Modèle pyramidal «La Moisson»

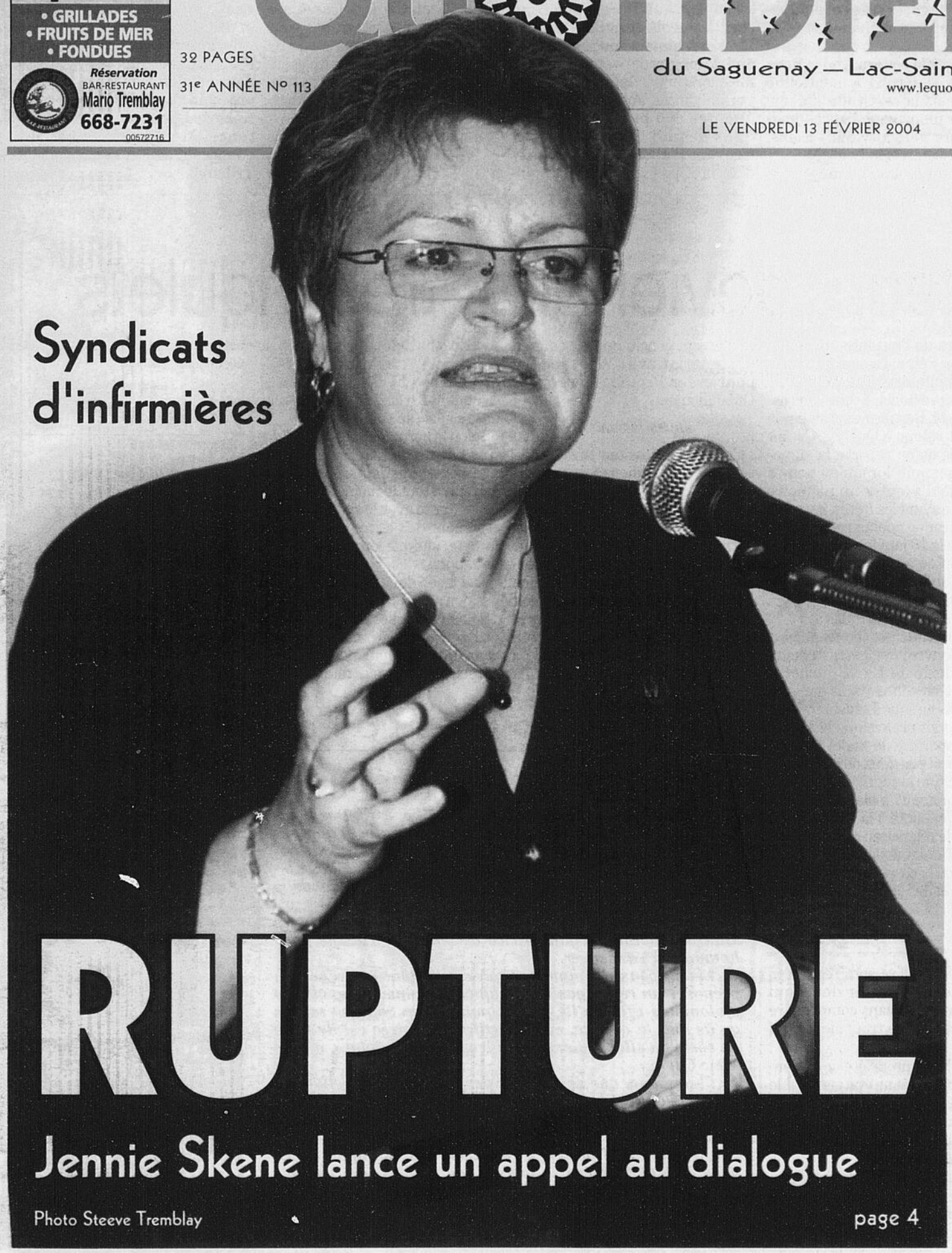
Benoît Laprise devra comparaître le 1er mars

page 3

Maintenant réouvert
Nouveau concept
super Zen
• GRILLADES
• FRUITS DE MER
• FONDUES
Réservation
BAR-RESTAURANT
Mario Tremblay
668-7231
00572716

le QUOTIDIEN 30 ans
du Saguenay—Lac-Saint-Jean
www.lequotidien.com
32 PAGES
31e ANNÉE No 113
Dépôt: 80¢ + taxes
LE VENDREDI 13 FÉVRIER 2004
cyberpresse.ca

JEUDI et VENDREDI
4 à 7
Ailes de poulet-Pizza
Double plaisir
(Forts et Molson Dry)
Méchant mardi Molson-Ex
Hockey sur écran géant
- Ailes de poulet GRATUITES
- Tirage d'un chandail du Canadien
DÉBUTE DIMANCHE:
Les mercredis et dimanches
KARAOKÉ
avec DANIEL LACHANCE
00577033
Bank O Bar



Syndicats d'infirmières

RUPTURE

Jennie Skene lance un appel au dialogue

Photo Steeve Tremblay

page 4

Accident de chasse

André Ross coupable de négligence criminelle

page 2

LES SPORTS

Cyclisme

Audrey Lemieux rejoint Bessette et compagnie chez les pros

page 31



boutique Guy Gilbert
PAUL GILBERT, propriétaire
1283, boul. Sacré-Cœur
Saint-Félicien, G8K 2R1
Tél.: (418) 679-0756
Fax: (418) 679-4317
Grande vente RÉNOVATION
Jusqu'au 21 février inclusivement
Rabais de 20% à 70%
départements THE NORTH FACE chlorophylle h.tech. et chaussures
00577216

Mort de Dominique Guy

Ross est coupable de négligence criminelle

par Marc St-Hilaire

ALMA (MSH) - André Ross, un Robervalois qui a tué son compagnon de chasse, Dominique Guy, le 22 septembre 2001, a été reconnu coupable de négligence criminelle, hier, au Palais de justice d'Alma.

C'est en s'appuyant sur le fait que l'accusé aurait dû s'assurer d'avoir identifié correctement sa cible avant de faire feu que le juge Maurice Abud a prononcé son verdict. Il blâme également le chasseur de n'avoir pas utilisé le télescope de sa Remington .700 mm avant de presser sur la détente. Il précise que le simple fait de s'être servi de cet équipement aurait probablement évité le drame.

Le juge n'a pas cru André Ross lorsque ce dernier a mentionné qu'il avait la certitude d'avoir tiré sur un orignal, l'après-midi d'octobre 2001, au lac aux Foins, près de Sainte-Hedwidge.

L'accusé avait expliqué lors de son procès que son compagnon et lui-même venaient tout juste d'apercevoir des pistes fraîches d'orignal. Selon la version du chasseur, les deux hommes se seraient ensuite séparés afin de doubler leurs chances.

Croyant que Dominique Guy était à son observatoire, André Ross n'a jamais songé que son ami de longue date était à proximité lorsqu'il a détecté un mouvement dans un boisé, situé à quelque 800 pieds du sentier dans lequel il déambulait. Croyant d'abord à la présence d'un ours, il a par la suite cru qu'il s'agissait d'un orignal. Après le coup de feu, il a entendu le cri de son compagnon, réalisant son erreur.

Le Procureur de la poursuite, Me Jean-Philippe Robitaille, a fait valoir que «la personne raisonnable, placée dans les mêmes circonstances, n'aurait pas posé ce geste. Tout chasseur avant de tirer, a-t-il maintenu, doit s'assurer de bien distinguer la nature de l'espèce qu'il s'apprête à abattre».

«Dominique Guy ne portait pas le dossard rouge du chasseur, mais était vêtu d'un veston rouge avec des carreaux noirs. Peut-être que ce carrelage n'a pas attiré son attention, mais il demeure tout de même qu'il (André Ross) ne pouvait véritablement se méprendre avec la grosseur de la cible visée», a précisé le juge Abud pour justifier sa décision.

Représenté par l'avocat Jean-Pierre Lévesque, André Ross devra revenir en Cour en juin prochain, au Palais de justice de Roberval, pour connaître sa sentence. Me Lévesque n'a pas voulu commenter la décision du Tribunal.

Scierie LB de Lac-Bouchette

Les travailleurs deviennent très inquiets

LAC-BOUCHETTE (NB) — Désespérés, la cinquantaine de travailleurs de l'ancienne scierie LB de Lac-Bouchette vont manifester devant leur hôtel de ville à 10h ce matin, afin d'exiger qu'on les respecte.

Dix-huit mois après la fermeture de leur scierie par Louisiana Pacific, ils sont inquiets devant les retards inexpliqués du nouvel acquéreur de la scierie, un consortium formé de la corporation de développement de Lac-Bouchette et Waskahegen, à signer l'entente avec le syndicat permettant de redémarrer l'entreprise.

«Ça fait deux fois qu'on annule la signature et les gens, dont certains devront se rabattre sur l'aide sociale dans quelques jours, s'interrogent sur les vrais motifs de ces retards», déplore le permanent régional du Syndicat canadien de l'énergie et du papier, Réjean Paradis.

Hier soir, alors que les syndiqués devaient rencontrer le président de Waskahegen Gilles Bérubé pour connaître le calendrier de la reprise des activités et assister à la signature de l'entente survenue avant les Fêtes, ils se sont retrouvés devant une chaise vide.

«On nous a informé dans l'après-midi que M. Bérubé ne serait pas là car il est retenu à Québec. Ça fait deux fois qu'on reporte la signature. Pourtant, lorsqu'on nous a demandé d'adopter un mémoire d'entente avant les Fêtes, il y avait urgence car on voulait redémarrer la scierie le 15 janvier. L'entente a été acceptée à 100% mais depuis, tout semble bloqué», s'inquiète Réjean Paradis.

Espoirs déçus

L'incertitude est d'autant plus difficile à vivre pour les travailleurs de la scierie de Lac-Bouchette qu'ils se sont sentis trahis une première fois lorsque Louisiana Pacific leur avait promis que la fermeture temporaire de juillet 2002 ne dépasserait pas deux ou trois mois.

Voyant que la reprise ne pointait pas à l'horizon 17 mois plus tard, ils avaient présenté à la municipalité un plan de relance en collaboration avec le Fonds de solidarité de la FTQ mais la corporation de développement de Lac-Bouchette avait finalement conclu une entente de partenariat avec Waskahegen pour créer Produits forestiers Ouiatchouan.

Investissement

Ce projet nécessitant un investissement de 12 millions $ devait permettre à la scierie de produire un bois d'oeuvre à partir du tremble selon un procédé de séchage au four extrayant 100% de l'humidité pour le rendre aussi résistant à la pourriture que le bois traité à l'arsenic.

Environ 25 travailleurs devaient recouvrer leur emploi lors de la première phase, et le total devait grimper à une soixantaine au cours de la deuxième.

Le projet a déjà pris un peu de retard et il y a environ un mois, le maire Marcellin Dumais réitérait sa confiance dans le redémarrage de la scierie au printemps.

Selon le permanent du SCEP, les travailleurs en chômage sont prêts à se montrer patients. Mais ils souhaitent, à tout le moins, qu'on ratifie l'entente avec le syndicat car ils craignent de perdre la protection de deux ans que leur donne la liste de rappel.

«La façon dont on les traite n'est pas bon signe», ajoute M. Paradis.

Selon ce dernier, les travailleurs de Lac-Bouchette vont manifester ce matin pour demander qu'on les respecte et leur redonne espoir en ratifiant l'entente qu'ils ont déjà acceptée.

Faits divers

Drogue du viol

(NB) - La Sûreté du Québec invite les jeunes femmes fréquentant les bars à surveiller de près leur verre de boisson, en raison du signalement de trois cas d'une possible intoxication au GHB, connue sous le nom de drogue du viol.

La SQ a recueilli, au cours du dernier mois, les témoignages de trois jeunes femmes laissant croire qu'elles auraient pu boire à leur insue du gamma-hydroxybutyrate dissous dans leur verre d'eau.

Dans les trois cas, rapporte la police, les victimes se sont réveillées sans aucun souvenir de ce qui s'était passé, et sans comprendre pourquoi elles se trouvaient à tel endroit.

Le GHB a la propriété de déclencher l'amnésie et un état semblable à l'ébriété. Il se présente sous forme liquide ou en poudre et n'a ni odeur, ni couleur ni saveur, et est donc indétectable.

Ceux qui détiennent des informations à ce sujet peuvent communiquer avec la SQ au 310-4141 ou avec Info-Crime au 1-800- 711-1800.

Pas possible

Une fête qui se prépare

VANCOUVER (PC) — C'est le monde à l'envers. Des hommes se présentent à des cours de cuisine afin d'apprendre des recettes à couper le souffle, pour la Saint-Valentin, tandis que des femmes prennent part à des ateliers pour trouver des façons de pimenter la vie sexuelle de leur couple.

«C'est totalement à l'opposé des stéréotypes», constate Maureen Goulet, organisatrice de cours de cuisine pour hommes, à Vancouver.

«Nous avons des hommes qui souhaitent apprendre à préparer un repas gastronomique. Certains engagent des violonistes afin qu'ils jouent pour leurs copines tandis qu'ils font la cuisine, et l'objectif de la soirée est de faire en sorte qu'elles n'aient pas à lever le petit doigt», ajoute Mme Goulet.

«C'est mieux que de recevoir des fleurs», indique Wendy Gebert, dont le mari, Mike, un ancien de la Gendarmerie royale du Canada (GRC), suit des cours de cuisine depuis sept ans.

A Montréal, Toronto et Vancouver, des boutiques érotiques étaient bondées ce mois-ci, de nombreuses femmes souhaitant apprendre comment parler de façon sexy, faire un strip-tease, danser de façon érotique et embrasser.

Météo

AUJOURD'HUI:
Neige
Max.: -7 Min.: -15

SAMEDI:
Neige passagère
Max.: -9 Min.: -11

DIMANCHE:
Ensoleillé
Max.: -21 Min.: -24

Lever: 6 h 56 Coucher: 17 h 02

Marée

CHICOUTIMI
Haute à 7h55 (4m4)
Basse à 15h05 (0m7)
Haute à 20h30 (3m7)
Basse à 3h (1m2)
LA BAIE
Haute à 7h40 (4m9)
Basse à 14h (1m1)
Haute à 20h10 (4m1)
Basse à 2h (1m2)



Sommaire

Arts	15-16
Bandes dessinées	17
Bourse	19
Détente	18
Décès	24-25
Finances	201
Horoscope	18
Petites annonces	21 à 23
Sports	26 à 31
Télévision	17

Le QUOTIDIEN du Saguenay–Lac-Saint-Jean

Avis aux termes de la Loi sur les journaux et autres publications (L.R.Q. J-1)
Le Quotidien est publié et édité par la société 3834310 Canada inc., ayant une place d'affaires au 1051, boulevard Talbot, arrondissement de Chicoutimi, Ville de Saguenay (Québec) G7H 5C1. Le Quotidien est imprimé aux ateliers Le Progrès du Saguenay, une division des Journaux Trans-Canada (1996) inc., sis au 1051, boulevard Talbot, arrondissement de Chicoutimi, Ville de Saguenay (Québec) G7H 5C1.

Internet: www.lequotidien.com
545-4474

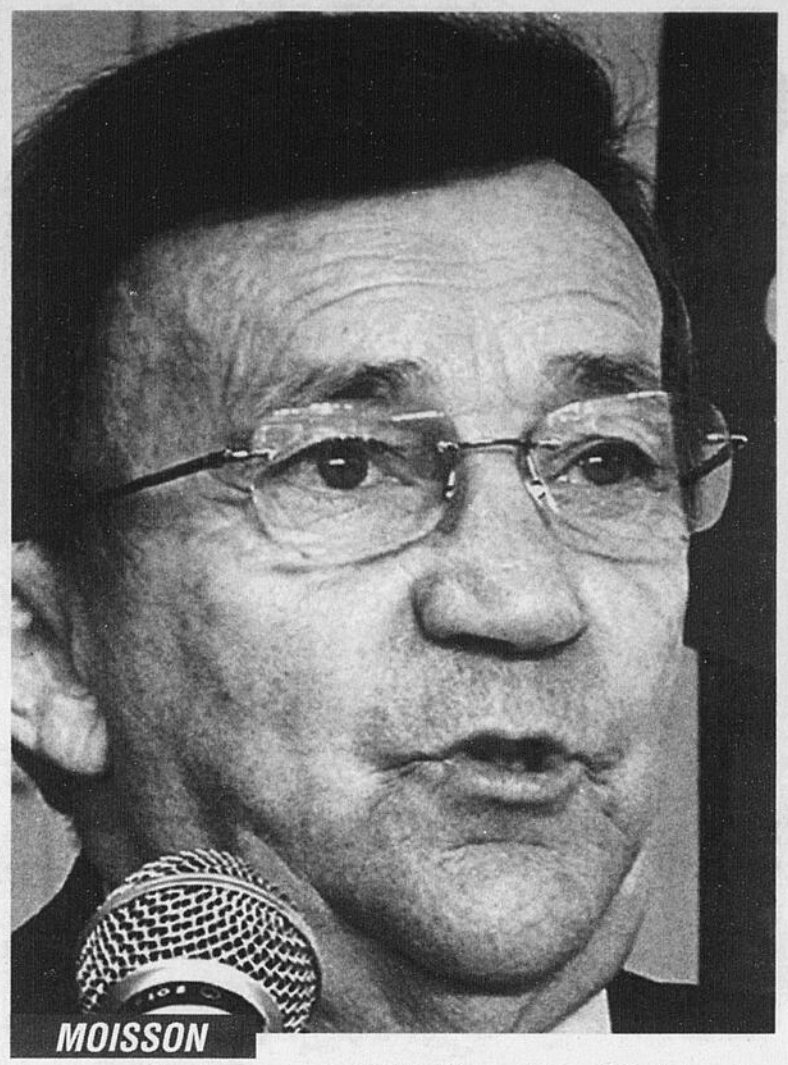
ABONNEMENT: 545-4664
Lundi au vendredi:
8 h 30 - 17 h

PETITES ANNONCES:
Tél.: 545-4014 Fax: 690-8360
Lundi au vendredi :
8 h 30 - 16 h 30

RÉDACTION
SAGUENAY: 690-8800
ALMA: 668-4506
ST-FÉLICIEN: 679-3832
TÉLÉCOPIEUR: 690-8805

PUBLICITÉ: 545-4474
Fax: 690-8824
Lundi au vendredi:
8 h 30 - 16 h 30





L'ancien maire de Saint-Félicien et député de Roberval, Benoît Laprise, devra comparaître au Palais de justice de Roberval le 1er mars prochain dans le dossier de la Moisson.

(Archives)

Ventes pyramidales «La Moisson»

Benoît Laprise devra comparaître le 1er mars

ROBERVAL (MG) - L'ancien maire de Saint-Félicien et député péquiste du comté Roberval, Benoît Laprise, devra comparaître au Palais de justice de Roberval le 1er mars prochain pour son implication dans ce qui serait un réseau de ventes pyramidales surnommé «La Moisson».

Rappelons que cet organisme, présent au Lac-Saint-Jean et dont les activités se déroulent sur un modèle pyramidal, fait depuis quelques semaines l'objet d'une enquête par la Sûreté du Québec, tel que révélé par le journal Progrès-Dimanche dans sa dernière livraison.

M. Laprise confirmait alors dans une entrevue exclusive au journaliste Stéphane Bégin son implication au sein de La Moisson. Il a profité de l'occasion pour nier les rumeurs voulant que l'organisme fonctionne sur le même principe qu'un réseau de ventes pyramidales.

L'ex-maire et député décrivait alors la Moisson comme étant un «club d'entraide». Il expliquait son fonctionnement de la façon suivante: L'organisme a quatre échelons: au premier, le semeur verse une somme d'argent et devra ensuite trouver deux autres personnes pour arriver au rang de faucheur. Par la suite, le faucheur devient moissonneur et atteint ensuite le sommet du groupe à titre de meunier.



MELYSSA
GAGNON
melyssa_gagnon@hotmail.com

«... Après avoir fait un cadeau, le semeur doit amener deux personnes qu'il connaît bien à faire de même. A la fin, lorsque le semeur arrive au rang de meunier, c'est à son tour de recevoir un cadeau...» a entre autres déclaré M. Laprise à Progrès-Dimanche.

L'avis de sommation, dont Le Quotidien a obtenu copie, fait clairement état de l'identité et de l'adresse du Félicinois. Le document, signé par la juge de paix Marlène Boily, a été transmis à M. Laprise le 10 février dernier. En vertu de ce document, Benoît Laprise doit se présenter au Palais de justice de Roberval le 1er mars prochain à 9h30.

On peut y lire que c'est le département du Crime économique de Montréal qui a «des motifs raisonnables de croire» que M. Laprise a «conduit un plan, un arrangement ou une opération (la Moisson) moyennant quoi un individu, sur paiement d'une somme d'argent ou en s'engageant à le faire, a droit [...] de recevoir de lui une plus forte somme d'argent que celle versée ou à payer».

Toujours selon le document, les activités reprochées à M. Laprise se seraient déroulées entre le 20 octobre 2003 et le 4 février 2004 à Saint-Félicien et représentent une dérogation à l'article 206 (1) du Code criminel.

Animaux abattus à Saint-Bruno

Yvan Morin reçoit l'absolution sans condition

ALMA (MSH) - Yvan Morin, cet agriculteur d'Hébertville qui a abattu une vache de réforme ainsi qu'un veau à Saint-Bruno, au Lac-Saint-Jean, le 9 octobre 2003, a obtenu une absolution inconditionnelle devant le juge Jean-Yves Tremblay, hier, au Palais de justice d'Alma.

Survenu lors d'une manifestation visant à dénoncer l'immobilisme du gouvernement Charest, l'événement avait été repris par tous les médias du Québec. Le substitut du procureur général almatois, Me Jean-François Morency, avait plus tard accusé formellement Yvan Morin d'avoir tiré volontairement sur des bestiaux, en vertu de l'article 444 du Code criminel. Hier, ce dernier a retiré de l'accusation la vache puisqu'elle lui appartenait.



MARC
ST-HILAIRE
mst-hilaire@lequotidien.com

Selon le président du syndicat de base de Labarre, Pierre Turcotte, l'agriculteur a donc enregistré hier un plaidoyer de culpabilité à une accusation réduite d'avoir «abattu un seul animal dont il n'était pas propriétaire». Parlant au nom de son compatriote, M. Turcotte a tenu à préciser que le veau dont fait référence l'accusation lui appartenait.

«Il (Yvan Morin) préfère ne pas s'entretenir avec les médias et demande aux gens de la presse de ne pas tenter de communiquer avec lui, a d'abord indiqué le porte-parole. Pour ma part, je suis satisfait à 50 pour cent de la tournure des événements. En fait, je suis heureux pour Yvan Morin car celui-ci n'aura plus à faire face à la Justice. Cependant, je trouve frustrant qu'il ait eu à plaider coupable à une accusation, quelle qu'elle soit.»

Le représentant syndical mentionne par ailleurs que son confrère n'avait pas à subir seul les foudres de ceux qui ont critiqué ouvertement son geste.

«Dans ces circonstances, je me considère aussi coupable que lui car j'ai commandé personnellement l'abattage», soulève-t-il.

Nouveau départ

Selon Pierre Turcotte, le dénouement du dossier Yvan Morin marque un nouveau départ afin de donner un second souffle à l'industrie agricole au Saguenay-Lac-Saint-Jean.

«C'est maintenant l'heure de travailler positivement pour le monde agricole. Il faut comprendre qu'à Québec, ce n'est pas comme en périphérie. Il leur faut du temps avant de réaliser nos problématiques car ils ne les vivent pas directement. Nous espérons désormais travailler ensemble pour bâtir et je suis convaincu que notre ministre, Françoise Gauthier, va tout faire pour nous aider», prédit-il.

Le président du syndicat de base de Labarre prend à titre d'exemple de collaboration, la fromagerie suisse Saint-Fidèle de Charlevoix, qui résulte de l'expertise conjointe de 36 producteurs, de la Fromagerie Boivin et de la Laiterie de La Baie.

Me Morency accepte la décision

ALMA (MSH) - Me Jean-François Morency, substitut du Procureur général qui a déposé les accusations contre le producteur agricole qui a abattu des animaux lors d'une manifestation à Saint-Bruno, Yvan Morin, accepte la décision rendue hier, bien qu'il aurait préféré une absolution conditionnelle.

Me Morency explique que le producteur laitier, qui a comparu hier matin très discrètement au Palais de justice d'Alma, a déjà chèrement payé le prix de son geste.

«Il s'agit d'un dossier fort particulier, qui a été extrêmement médiatisé. L'homme a souffert d'une publicité exceptionnelle et, dans les circonstances, je ne suis pas fâché qu'il s'en tire avec un tel jugement», mentionne l'avocat en faisant référence à l'absolution inconditionnelle qu'a obtenue Yvan Morin.

Il souligne également que le citoyen d'Héberville a dû faire un don de 250 $ au Club des Petits déjeuners d'Alma.

En terminant, Me Jean-François Morency ne regrette pas la mise en accusation de M. Morin, le 28 janvier dernier. Il croit avoir créé un effet de dissuasion auprès de ceux qui, éventuellement, voudraient poser de tels gestes.



Le substitut du procureur général almatois, Me Jean-François Morency (photo), avait accusé Yvan Morin d'avoir tiré volontairement sur des bestiaux.

(Photo Steeve Tremblay)

Marier détenu préventivement

(SL) - Le fraudeur Gérald Marier, détenu préventivement depuis octobre 2003 sous une quarantaine de chefs d'accusations a interrompu son enquête sur remise en liberté pour informer le tribunal qu'il avait l'intention de transférer tous ces dossiers dans la région de Montréal où il est accusé de diverses fraudes dans les Laurentides.

Marier, âgé de 34 ans, devrait ainsi régler tous ses dossiers en même temps.

À Chicoutimi, il utilisait des chèques sans provisions pour acheter de la marchandise qu'il retournait quelques heures plus tard contre argent comptant. Il a aussi été accusé d'introduction par effraction et de menaces à l'endroit d'une de ses victimes.

FIIQ et SIINEQ

Rien ne va plus entre les deux syndicats

(CD) - Les relations sont tellement tendues entre la Fédération des infirmières et infirmiers du Québec (FIIQ) et le Syndicat des infirmières et infirmiers du Nord-est du Québec (SIINEQ) qu'on ne se parle plus que par lettre.



CATHERINE DELISLE
cdelisle@lequotidien.com

Le problème ne vient pas des infirmières affiliées au SIINEQ, mais bien de sa tête dirigeante. Selon toute apparence, on a affaire un problème de structure.

De passage au Saguenay-Lac-Saint-Jean hier, la présidente de la FIIQ, Jennie Skene, a soutenu que le SIINEQ (qui représente 1250 membres répartis dans 30 établissements de santé au Saguenay-Lac-Saint-Jean/Côte-Nord et Chibougamau-Chapais), qui accuse la FIIQ de ne respecter rien ni personne, manque lui-même de transparence puisqu'il lui refuse tout droit de parole. «On fait notre procès sans même nous entendre», a-t-elle confié lors d'un entretien avec la journaliste du Quotidien.

Selon Jennie Skene, le ton a commencé à se durcir vers la fin de la présidence de Michelle Choquette. Le syndicat, maintenant dirigé par Nathalie Savard, les vice-présidentes Johanne Henry et Sylvie Poirier, et la secrétaire-trésorière France Trudel, refuse tout dialogue. «On n'a pas été invités à l'assemblée des délégués du SIINEQ, on a décliné l'offre de services de la trésorière de la FIIQ, on ne m'invite nulle part, alors que je suis disponible. On se parle par lettre», enchaîne-t-elle. La présidente dit être incapable de mettre le doigt sur le bobo.

Jennie Skene apprécierait pouvoir s'adresser aux infirmières membres du SIINEQ, mais c'est impossible. Le syndicat ne lui en laisse pas la chance. Même qu'elle se demande si elle ne devra pas utiliser les publications de la FIIQ pour réussir à les rejoindre. Selon un sondage Léger et Léger tenu il y a un an, dans toutes les régions du Québec, la FIIQ obtenait la cote auprès des infirmières, même auprès de celles de la région affiliées au SIINEQ, selon la présidente Skene. Cela lui fait dire que le problème ne vient pas de la base, mais de la tête dirigeante.



ASSEMBLÉE

Louise Fortin, Hélène Harvey, Jennie Skene, présidente de la FIIQ, Guy Larouche, Steeve Racine et Marc Côté ont pris part hier à l'assemblée des infirmiers et infirmières à l'Hotel Universel d'Alma.

(Photo Caroline Blackburn)

Maraudage

Jennie Skene comprend que certaines décisions ne font pas l'affaire de toutes les infirmières. Elle insiste pour dire qu'elles sont prises de façon démocratique, par les délégués, en pensant aux intérêts de la majorité.

La FIIQ représente 45 500 infirmières soignantes sur 53 000, soit 90 pour cent des infirmières au Québec. «Alors qu'on s'apprête à aller en maraudage contre les autres organisations syndicales en raison de la loi 30, qui force les regroupements, ce n'est pas le temps de se chicaner et de faire le jeu du gouvernement», lance-t-elle en guise d'avertissement. Elle rappelle que la crédibilité de la FIIQ a été bâtie sur des dossiers de fond et que sa réputation n'est plus à faire.

La présidente de la FIIQ souhaite que le SIINEQ ne déserte pas, surtout à ce moment-ci puisqu'il faudra faire un mariage de raison avec d'autres groupes de professionnels de la santé.

Hier, Jennie Skene rencontrait les infirmières du Centre Le Jeannois. Elle a été cordialement invitée à assister à leur assemblée générale. «On est toujours disponible pour rencontrer les infirmières dans leur milieu, leur expliquer les politiques du nouveau gouvernement et les nouvelles règles qui vont désormais rendre la vie syndicale plus difficile», conclut-elle.



Jennie Skene, présidente de la FIIQ.

(Photo Caroline Blackburn)

Le malaise ne date pas d'hier

Un constat très sévère à l'endroit de la FIIQ

par Catherine Delisle

(CD) — Dans une lettre expédiée à ses membres, le Syndicat des infirmières et infirmiers du Nord-est du Québec (SIINEQ) y va d'une charge à fond de train contre la Fédération des infirmières et infirmiers du Québec (FIIQ).

Dans cette lettre, la présidente Nathalie Savard, les vice-présidentes Johanne Henry et Sylvie Poirier, et la secrétaire-trésorière France Trudel expliquent les raisons qui ont motivé les délégués à demander une étude comparative entre la FTQ, la CSQ et la FIIQ. Cependant, elles font déjà un constat sévère à l'endroit de la FIIQ, l'accusant de ne pas respecter le SIINEQ, de ne manifester aucune écoute ni même d'ouverture.

Les syndicalistes soutiennent que la démocratie ne se porte guère mieux au sein de la FIIQ. Elles questionnent en effet son intention de créer une nouvelle centrale syndicale avec six autres organisations sans avoir consulté ses membres à ce sujet. Elles lui reprochent également de ne pas avoir supporté le SIINEQ lors de la dernière période de maraudage au Centre hospitalier régional de Baie-Comeau.

La réflexion du SIINEQ sur la place qu'il occupe au sein de la FIIQ arrive à un bon moment, selon les porte-parole syndicales. Elles pensent à l'adoption de la loi 30 qui fait en sorte qu'une fédération ne regroupera plus exclusivement des infirmières. Aussi, elles rappellent que le malaise ne date pas d'hier. Elles soutiennent que le SIINEQ se bat depuis 17 ans pour défendre ses champs de compétence et que la FIIQ a toujours refusé de reconnaître l'importance de cette structure régionale.

Enfin, les signataires de la lettre terminent en disant que la FIIQ n'a pas le droit de contourner le SIINEQ, qui est un syndicat régional, pour intervenir directement auprès des infirmières puisqu'il existe des instances. Si la situation se présente, elles encouragent les infirmières à informer leurs représentantes locales.



Nathalie Savard, présidente du SIINEQ.

(Archives)

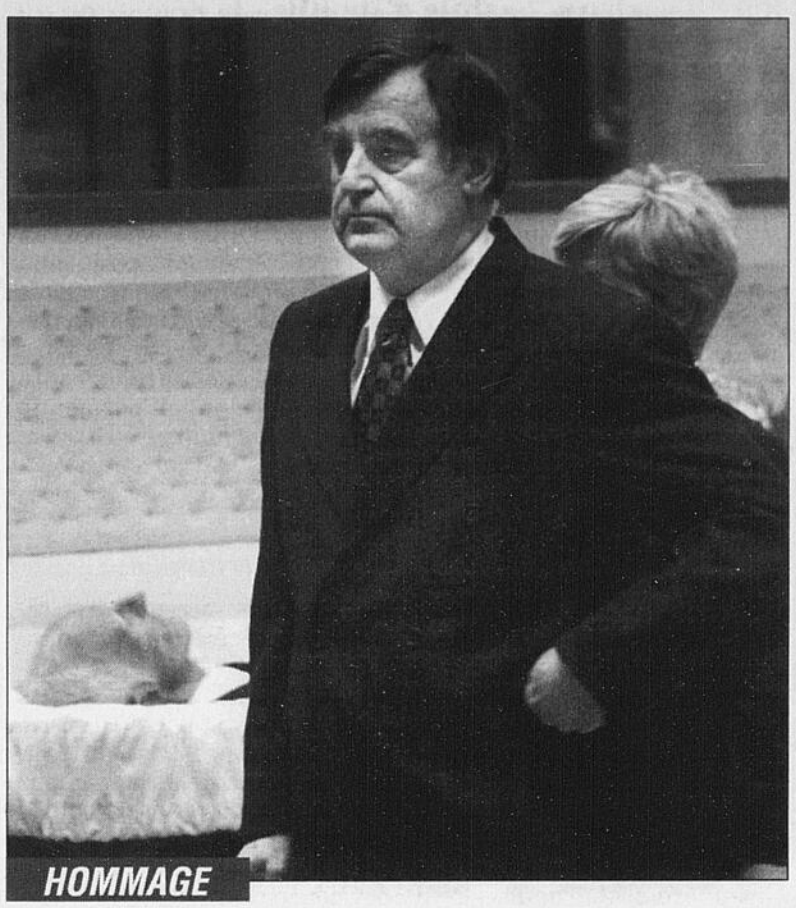
La Société d'histoire et la MRC s'interrogent

Mais où a donc habité Claude Ryan?

par Sonia Tremblay

DOLBEAU-MISTASSINI (ST) - Né en 1925 à Montréal, Claude Ryan a passé une partie de son enfance à Dolbeau-Mistassini, au début des années 30.

La Société d'histoire et de généalogie n'a pas encore pu identifier précisément la maison où a habitée Claude Ryan, mais on est certain du quartier. «Il a habité dans le quartier des Anglais, celui qui entoure aujourd'hui l'usine Bowater», soutient Hélène Lavoie de la SHG. La maison en question se trouverait au tout début de la 4e avenue.



Lucien Bouchard est venu rendre hommage, jeudi, à l'ex-chef libéral Claude Ryan dont la dépouille était exposée en chapelle ardente à la Basilique Notre-Dame de Montréal.
(Photo PC)

Une autre rumeur voudrait que la famille Ryan ait habité en logement, ce qui expliquerait la difficulté de retracer la maison précisément. Des recherches intensives seront faites, car la MRC désire apposer une plaque commémorative sur cette maison.

Il n'y a pas beaucoup de documents faisant mention du passage de la famille Ryan dans la région, mais Dolbeau-Mistassini garde quand même précieusement une lettre écrite par cet ancien homme politique.

Dans cette missive, Claude Ryan mentionne ce qui a le plus marqué son enfance. Il y mentionne que «même si je n'ai vécu que quelques années alors que j'étais encore tout jeune, le séjour que fit ma famille à Dolbeau au début des années 30 est resté très vivant dans mon esprit».

Il dit se souvenir des feux de forêts qui ravageaient les boisés situés à la frontière de la municipalité. Claude Ryan ajoute même qu'il ressent encore la chaleur provoquée par ces feux, mais n'est plus sûr si c'était l'effet de son imagination.

Il se souvient aussi des homélies du curé Provencher qui, du haut de la chaire, parlait des abus posés par ses citoyens pendant le carnaval. «Le souvenir de ces homélies sévères illustre encore dans mon esprit la grande influence que le clergé exerçait à l'époque sur les mœurs et les mentalités», écrit-il.

La famille Ryan dû quitter la région peu de temps après son arrivée, à destination de Montréal. Claude Ryan souligne que ce départ se fit avec beaucoup de regrets. «Nous laissions à Dolbeau une partie de notre cœur», ajoute-t-il.

«Les souvenirs que je conserve des Gagnon, des Tremblay, des Brassard, des Provencher, des Bergeron, des Girard, des Simard et autres sont une partie précieuse de mon héritage humain, culturel et moral», exprime-t-il.

Visite de Lucien Bouchard

MONTRÉAL (PC) — La gouverneure générale et l'ex-premier ministre Lucien Bouchard figurent parmi les personnalités qui sont venues rendre hommage, jeudi, à l'ex-chef libéral Claude Ryan, dont la dépouille était exposée en chapelle ardente à la Basilique Notre-Dame.

Pour l'ex-premier ministre Lucien Bouchard, le hasard a fait que sa famille a habité le même immeuble que celui de M. Ryan au cours des quatre ou cinq dernières années, de sorte qu'ils se croisaient fréquemment.

«C'était un homme de conscience et de rigueur, une référence pour aujourd'hui et pour demain. On a tous à apprendre de lui surtout pour sa rigueur intellectuelle et son intégrité», a d'abord fait valoir M. Bouchard.

«Il avait un logement juste au dessus du nôtre. On se croisait régulièrement, les enfants et Audrey, et on se parlait. J'ai même passé du temps avec lui dans son logement. On parlait de politique. Il était témoin et acteur et moi j'étais un peu mêlé à ce milieu-là aussi», a lancé M. Bouchard.

«Il était beaucoup question des journalistes qu'il avait connus et des jeunes avec lesquels il avait travaillé quand il était en politique, comme Pierre Pettigrew, et beaucoup d'autres, du personnel politique, des dignitaires de l'Église catholique.

Au plan politique, M. Bouchard retient que Claude Ryan «a essayé lui aussi de trouver des solutions à la question constitutionnelle avec des résultats divers, d'un autre côté de la médaille».

Les funérailles nationales de M. Ryan ont lieu vendredi à 11h à la Basilique.

SERVICE ÉLECTRO MÉNAGERS SAGAMIE
980, boul. de l'Université
Chicoutimi
418-543-0267
800-463-9864
SEUL DÉPOSITAIRE INGLIS
KitchenAid
Dépôt de service autorisé
Inglis Admiral Whirlpool ROPER WOODS

André Tremblay
Propriétaire
Service de pièces de toutes marques
00572125

DB
CLINIQUE DENTAIRE DANIEL BLAIS
dentiste généraliste
Votre santé dentaire et votre sourire «une qualité de vie»

SERVICES DENTAIRES COMPLETS
• Blanchiment • Couronnes • Traitement de canal et de gencives
• Prothèses fixes ou amovibles avec ou sans implants • Chirurgie buccale
• Restaurations esthétiques • Traitement informatisé des assurances
CARREFOUR RACINE 400, Racine Est, bureau 18, Chicoutimi / Tél.: (418) 696-0355
00574545

Vous avez fait une faillite?
Vous n'avez pas de crédit?
Vous débutez une nouvelle carrière?
CRÉDIT SUR MESURE C'EST POUR VOUS!
Voitures neuves ou d'occasion. Faites votre 1er paiement dans 90 jours ou...

... on paie votre plaque d'immatriculation et le 1er paiement
Appelez aujourd'hui Philippe Fénelon
Rétablissement de votre crédit, c'est notre affaire.
Faites-nous confiance.
542-3252 Cell. 820-3434
phill@financier.com
00575371

Bonjour, (ouvert 7 jours)
Hôpital du meuble

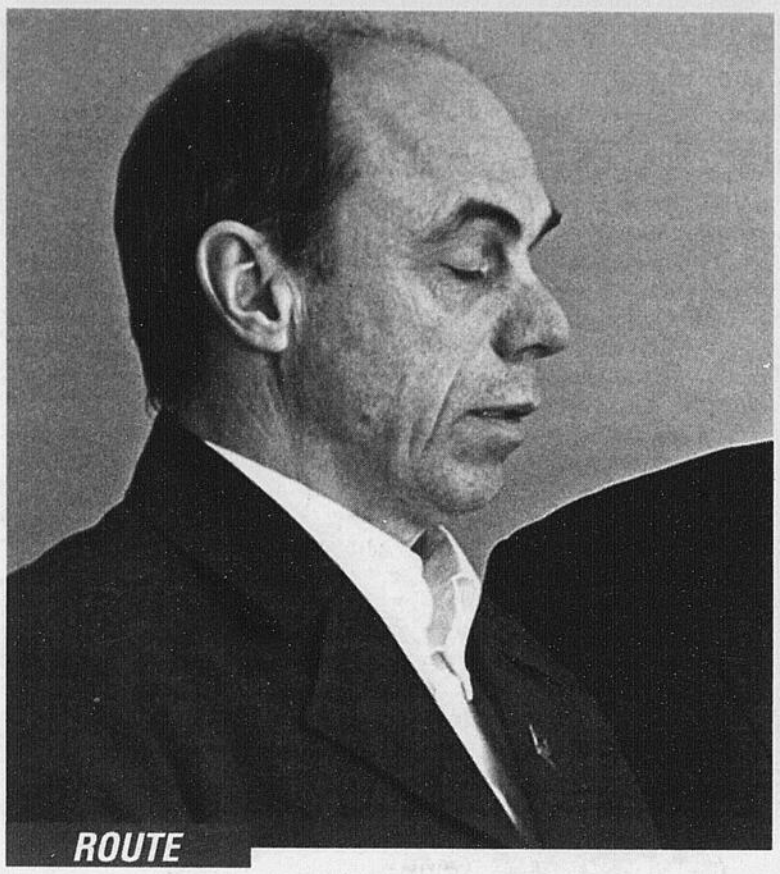
FAITES RÉPARER VOS CHAISES BERÇANTES, PANNEAUX D'ARMOIRES, SET DE CUISINE OU CHAMBRE À COUCHER. AUSSI DÉCAPAGE, TEINTURE, VERNIS SELON VOTRE GOÛT.
ESTIMATION GRATUITE
549-3906
00576062

DÉJÀ 1 AN
Rest-O-Rang
Coopérative de travailleurs de restauration du Saguenay
Une tradition de bon goût

POUR VOUS REMERCIER, NOUS VOUS OFFRONS NOTRE PROMOTION DE FÉVRIER
VALIDE DU 9 AU 29 FÉVRIER 2004
TABLES D'HÔTE À partir de 16 h
• Brochette de poulet 12,95 $
• Steak VIO (surlonge 8 oz) 17,95 $
Comprend:
• Soupe ou fondue parmesan
• Profitérole au chocolat
• Thé ou café
• 1 verre de vin (rouge ou blanc)
• Fondue chinoise pour 2 19,95 $
(Non compris dans les tables d'hôte)
Réservations: 543-3003
450, boul. du Royaume, Chicoutimi
NOS FÉLICITATIONS
BOULANGERIE DU ROYAUME
BRA Boucherie Raymond et André
MOLSON EXPORT
MASSON GAGNON AVOCATS
(Me Éric Gagnon, avocat)
00577250

Route du parc aboutissant à Hébertville

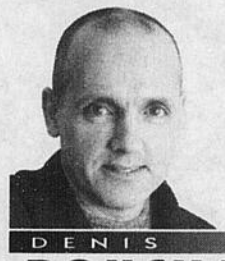
Une démarche inutile, dit Karl Blackburn



Le maire et préfet Denis Trottier a soulevé une controverse en parlant de faire aboutir la route à quatre voies divisées à Hébertville plutôt qu'à Saguenay. Il semble bien que les intervenants régionaux ont remis les pendules à l'heure.

(Photo Rocket Lavoie)

(DB) - Le député libéral de la circonscription de Roberval, Karl Blackburn, qualifie d'«inutile» la démarche du maire de Péribonka et préfet de la MRC Maria-Chapdelaine, Denis Trottier, de vouloir faire arriver le quatre voies divisées du Parc à Hébertville au lieu du Saguenay.



DENIS
BOUCHARD
dbouchard@lequotidien.com

À son avis, ce genre de propos «donnent des munitions» à ceux qui ne veulent pas que le projet de réaménagement du Parc aboutisse afin d'utiliser les crédits à d'autres fins. «Le provincial et le fédéral se sont entendus pour mettre 700 millions $ dans la réserve faunique des Laurentides. Il n'est pas question d'encourager des démarches qui retarderaient la concrétisation du projet.»

Karl Blackburn pense que le vrai combat du Lac-Saint-Jean en matière de développement routier est du côté de la 155, liant Chambord à La Tuque. «Pour l'industrie touristique et le transport de marchandises, il est préférable que nous nous unissions pour revendiquer des améliorations sur la 155, notamment pour rehausser la sécurité.»

Le député Blackburn voit un autre problème dans la position du maire Trottier, la 169 n'a pas la reconnaissance voulue pour que le fédéral puisse investir. La 175 a accédé au répertoire de route nationale, ce qui lui permet de recevoir des dollars d'Ottawa. Autrement, le réseau routier relève entièrement du gouvernement du Québec.

Stratégie

Compte tenu du contexte politique et là le député réfère à la mise en place de la Conférence régionale des élus (CRÉ), «il ne s'agit pas d'une bonne stratégie que d'entretenir des chicanes». Il a fallu beaucoup de temps à la région pour dégager un consensus sur la 175, se souvient-il. Même feu le Conseil régional de concertation et de développement (CRCD) a hésité longtemps avant de prendre position en faveur d'une route à quatre voies divisées.

Denis Trottier a amorcé sa démarche à la municipalité de Péribonka avant de la soumettre à la MRC, qui l'a appuyée, cette semaine. Malgré cela, Karl Blackburn croit que l'idée ne reflète pas ce que pense la majorité des électeurs de la circonscription.

D'autre part, le député de Roberval s'attend à ce qu'une période de consultation ait lieu ce printemps dans le dossier du lien routier La Baie-Alma. Au Lac-Saint-Jean, le débat sur le tracé n'est pas terminé et le député mise sur la consultation pour voir plus clair.

Les deux scénarios, soit tracé nord vers Alma et tracé sud vers Saint-Bruno, comportent des avantages et des désavantages, dit-il, «il faut faire un choix sur la base du critère du développement socio-économique du Lac-Saint-Jean».

Il soutien d'ailleurs le tracé nord, défendant la position des gens du côté sud du lac Saint-Jean. «Pour le développement économique, rappelle-t-il, le tracé nord est préférable, mais sur le plan environnemental, le tracé sud fait mieux l'affaire.»

Les recommandations du rapport doivent être déposées au ministère des Transports l'automne prochain.

Par Marina Larouche

Denis Trottier se fait remettre à sa place

(CD)—La MRC Maria-Chapdelaine et son préfet Denis Trottier auraient intérêt à changer de cassette. Le dossier de la route à quatre voies divisées dans le parc des Laurentides est réglé depuis longtemps. C'est la 175 conduisant à Saguenay qui est une route nationale. Pas la 169 en direction d'Hébertville.



CATHERINE
DELISLE
cdelisle@lequotidien.com

La présidente d'Accès-Bleuets, Marina Larouche, rappelle avec insistance que la 169 est une route provinciale et qu'elle ne fait donc pas partie des plans du fédéral. «-Jamais Ottawa ne s'impliquera dans la 169 parce qu'il s'agit d'une route provinciale et que ce n'est donc pas de son ressort», fait-elle ressortir. La route 175 est intouchable. Cependant, Marina Larouche est prête à appuyer toutes les initiatives des gens du Lac-Saint-Jean pour obtenir des améliorations à la route 169.

La présidente d'Accès-Bleuets ne comprend pas la position de la MRC Maria-Chapdelaine. Elle rappelle que le dossier du parc des Laurentides a fait consensus et que le tout a été entériné par les membres du CRCD. Ceux qui veulent revenir en arrière cherchent purement et simplement à attiser le feu, croit-elle.

Longue histoire

Marina Larouche rappelle qu'elle travaille sur le dossier du parc des Laurentides depuis tout près de 20 ans. Il en a fallu du temps et de l'énergie pour convaincre les deux gouvernements de la nécessité d'aménager une route à quatre voies divisées dans le parc des Laurentides. Lors d'une récente rencontre avec le premier ministre Jean Charest, il en a été question pour une énième fois et il a reconfirmé son engagement à l'effet de compléter la route d'ici à 2009.

Déjà, cinq firmes d'ingénieurs de la région ont obtenu des contrats pour une valeur de 4 millions $ et, dès le printemps 2005, des travaux commenceront du côté de Laterrière sur une distance de 32 kilomètres. «Que tout le monde se le tienne pour dit. On ne reviendra pas sur ce projet de société», souligne-t-elle, ajoutant qu'il faut à tout prix éviter de partir une chicane entre le Saguenay et le Lac-Saint-Jean d'autant plus que ce dossier est réglé depuis fort longtemps.

Rappelons que la MRC Maria-Chapdelaine a l'intention de demander au gouvernement du Québec d'évaluer la possibilité que l'autoroute à quatre voies divisées dans le parc des Laurentides se termine à Hébertville plutôt qu'à Saguenay. Ils craignent les effets néfastes sur l'économie dans la partie nord de la région si l'autoroute se termine à Saguenay.



Numéro 2 de Saguenay, la conseillère municipale Marina Larouche était bien entourée, hier, à la Conférence régionale des élus. Accompagnée de Jacques Fortin, elle a reçu des mots de bienvenue de la part de Claude Renaud, Alain Nepton, Gérald Scullion, Jacques Fortin et Bernard Généreux. Il a été beaucoup question de la proposition de la MRC Maria-Chapdelaine comme on s'en doute.

(Photo Rocket Lavoie)

Conférence des élus

La solidarité régionale tient le coup

par Denis Bouchard

(DB) — Aucun des pavés lancés dans la marre de l'actualité régionale au cours des derniers jours n'est parvenu à ébranler la toute nouvelle solidarité, qui vient de s'installer au sein de la Conférence régionale des élus (CRÉ).

Que ce soit l'initiative du maire de Saguenay, Jean Tremblay, de demander seul à Québec de l'aide pour la région ou l'idée du maire de Péribonka, Denis Trottier, de vouloir modifier le tracé du quatre voies divisées entre la région et Québec, rien n'a brouillé l'atmosphère de bonne entente, confirme le président intérimaire de la CRÉ, Bernard Généreux.



Bernard Généreux

«Ce fut une rencontre au sommet, a-t-il dit, pour souligner la présence des représentants de Saguenay à la table, qui s'est admirablement bien déroulée.»

À écouter les propos du maire de Saint-Prime et préfet de la MRC Domaine-du-Roy, l'éponge est passée, «la contribution de Saguenay à la réflexion est essentielle à l'avancement de la région».

Dans ce climat de journée de première, les élus membres de la CRÉ ont convenu, finalement, que la démarche du maire Tremblay, est correcte dans la mesure où elle vise à aller porter au bureau du premier ministre du Québec, Jean Charest, les préoccupations de la région. «Une affaire, cependant, qui relèvera dorénavant de la juridiction de la CRÉ.»

La semaine dernière, Jean Tremblay a visité le premier ministre, Jean Charest, pour lui dresser le portrait de la situation économique de la région et lui demander de l'aide. Il a obtenu de lui la formation d'un comité chargé d'apporter des solutions à la condition économique de la région. L'initiative avait été perçue comme cavalière, mais là, on l'accepte mieux parce que la CRÉ est toujours en transition.

La CRÉ n'a pas beaucoup perdu de salive, non plus, à traiter de la demander du maire Trottier. Elle a renouvelé la résolution du Conseil régional de concertation et de développement (CRCD) selon laquelle la route du Parc doit être aménagée en quatre voies divisées.

La position de la CRÉ, explique Bernard Généreux, appuie le projet d'une autoroute dans le Parc et soutient également le développement de la 169, entre le Mont-Apica et Hébertville, ainsi que l'amélioration de la 155. À ce titre-là, dit-il, les préoccupations de Denis Trottier sont rencontrées.

Les élus de la CRÉ se sont mis au travail, note le maire Généreux, en s'attaquant au fonctionnement. Il a, notamment, été question de la place de la société civile, une préoccupation de tous les instants dans la région.

Dans l'ancienne organisation (CRCD), il y avait quelque 200 personnes autour des 14 commissions. Mais cela se réduira entre deux et sept représentants sur la CRÉ. «Nous avons discuté de quelques pistes», dit M. Généreux.

Par ailleurs, le maire de Saguenay, Jean Tremblay, n'y était pas, mais son absence a été «motivée», comme il était dit à la petite école. Son siège lui est réservé et il ne peut être remplacé. Bernard Généreux estime indispensable la présence de Jean Tremblay sur cette conférence, si elle veut légitimer son action et ses consensus.

LA CHOCOLATERIE
Saint-Martin
(Chocolat fabriqué sur place)
Grand choix de coffrets et de cœurs en chocolat
La Saint-Valentin
Pour la St-Valentin
N'OUBLIEZ PAS CUVETTES À PORTO 25¢
Ouvert 7 jours à compter de 9 h 30
42, Price Ouest, Chicoutimi
545-1660
Entre Sainte-Anne et boul. Saint-Paul
CHOCOLAT SANS SUCRE POUR DIABÉTIQUES
00574544

CLUB CANIN DU FJORD
À NE PAS MANQUER!
Le seul salon canin au Saguenay–Lac-St-Jean
Les 14 et 15 février au Holiday Inn de Jonquière
Samedi de 10 h à 21 h et dimanche de 10 h à 17 h
En nouveauté cette année:
Je cours vite au Salon!
★ Le **Constable Pierre Shelling** du Nouveau-Brunswick vient nous parler de la prévention des morsures et de tout ce qui entoure les chiens. **3 conférences** en fin de semaine dans une salle fermée: samedi 13 h et 18 h 30 et dimanche 13 h pour adulte et enfant, avec une démonstration à vous couper le souffle.
★ Le concours **DOG STORY**
★ Les **olympiades** canines
★ Le samedi soir: conférence sur **l'entraînement au clicker et le langage canin**
★ Et au plaisir de tous: **3 chiens nous feront de la danse canine!**
Du plaisir assuré pour petits et grands lors du 16e Salon canin du Saguenay
00576952

Sachez flairer l'oiseau rare
REER
Vous cherchez un produit **REER** différent qui se distingue par son audace et sa flexibilité?
Le voilà, nous l'avons créé!
CPG Option gagnante
• Taux avantageux dès la première année
• Possibilité de convertir le 33e mois
1 an 3,05 % | 2 ans 2,50 % | 3 ans 2,00 % | 4 ans 3,30 % | 5 ans 6,30 %
Taux établis selon la situation du marché en date du 30 janvier 2004. Offerts à titre indicatif seulement.
JUSQU'AU 1ER MARS 2004
Parlez-en aujourd'hui avec votre conseiller Promutuel!
ASSURANCE
SÉCURITÉ FINANCIÈRE
SERVICES FINANCIERS
Siège social
Hébertville • 344-1565/1 800 463-9646
Bureaux principaux
Alma • 662-6595/1 800 827-6595
Chicoutimi • 543-3291/1 800 463-7902
Bureaux de service
Chibougamau • 748-2613
Dolbeau-Mistassini • 276-8118
Métabetchouan–Lac-à-la-Croix • 349-2771
Roberval • 275-4524
Saint-Bruno • 343-3414
Saint-Cœur-de-Marie (Alma) • 347-5222
Saint-Félicien • 679-1324
PROMUTUEL DU LAC AU FJORD
www.promutuel.ca
Promutuel du Lac au Fjord est une société mutuelle d'assurance générale et un cabinet de services financiers.
00577716

ÉDITEUR: Guy Granger ggranger@lequotidien.com
RÉDACTEUR EN CHEF: Michel Simard msimard@lequotidien.com

Éditorial

Ça «bougonne» fort sur la mer des Communes!



CAROL NÉRON
cneron@lequotidien.com

Un vent de tempête souffle sur les Communes. L'affaire des commandites, que tous croyaient plus ou moins enterrée avec le départ à la retraite de Jean Chrétien, ébranle le gouvernement Martin, quoiqu'en dise celui-ci. Le rapport dévastateur de la Vérificatrice générale, Sheila Fraser, rend sourds, muets et aveugles, tous ceux et celles — ils sont nombreux — qui ont côtoyé, au sein du Cabinet depuis 1995, l'ex-ministre des Travaux publics et ambassadeur déchu au Danemark, Alfonso Gagliano.

Les politiciens, toutes couleurs confondues, sont affligés d'étonnants blancs de mémoire dès lors que pointe l'odeur du plus infime scandale. En cette matière, disons que les membres du parti ministériel, à Ottawa, savent mieux que quiconque effacer de leurs souvenirs, à grands coups de torchon généreusement imbibé d'eau de Javel, tout ce qui pourrait ressembler de près ou de loin à une amitié particulièrement intéressée avec M. Gagliano.

Les déboires des libéraux fédéraux, englués dans un scandale aux multiples facettes et porteur à l'évidence de nombreux rebondissements, font les délices des médias nationaux. Dans la région, où il y a bien d'autres chats à fouetter que les fonctionnaires et les politiciens à la main leste, la réactivation du dossier des commandites est suivi tel un autre épisode, en dix fois plus savoureux, des «Bougon». La réalité rattrape ici la fiction avec une délectation que le BBM ne pourra jamais mesurer...

À côté de l'ouragan en train de déferler sur Paul Martin, le débat dans lequel a essayé de l'entraîner récemment l'Opposition, relativement aux pavillons de complaisance sous lesquels naviguent certains éléments de sa flotte, peut être comparé à une douce brise printanière!

Un intermède pour les Bleuets

À tout événement, ce carambolage aux Communes sur fond de patronage éhonté et de fausses factures présumées représente pour les Bleuets un intermède bienvenu. Pareil spectacle — quoique fort désolant — en plein cœur de l'hiver et alors que le Carnaval-Souvenir se prépare enfin à prendre le relais, dans la presse locale, des occupations d'usines, de leur fermeture ou des déclarations, elles aussi bougonnes, de la poignée de ténors occupant habituellement l'avant-scène de la politique municipale, permet d'évacuer un peu de la pression négative accumulée au cours des dernières semaines.

Le cynisme étant la seule arme de consolation massive à la disposition de l'électeur moyen, lorsqu'un parti politique au pouvoir est pris au centre d'une tourmente, il n'y a donc pas lieu de se morfondre dans l'apitoiement. Trop sûrs d'eux et croyant, à tort, que la division de l'Opposition leur ouvrait toute grande la porte menant à l'impunité, les libéraux fédéraux sont pris la main dans le sac. Ça fait mal!

Alternative et pari

Depuis lundi, Paul Martin est placé devant la plus banale et aussi la plus risquée des alternatives: soit, il remet à plus tard le déclenchement des élections, prévu pour ce printemps, en espérant que l'électorat fera en sorte de le croire sur parole (!) quand il affirme ne pas avoir été mis au courant de la magouille; soit, il fait comme si de rien n'était et il parvient à se maintenir au pouvoir en perdant toutefois le vote du Québec au profit des troupes bloquistes. Accessoirement, rien de dit que, dans dernière cette hypothèse, l'Ouest conservateur ne serait pas tenté de suivre l'exemple de la Belle province. Auquel cas les libéraux fédéraux pourraient bien devoir se résigner à former un gouvernement minoritaire. Là, ça ferait vraiment mal.

«Être ou ne pas être?», se demande Hamlet dans une pièce écrite par un certain Shakeaspeare, lequel fait dire également à son héros «[qu'] il y a quelque chose de pourri en Royaume de Danemark».

Histoire d'y puiser un peu d'inspiration et, qui sait, un zeste de sérénité face aux éléments déchaînés menaçant le navire libéral (battant, lui, pavillon canadien), Paul Martin aurait sans doute intérêt à revisiter ses classiques au lieu de rester confiné à la table des marées. De la sorte, qui sait, peut-être évitera-t-il la noyade.



Votre opinion

opinion@lequotidien.com

L'agriculture doit redevenir une priorité

Alors que les du Québec composent avec la pire crise du revenu de leur histoire, il est temps que l'agriculture redevienne une priorité de l'État.

Les libéraux provinciaux se sont engagés à poser certains gestes lors de la dernière campagne électorale, notamment par une augmentation de la part du budget provincial alloué à l'agriculture, une refonte du programme de remboursement des taxes oncières, la mise en place de solutions équitables et justes à propos de la main-d'oeuvre et l'allègement des normes contraignantes. Autant de promesses qui n'ont pas nécessairement trouvé écho dans les faits.

À ce chapitre, notons la baisse substantielle des dépenses du gouvernement provincial destinées au ministère de l'Agriculture, des Pêcheries et de l'Alimentation, une diminution de 10 % au cours des 12 dernières années. Seulement 1,2 % du budget total provincial est aujourd'hui consacré à l'agriculture, soit une baisse de 39 % par rapport à la situation d'il y a 12 ans. L'UPA plaide en faveur d'un réinvestissement majeur du gouvernement du Québec en agriculture.

Appui

Par ailleurs, les agriculteurs réclament un appui aux outils de mise en marché collective, et ce, dans un contexte particulièrement difficile où leur revenu net s'est considérablement détérioré, chutant de 50 % de 2001 à 2002 et ne laissant entrevoir aucun signe d'amélioration pour 2003 et 2004, en raison notamment de la crise de l'ESB. Ils souhaitent aussi la mise en place de dispositions pour garantir la transparence des prix et des marges de profits sur le marché des produits alimentaires et un engagement plus ferme du gouvernement à les soutenir dans les situations de crise comme celle qu'ils traversent actuellement.

Engagements

Les gouvernements successifs n'ont pas toujours respecté leurs engagements vis-à-vis le monde agricole, alors que les consommateurs, eux, expriment des attentes de plus en plus élevées en matière d'environnement, de salubrité, de traçabilité. En plus de souhaiter que l'Etat québécois obtienne une participation davantage équitable du fédéral, les producteurs s'attendent à un soutien accru de la part de Québec, car autrement, ils ne pourront faire face à cette situation exceptionnelle.

Malgré la signature d'une entente-cadre en agriculture entre les deux paliers de gouvernement en octobre 2003, force est de constater que les programmes en place sont insuffisants et que les enveloppes régulières ne suffisent pas.

Québec s'est déjà engagé à faire sa part au-delà de l'aide régulière lors de situations exceptionnelles, comme celle que nous vivons actuellement.

Finalement, alors que le fardeau fiscal municipal s'est déplacé dangereusement vers le secteur agricole au cours des dix dernières années, ajoutant à la charge des producteurs, l'UPA demande que cette question soit revue en profondeur et en concertation avec les producteurs, de manière à en obtenir un partage plus équitable.

Il est clair que nous avons eu droit à un budget pour le moins sobre en 2003. On s'attend maintenant à ce que le gouvernement délie les cordons de la bourse en 2004 pour enfin redonner à l'agriculture une place prioritaire dans les choix gouvernementaux, comme la situation l'exige et comme il s'était engagé à le faire.

Laurent Pellerin,
président,
Union des producteurs agricoles (UPA).

Document

Les CLSC à la veille de perdre leur identité

NDLR — Le Quotidien publie aujourd'hui la position du président de la Fédération des médecins omnipraticiens du Québec, le Dr Rénald Dutil, relativement à l'adoption de la Loi 25 par le gouvernement Charest. Cette législation impose la fusion à divers établissements de santé occupant un même territoire.

Le gouvernement du Québec a fait connaître ses intentions et son échéancier sur la mise en oeuvre de la Loi 25 visant à remplacer les Régies régionales par les Agences régionales de développement des réseaux locaux de santé et à faire ce qui est souhaitable: mieux intégrer les services. Le regroupement ainsi formé deviendra l'instance locale responsable de fournir à la population les services généraux et spécifiques requis.

Selon les stipulations de la Loi, l'instance locale qui naîtra éventuellement de la fusion de divers établissements d'un territoire, comme un CLSC, un CHSLD ou un CHSGS, devra non seulement fournir elle-même ces services, mais s'associer de diverses manières avec d'autres organismes privés ou publics pour garantir au patient qu'elle prend en charge tous les services requis.

L'ensemble de ces éléments formerait le réseau local de services. Dans la foulée, la nouvelle agence de développement de Montréal-Centre a soumis en consultation les balises et critères sur lesquels devraient reposer les réseaux locaux de services de santé et de services sociaux de Montréal. Il faut présumer que toutes les autres agences de développement emboîteront bientôt le pas. À la lecture de ces documents, les inquiétudes qu'avait exprimées la Fédération des médecins omnipraticiens du Québec (FMOQ) en Commission parlementaire sur l'étude du projet de loi 25 sont tout aussi vives.

Un brassage précipité des structures

Nul ne contestera l'importance de mieux intégrer les services et de faciliter le cheminement du patient dans les divers niveaux de soins que pourrait exiger son état. Mais sous ce noble objectif, le ministère s'apprête à faire subir au réseau un important brassage de structures qui précède, plutôt qu'il ne suit, la mise en place d'un plan d'organisation clinique.

Les consensus requis à la réussite de ce projet ne semblent pas la priorité du ministère. Les dernières réformes nous ont pourtant démontré qu'il s'agit de la première condition gagnante. L'échéancier proposé est très court et ne permettra pas d'effectuer les consultations requises, surtout dans un grand milieu urbain.

Priorité

La mission de première ligne doit être une des priorités de ces nouvelles instances locales. Les craintes qu'une instance englobant un centre hospitalier d'envergure adopte une approche hospitalo-centriste sont partagées par plusieurs.

Une telle situation reléguerait au second plan l'ensemble des services de première ligne. C'est un danger que nous avions souligné en Commission parlementaire, en insistant sur le fait que plusieurs des problèmes vécus dans nos hôpitaux, particulièrement à l'urgence, ont comme origine l'inaccessibilité des ressources de première ligne dans la communauté.

Les soins médicaux généraux dispensés par les omnipraticiens sont au coeur des services de première ligne.

Pourtant, le projet du ministère, tout comme celui de l'agence de développement de Montréal, est très flou sur la place réservée aux soins médicaux généraux dispensés par les omnipraticiens. Bien que les Départements régionaux de médecine générale (DRMG) soient appelés à définir des ententes entre une instance locale et les cabinets de médecin, l'imprécision l'emporte sur la clarté.

On n'y trouve aucune indication sur la place qu'occuperont les omnipraticiens qui exercent actuellement dans les CLSC. Où iront leurs patients ? Les CLSC perdront leur identité propre et deviendront partie de l'instance locale. Qu'adviendra-t-il de la pratique des 1777 omnipraticiens qui y exercent ? Veut-on la confiner à certains programmes s'adressant à des clientèles spécifiques ? Toutes ces inquiétudes méritent des réponses.

Médecine familiale

La FMOQ a souvent plaidé l'importance de maintenir des services de médecine familiale dans les CLSC. Ces établissements ont créé plusieurs programmes spécifiques pour des clientèles vulnérables et prioritaires qui exigent une approche pluridisciplinaire difficilement accessible dans les cliniques et les cabinets privés.

C'est un mandat essentiel et qui doit être maintenu. Mais l'activité des omnipraticiens en CLSC ne doit pas être confinée aux seuls programmes spécifiques, comme ce fut trop souvent le cas dans plusieurs CLSC, surtout en milieu urbain.

Au début des années 1990, tout en reconnaissant l'importance d'une participation médicale aux programmes spécifiques, l'Association des médecins de CLSC du Québec a proposé un nouveau modèle de pratique qui alliait des activités de médecine familiale auprès de la population du territoire à une participation aux programmes du CLSC.

La FMOQ et d'autres partenaires du réseau, le ministère de la Santé et des Services sociaux et l'Association des CLSC et des CHSLD du Québec, ont adhéré au projet intitulé «Le projet médical en CLSC». Actuellement, ce mode de pratique est bien implanté dans la plupart des CLSC du Québec, et les médecins de CLSC comptant pour près de 20 % des effectifs médicaux en première ligne. Ce double rôle des médecins de CLSC, à la fois médecins de famille et membres d'une équipe multidisciplinaire, doit être préservé au sein des nouvelles instances de santé, d'abord et avant tout pour le bénéfice des personnes que ces médecins prennent en charge et suivent.

Qui plus est, dans le passé, les médecins de CLSC n'ont souvent pas reçu le soutien administratif nécessaire à l'exercice de la médecine. La Fédération espère que les nouvelles instances locales corrigeront cette situation afin que les omnipraticiens puissent évoluer dans un environnement plus favorable à l'amélioration des services.



«La mission de première ligne doit être une des priorités des nouvelles instances locales. Les craintes qu'une entité englobant un centre hospitalier d'envergure adopte une approche hospitalo-centriste sont partagées par plusieurs.»

L'humeur du temps

L'hiver, une saison morte? Allez dehors, que diable!

Bien sincèrement, que ceux qui prétendent qu'il n'y a rien à faire en région viennent me le dire en pleine face, je leur proposerai de me remplacer dans les activités auxquelles je ne puis assister, faute de posséder le fameux don d'ubiquité!

D'abord, je ne sais plus où aller prendre ma dose de neige tellement les festivals extérieurs sont nombreux et attirants. Du Festival des glaces de Saint-Gédéon à Jonquière en neige, en passant par le petit dernier, Ciel et neige au Vieux-Port de Chicoutimi, j'avoue que je n'ai pas pu tout voir.



ÉLÉONORE CÔTÉ
eleonore_cote@yahoo.ca

Comme si ce n'était pas assez, il y a tant de concerts classiques ou shows de blues, ciné-club ou pièces de théâtre, expositions et vernissages, que je me demande bien pourquoi, au juste, on a dit que l'hiver était une saison morte. Certains ont peut-être la plainte facile... Pour ma part, je n'ai rien à redire quant à la qualité des activités culturelles du Saguenay—Lac-Saint-Jean.

Parmi toutes ces sorties, aussi alléchantes les unes que les autres, un nouvel événement vient se rajouter tel un bon crémage sur le gâteau.

Nouvel événement

En effet, depuis la semaine dernière et jusqu'à demain soir, l'Auditorium d'Alma propose l'événement «Les mots dits». Sous le calembour, on y retrouve plusieurs spectacles dans lesquels les mots sont à l'honneur. Il y a les mots dits, et bien sentis, comme ceux de la pièce de théâtre «Cheech, les hommes de Chrysler sont en ville», à laquelle j'ai eu le bonheur d'assister, lundi. Les mots dits peuvent aussi créer de véritables histoires à dormir debout, c'est le cas de ceux qui sortiront de la bouche du conteur Fred Pellerin, pas plus tard que ce soir à la salle communautaire de Saint-Cœur-de-Marie. Fred Pellerin vous invite même à venir placoter avec lui, cet après-midi à la Maison des Bâtisseurs.

Les mots dits sont aussi chantés lorsque Polémil Bazar casse la baraque à la Tourelle du Cégep d'Alma, ou encore demain soir, alors qu'Ariane Moffat sera sur la scène de l'Auditorium d'Alma. Ce spectacle unique sera suivi de celui de Sylvie Jean, une auteure-compositeure-interprète de la région au talent remarquable, qui clôturera l'événement au bar La Bohême.

Heureux concept

Ce concept compte plusieurs bons points qui méritent d'être soulignés. Il constitue notamment un maillage entre différents lieux de diffusion d'Alma et des environs. Bien que l'événement soit produit par l'Auditorium d'Alma, les spectacles sont présentés dans plusieurs endroits.

La soirée avec Fred Pellerin, par exemple, se déroulera à Saint-Cœur-de-Marie. Décentraliser l'offre culturelle devrait devenir récurrent, cela permettrait à tous les secteurs de profiter de spectacles intéressants.

En outre, l'événement nous donne la chance d'entendre des artistes de haut calibre. Ce sont les vedettes de l'heure qui se retrouvent dans tous les talk-shows branchés. Ils sont en demande partout, au Québec et sur la scène internationale.

Les organisateurs avaient même réussi à avoir le chanteur Renaud, qui a malheureusement dû annuler sa prestation. Malgré le désistement de l'artiste français, l'événement nous offre des spectacles d'envergure qui peuvent plaire à tous les publics, des jeunes familles aux vieux célibataires.

On a aussi pensé à un système de carte à poinçonner. En achetant la carte à bas prix, on obtient un rabais sur les billets de chaque spectacle. Cette formule rend les sorties très abordables et plus accessibles à un large auditoire. Pour toutes ces raisons, la première année des «Mots dits» constitue une belle réussite à laquelle il faut applaudir.

L'offre culturelle de notre région est dynamique, de grande qualité et, somme toute, abondante.

Vous savez, même à Montréal, les semaines ne comptent que 7 journées de 24 heures. «Trop, c'est comme pas assez», disait un sage de ma connaissance. Si le public régional se décollait le nez de son écran de télévision, il pourrait s'apercevoir que l'herbe n'est pas plus verte dans les grandes villes. Pour ceux que ça intéresse, il reste encore deux jours à l'événement «Les Mots dits». Sinon on espère l'an deux avec impatience. Tenez-vous le pour dit.

Travailleurs de rue à Alma

La collecte de fonds rapporte 15 000 $

par Marc St-Hilaire

ALMA (MSH) - Question de consolider le poste d'un deuxième agent permanent, le Comité du travail de rue d'Alma a procédé hier à sa collecte de fonds annuelle auprès du grand public, collecte qui a permis à l'organisme d'amasser un total de 15 000 $ dont 4500 $ en provenance du public.

Seule à œuvrer auprès des jeunes pendant près de cinq ans, la travailleuse de rue Judith Beauchemin répète l'importance de compter sur le second agent actuellement en poste, son collègue Guillaume Bégin. Ensemble, explique-t-elle, ils livrent un service de première ligne devenu essentiel dans la capitale jeannoise. Elle croit par ailleurs que les gens d'Alma reconnaissent de plus en plus l'apport des travailleurs de rue au sein de leur communauté.

«Ce matin, l'Association étudiante du Collège d'Alma nous a invités à tenir un stand dans leur établissement. Au-delà de l'argent récolté, cette invitation surprise nous a permis d'aller au devant des jeunes, qui représentent notre clientèle-cible», raconte Judith Beauchemin.

D'autres points de cueillette ont été installés aux marchés d'alimentation Coop IGA d'Alma et Métro Dubé, ainsi qu'au mail de la Plaza II. C'est d'ailleurs de cet endroit que la travailleuse de rue a bien voulu discuter quelques instants avec le journaliste du Quotidien, elle qui était alors accompagnée de Guylaine Roy, membre du conseil d'administration du Comité, de Raynald Lapointe, président du Syndicat des travailleurs et travailleuses des pâtes et papier d'Alma (CSN) ainsi que du jeune Keven Savard, stagiaire à La Bivoie.

Fait particulier à souligner, les travailleurs d'Abitibi-Consolidated d'Alma que représente Raynald Lapointe, dans un effort conjoint avec leur employeur, ont déboursé un montant de 10 500 $ pour contribuer à la campagne de financement populaire 2004.



Les fonds recueillis permettront de consolider le second poste de travailleur de rue à Alma. Ci-dessus, Raynald Lapointe d'Abitibi-Consolidated, Keven Savard, stagiaire, Judith Beauchemin, travailleuse de rue et Guylaine Roy du comité de travail de rue.

(Photo Steeve Tremblay)

Monument des Valeureux

OTTAWA (PC) — La Tombe du soldat inconnu aura bientôt de la compagnie, sur la place de la Confédération. Selon des informations obtenues par Le Droit, le gouvernement fédéral entend procéder à l'érection au coût de 700 000 $ d'un monument racontant l'épopée de 14 «valeureux» qui ont façonné l'histoire militaire du pays.

«Le monument des Valeureux ne vise pas à glorifier la guerre, mais plutôt à démontrer, à enseigner et à communiquer à la population canadienne (...) la part jouée par la guerre et les périodes de conflit dans l'édification du pays que le Canada est devenu», peut-on lire dans un document de la Commission de la capitale nationale (CCN), qui a été chargée de mener à bien ce projet.

Les 14 personnes mises en vedette représentent différents moments clés de l'histoire du pays, du Régime français à la Révolution américaine, en passant par la Guerre de 1812 et les deux guerres mondiales, sans oublier le rôle joué par les femmes.

« Demander de l'aide... c'est fort! »

- Centre de Prévention du Suicide 02: 545-1919 / 1-866-APPELLE
- Le Maillon (Regroupement de parents et amis de la personne atteinte de la maladie mentale): 277-3553 / 543-3463
- GPDDSM (Groupe de promotion et défense des droits en santé mentale): 668-6851
- Tel Aide: 695-2433 / 1-888-600-2433

005T986

39 ANNÉES D'EXPÉRIENCE DANS L'HABITATION

VOUS VOULEZ VENDRE VOTRE PROPRIÉTÉ



GRATUITE Opinion de la valeur marchande GRATUITE

Cell.: 540-2442 • Bur.: 542-7587

Rodrigue Comeau
Agent immobilier affilié

1er agent vendeur et inscripteur régional pour l'année 2002 et 2003

Sutton

groupe sutton - accès plus courtier immobilier agréé

005T6879

Résultats

LOTO QUÉBEC — TVA, le réseau des tirages

Lotto 649 — Tirage du 2004-02-11

04 10 14 19 21 28 — Complémentaire: (12)

	GAGNANTS	LOTS
6/6	1	2 000 000,00 $
5/6+	4	101 094,30 $
5/6	318	1 017,30 $
4/6	14 494	42,70 $
3/6	237 117	10,00 $
Ventes totales:		11 260 043 $
Prochain gros lot (appr.):		2 000 000 $

Québec 49 — Tirage du 2004-02-11

03 19 23 31 32 42 — Complémentaire: (41)

	GAGNANTS	LOTS
6/6	0	1 000 000,00 $
5/6+	0	50 000,00 $
5/6	21	500,00 $
4/6	1 108	50,00 $
3/6	20 261	5,00 $
Ventes totales:		559 305,50 $

Loto Québec Super Grattage — Tirage du 2004-02-12 — 14 17 33 34 — Compl. (74)

Les NUMÉROS BONIS sont décomposables jusqu'aux 2 derniers chiffres.

NUMÉROS BONIS: 1656 4178 4458 4951 5947

Catégorie	Lots
Numéro complet	100 $
3 derniers chiffres	20 $
2 derniers chiffres	2 $

La Quotidienne — Tirage du 2004-02-12 — 3 617 — 4 3986

Extra — Tirage du 2004-02-12 — NUMÉRO: 235759

Extra — Tirage du 2004-02-11 — NUMÉRO: 227837

Banco — Tirage du 2004-02-12 — Banco Spécial

04 09 10 11 12 13 15 17 22 24
30 31 37 39 40 46 47 58 60 62

Les modalités d'encaissement des billets gagnants paraissent au verso des billets.
En cas de disparité entre cette liste et la liste officielle de L-Q, cette dernière a priorité.

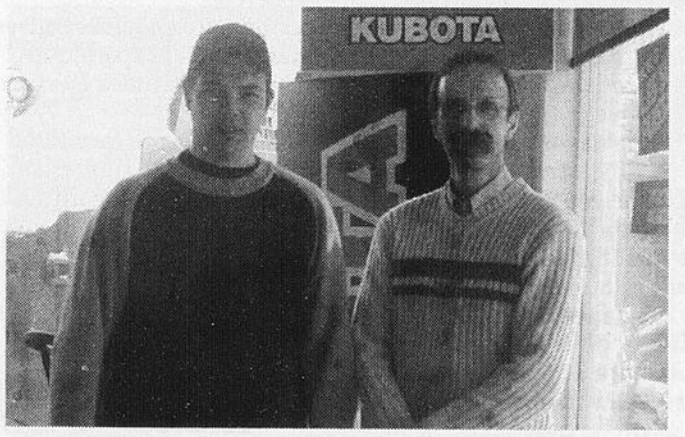
Si vous avez un problème de jeu... MISE SUR TOI 1 866 SOS-JEUX

00577470

«Jeunesse du Saguenay à l'emploi»

POUR FREINER L'EXODE

Depuis 3 ans, ce projet des trois Chambres de commerce a permis à plus de 180 jeunes diplômés d'acquérir une première expérience dans leur domaine.



Sur la photo, Nicolas Gaudreault, détenteur d'un diplôme collégial en génie mécanique ainsi que Denis Perron, contrôleur pour la compagnie Cam Trac Saguenay–Lac-Saint-Jean.

Félicitations à toutes les entreprises qui se préoccupent de l'avenir de nos jeunes!

Une initiative des 3 Chambres de commerce du Saguenay

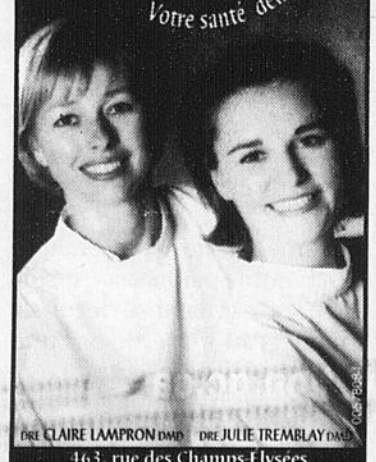
Chambre de commerce de Chicoutimi — CHAMBRE DE COMMERCE DE JONQUIÈRE — CCIB VILLE DE LA BAIE

Ce projet est rendu possible grâce à la contribution financière de: Fonds Jeunesse Québec

00577273

SOINS DENTAIRES COMPLETS POUR LA FAMILLE

CLINIQUE DENTAIRE Elysée — Votre santé dentaire à cœur



DRE CLAIRE LAMPRON DMD DRE JULIE TREMBLAY DMD

463, rue des Champs-Élysées
Edifice Marcel Gilbert • (418) 690-9613

Ordonnance demandée par Alcan

Rendez-vous au Palais de justice de Chicoutimi

par Denis Bouchard

(DB) — Le Syndicat national des employés de l'aluminium d'Arvida (SNEAA) en appelle à la solidarité régionale aujourd'hui, alors qu'il se retrouve devant la Commission des relations de travail du Québec, pour débattre d'une ordonnance demandée par Alcan.

Le syndicat attend la population à 9h30, ce matin, sur le parvis du Palais de justice de Chicoutimi. Des leaders du syndicat, dont le président Claude Patry, réchaufferont l'assistance avant que la cause soit entendue.

Selon le syndicat, la démarche légale d'Alcan se résume en une tentative de vouloir «éliminer les représentants syndicaux» après avoir décidé d'éliminer 550 emplois au Complexe Jonquière. «Jusqu'où cette compagnie est prête à aller pour maximiser ses profits?»

Le SNEAA et Alcan sont convoqués par le commissaire, Roger Barrette, à une deuxième audition sur la demande d'ordonnance. Dans un premier temps, la commission a rendu une décision temporaire favorable à Alcan, en tenant principalement compte de l'aspect sécurité. Elle allègue que l'irréparable peut être commis advenant un accident et que les risques pour la santé et sécurité sont élevés si les procédures ne sont pas suivies à la lettre.

C'est le fond de la requête qui sera débattue aujourd'hui et cela permettra au syndicat de soumettre l'argument des «mains propres», que la commission n'a pas accueillie dans le contexte d'une décision provisoire.

Le syndicat soutient que la compagnie a brisé le contrat de paix sociale consigné dans l'entente de stabilité opérationnelle. À son avis, l'entente est claire sur la sécurité d'emploi versus les «baisses de production et les fermetures».

Dans l'éventualité où le syndicat n'obtiendrait pas gain de cause, il n'est pas dit qu'il obtempérerait, compte tenu qu'il a déjà défié l'ordonnance de mettre fin à la résistance. Le syndicat n'obéit pas au plan de fermeture des quatre salles de cuves Söderberg annoncé par Alcan le 22 janvier dernier.



MAB Profil
Maîtres en aménagement de bureau
8, rue Racine Ouest,
Chicoutimi (Québec)
G7J 1E2
418 615•0100
télec.: 418 615•0101
• Mobilier de bureau
• Services conseils
• Ergonomie
• Réaménagment
• Installation et réparation
www.mabprofil.qc.ca
00577590


COMPLEXE HÔTEL CHICOUTIMI
SOUPER GASTRONOMIQUE de la
Saint-Valentin
Les 13 et 14 février
au Restaurant LE VICTORIEN
VICTORIEN
GRILLADES ET FRUITS DE MER
Guy Lavoie
Chef exécutif
Salade tiède entrelacée de ris de veau et langoustines au vinaigre balsamique
ou
Baiser de saumon fumé en pâte feuilletée et graines de sésame
Consommé au parfum de volaille et cheveux d'anges à l'échalote
Trésor de filet de veau sur coulis d'asperges et artichauts flambés au rhum
ou
Symphonie de pétoncles et crevettes tigrées parfumées aux baies roses
ou
Cuisse de lapin dorloté de gibier au jus de romarin
Dessert: Cœur à cœur amoureux
Bouquetière de légumes
Thé, café et infusion
26,95$
(Taxes et service en sus)
Forfait Romance à gagner
Pour réservation: 549-7111
460, Racine Est, Chicoutimi / www.hotelchicoutimi.qc.ca
00577182

UN AUTRE ENVOL
ÉCLAIRAGE EXTRAORDINAIRE • SON QUADROPHONIC • EFFETS SPÉCIAUX À LA PINK FLOYD
Voici la réaction du public :
« C'est comme voir l'original... »
« Un spectacle inoubliable... Nous reviendrons... »
« Ahh, la même sensation... j'adore le cochon. »
« Tout à fait extraordinaire... j'adore Pink Floyd... c'était du vrai Pink Floyd ! »
« J'ai vu Pink Floyd en '94... on s'est retrouvé 10 ans plus tard.. c'était absolument incroyable ! »
THE Pink Floyd EXPERIENCE
EN VENTE MAINTENANT
THÉÂTRE DU Palais MUNICIPAL
KYK 95,7 fm CLASSIQUE ROCK
annerin productions
Jeff Parry
PRODUCTIONS Rubin Fogel
Vendredi 19 mars 20 h
Théâtre du Palais Municipal
591, 5ième Rue - Ville de Saguenay
Billets à la billetterie du théâtre,
par téléphone au (418) 697-5151
ou 1-888-873-3333, et à www.ovation.qc.ca
Renseignements : info@fabuleuse.com
00577945

Fourre-tout



COEUR DE NEIGE

Romain Tremblay, président de la ZEC Ste-Marguerite, est sûrement un romantique! À preuve, cette photo qu'il a prise sur le territoire de la ZEC et qui démontre que la nature aussi attend avec anxiété la St-Valentin. N'est-il pas assez émouvant, ce coeur transi de froid et qui n'attend que le soleil, et peut-être un sourire, pour fondre? Pour ce bel effort «valentinois», que souhaiter à M. Romain, sinon une belle journée, demain!



TOUT CHARMANT

N'est-elle pas charmante, cette scène croquée lors du dernier Salon des mariés, à Jonquière? Ces mignons bambins, qui participaient à un défilé de mode, nous offrent ici une attachante vision de tendresse.

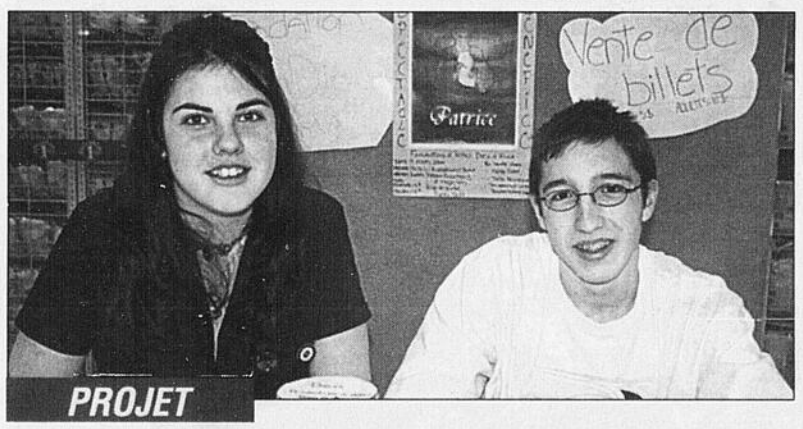
(Photo Rocket Lavoie)



STAGE

France Larouche, qui termine son DEP en comptabilité au Pavillon Bégin de la Commission scolaire du Lac-St-Jean, effectue présentement un stage de trois semaines au Centre de développement en agriculture d'Alma, un stage supervisé par Johnny Racine.

(Photo Steeve Tremblay)



PROJET

Stéphanie Hudon et Patrick Tremblay, du programme Langues-Études du Pavillon Wilbrod-Dufour d'Alma, ont opté pour l'organisation d'un spectacle avec Patrice le magicien et la troupe de danse Funky Star, dans le cadre de leur projet social de bénévolat. Nous les voyons ici au kiosque de vente des billets, au Carrefour Alma. À noter que le spectacle magie et danse prendra cours à la mi-mars à l'Auditorium d'Alma.

(Photo Steeve Tremblay)

Et s'il n'y avait plus d'«Arrêt»?



ANDRÉE **RAINVILLE**
arainville@lequotidien.com

(AR) - Voilà que le sujet de la conduite automobile et des arrêts, que nous avons abordé dans cette page dernièrement, nous emmène une répartie «scientifique» pas piquée des vers du tout! Notre correspondant, Robin B. nous convie à un calcul d'où il ressort que de ne pas effectuer les arrêts s'avère... économique!

Voici quelques extraits de son amusante lettre prouvant, comme le démontrait le chimiste français Lavoisier, que «Rien ne se perd, rien ne se crée, tout se transforme.»

Que dites-vous de ce propos de notre lecteur? «Bien sûr, il y a le temps. Cinq secondes par stop parfait, 20 arrêts pour me rendre et revenir du boulot, plus dix autres pour les commissions, c'est 150 secondes par jour que je perdrais à un taux horaire commun de 25 $, donc pas loin de 1 $ par jour ou 365 $ par année en perte de temps pour faire des stops...

Regardons maintenant ce qu'il en coûte d'essence. Prenons une auto moyenne de 1200 kg qui se déplace à 110 km/h et arrêtons-la complètement sur un stop. En tenant compte de l'efficacité de l'automobile et du coût de l'essence à 0.75 $ du litre, elle "brûlera" 0.09 $ d'essence dans le stop seulement. Si on multiplie par les 30 stops que je fais chaque jour, ça me coûte 2.57 $ d'essence en tout. Sur un an, ça fait 936 $...

Ajoutons l'usure des freins, le stress additionnel sur les éléments de suspension, l'usure accrue des pneus pour la somme de 150 $ annuellement...»

Et notre correspondant de poursuivre son calcul: «On est près de huit millions au Québec et disons qu'il y en a deux millions qui se tapent la même rengaine que moi chaque jour, ça se chiffre à une perte directe de quelques milliards $ par année à l'échelle du Québec. Là, ce ne sont plus des "peanuts" et il n'y a plus rien d'étonnant à ce que presque personne ne les fasse... Coupez le chiffre en deux si vous le voulez, ça reste énorme.»

Et R.B. de continuer sur sa lancée: «Qu'à cela ne tienne, vous croyez toujours que c'est nécessaire? Faites le petit exercice suivant: prenez 15 minutes de votre temps et comptez la proportion d'autos qui font un arrêt complet sur un coin de rue achalandé de votre choix. Si vous arrivez à 25 %, vous êtes chanceuse. Pourquoi alors n'y a t-il pas plus d'accidents? Et si c'était un "cédez" au lieu du stop, qu'est-ce que ça changerait? Un exemple: déplacez-vous sur le coin de rue entre St-Paul et Price (Chicoutimi), là où il y a un "cédez" et faites le même exercice. Vous obtiendrez fort probablement le même résultat... En ce qui me concerne, le stop ne sert qu'à définir qui est responsable lorsqu'il y a collision. Il ne sert que très peu à en réduire le nombre et en plus, il nous fait perdre plusieurs centaines de millions par année sans compter les billets d'infraction qu'on y ramasse. Ça presse de remplacer ça par des "cédez"...»

Ouais. Avouons que c'est une démonstration étonnante qu'a effectuée là notre correspondant. Vraiment renversant... Faudra cogiter là-dessus. Et que ce texte vous porte chance, en ce Vendredi 13!

En bavardant

Explication

Une réponse nous est arrivée de Marie-Ève Poliquin, directrice Promotions et marketing de ASTRAL RADIO Saguenay-Lac-St-Jean, relativement au questionnement d'un collègue (photo à l'appui dans cette page samedi dernier) qui se demandait comment il se faisait que sa radio d'auto affichait les nom et slogan des stations synthonisées. Voici l'explication de Mme Poliquin: «sa radio d'auto est munie du système RDS, qui signifie radio data system. Ce système permet aux stations de radio d'émettre numériquement du texte qui apparaît sur l'écran des radios d'auto munies de ce décodeur. Il est installé de série dans les véhicules GM, mais est également disponible dans d'autres marques. Il s'agit d'une tendance en hausse au Canada, alors que c'est bien implanté aux États-Unis depuis quelques années.»

Merci, Mme Poliquin!

Antiquités

L'Association saguenéenne des amateurs d'antiquités tiendra encore cette année son marché aux puces à l'ancienne, dans le cadre du Carnaval-Souvenir de Chicoutimi. Le rendez-vous est donné du 19 au 22 février, de 9 h à 18 h au sous-sol de la cathédrale. Pour informations: René-Jacques Bélanger au 678-2569.

Création mode

Le comité organisateur du défilé de mode Flash Jeunesse parrainé par le club Optimiste de Laterrière avise les jeunes designers de la région qu'il est temps de s'informer et même de s'inscrire pour le concours de création qui y est jumelé. L'événement est prévu pour le 2 avril et la coordonnée téléphonique pour de plus amples renseignements est 678-2846 (Gaétan ou Évelyn).

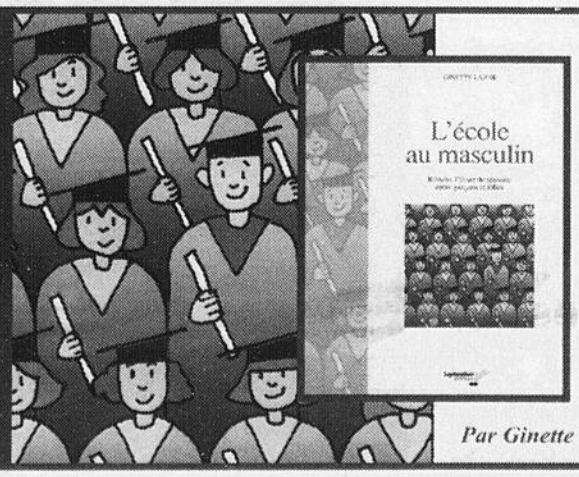


UNE AFFAIRE DE COEUR

Esther Girard, sonographe certifiée au Centre de médecine génique communautaire de l'Université de Montréal (Centre de recherche) situé au Complexe hospitalier de la Sagamie, sera demain 14 février à un kiosque à Place du Royaume de Chicoutimi, dans le cadre de la Journée de ma vie, une affaire de coeur. Mme Girard pourra notamment échanger avec les visiteurs sur les différents projets de recherche utilisant l'imagerie médicale au bénéfice de la population régionale.

(Photo Sylvain Dufour)

Les garçons
ont-ils leur place
dans l'école
québécoise?



Par Ginette Lajoie, psychoéducatrice

Pour aider
à la réussite
scolaire
et
professionnelle
des garçons

Offert en librairie
ou chez
Septembre
éditeur
au
1 800 361-7755

Septembre éditeur

www.septembre.com

247

005775B6

Avenir de l'hôpital de Jonquière

Accès santé se se sent appuyé

(CD) - Le mouvement Accès santé Jonquière se présentera, mercredi prochain, devant le tout nouveau PDG de l'Agence de santé, Sylvain Gagnon, avec la certitude que la population est encore derrière lui.



Le président du mouvement Accès santé, André Bouchard, la présidente du CA de l'Hôpital de Jonquière, Diane L.Tremblay, et la directrice générale Lucille Dumont, sont heureux de l'appui reçu de la population.

(Photo Rocket Lavoie)

Hier matin, elles étaient une centaine de personnes réunies dans l'arrondissement de Jonquière pour faire le point sur la situation de l'hôpital. Des représentants du cégep, de la commission scolaire, de la Chambre de commerce, du conseil d'arrondissement, des clubs sociaux et de la communauté d'affaires. La direction et des administrateurs de l'hôpital étaient aussi au rendez-vous.



CATHERINE DELISLE
cdelisle@lequotidien.com

Selon le président du mouvement, André Bouchard, son organisation affiche de belles victoires. «Le seul fait qu'on ait mis un terme à «l'opération démolition» est un gain important», croit-il. Il se donne aussi un certain crédit dans le changement de garde survenu à la Régie régionale (maintenant l'Agence de santé) ainsi que dans la décision du gouvernement d'implanter un centre ambulatoire. Tout est loin d'être fini. La partie n'est pas encore gagnée. «Sa mission de soins de courte durée, le coeur même de l'hôpital, n'est pas confirmée. Selon lui, même le ministre de la Santé, Philippe Couillard, reconnaît que cette mission n'est pas clarifiée. Il rappelle que les salles d'opération sont loin d'être utilisées à pleine capacité, que les lits de débordement ne sont pas financés, alors que l'hôpital est plein à craquer et que les corridors de services ne sont pas établis avec Chicoutimi. Aussi, tant que les spécialités ne seront pas précisées, il soutient qu'il sera difficile de recruter des médecins. Encouragé par le support de la communauté, le mouvement continuera donc son action. Il n'est pas question qu'il se contente d'un centre ambulatoire ouvert de 8 à 4 et d'une urgence qui ferme le soir. «Le concept ambulatoire qu'on désire doit être lié à des soins de court séjour avec un minimum de lits d'hospitalisation et avec un bloc opératoire qui fonctionne à plein rendement», insiste-t-il.

André Bouchard dit que le nouveau PDG a la réputation d'être à l'écoute des gens. «Il a déjà rencontré le CA de l'hôpital, alors que l'ancien PDG a toujours refusé», fait-il savoir. Il place donc beaucoup d'espoir en lui dans l'espoir d'un heureux dénouement dans le dossier de l'hôpital de Jonquière.

Débats publics demandés

(CD) - Le Regroupement des citoyens de Saguenay demande que les citoyens et les médias puissent assister aux débats des élus qui précèdent la tenue du conseil de ville.

Dans un bref communiqué de presse, transmis hier, le président Christian Joncas mentionne que ces débats sont souvent plus animés que les échanges au conseil municipal puisqu'ils se limitent à une approbation en série de résolutions. Selon lui, seules les questions se rapportant aux relations humaines et de travail devraient être débattues à huis clos. Cette façon d'agir, selon le président, sera un pas de plus vers la transparence.

Enfin, le Regroupement demande aux élus d'adopter une résolution afin de réviser les pouvoirs du conseil de ville, du comité exécutif et des conseils d'arrondissements. Selon lui, plusieurs citoyens et élus se questionnent sur les pouvoirs du comité exécutif.

Subvention au Cégep de Jonquière

(DB) - Le ministre de l'Éducation, Pierre Reid, vient d'allouer une aide de 512 000 $ au Cégep de Jonquière pour la concrétisation du projet de réaménagement des espaces attribués au programme d'études Technologies de la mécanique du bâtiment.

La décision s'inscrit dans un programme global de renouvellement des équipements d'une dizaine de techniques du collège.

LE VALINOUËT
100% neige naturelle
Déjà 20 ans

Une journée de rêve pour 20 personnes pour souligner les 20 ans du Valinouët

Gagnez une journée de rêve pour vous et vos amis (5 groupes de 4 personnes). Détails du concours mercredi dans Le Quotidien.

Remplir ce coupon et le déposer à l'information de la station

Nom: _____

Adresse: _____

Ville: _____ Tél.: _____

LE QUOTIDIEN du Saguenay – Lac-Saint-Jean

LE VALINOUËT
www.valinouet.qc.ca

N.B.: Le tirage a lieu au Valinouët le dimanche 28 mars à 15 h
Le Valinouët, c'est plus que du ski, c'est du plaisir!

INFORMATION: www.valinouet.qc.ca
673-6455
00576003

Vente après inventaire
V.e
SPORT · TRAVAIL · PLEIN AIR
Vente après inventaire

Promotion
BIG BILL
Casquette & T-shirt GRATUIT*

Habits de motoneige à partir de 159$* (Quantité limitée)

Casque de motoneige à partir de 69,99$

Beau choix
KANUK

* Avec l'achat de 4 morceaux

Bottes de fourrure et de motoneige

Bottes de marche et raquettes

Super spécial Chaussures et bottes de marche Pajar

00577266

CHICOUTIMI, *1516, boul. Talbot,* **543-3177** *(Voisin de Tim Hortons)*

Parti conservateur du Canada

Belinda Stronach mise sur ses idées

(NB) - Être blonde, jolie et riche suffit-il pour devenir chef du Parti conservateur et éventuellement diriger le Canada?

Belinda Stronach doit être la première à penser que non puisqu'elle compte avant tout sur ses idées pour séduire les électeurs.



NORMAND
BOIVIN
nboivin@lequotidien.com

A sa troisième visite officielle au Québec, la femme d'affaires de 37 ans était de passage à Chicoutimi hier pour solliciter l'appui des conservateurs du Saguenay-Lac-Saint-Jean. Sobrement vêtue, s'excusant de ne pouvoir dire que quelques phrases en français mais s'engageant solennellement à revenir au Saguenay cet été pour parfaire son apprentissage de la langue de Molière, Belinda Stronach a longuement expliqué à une quarantaine de partisans sa vision d'un Canada laissant plus de place à l'autonomie des provinces grâce au régime minceur qu'elle veut imposer à l'État fédéral. «Chaque province est unique et c'est à chacune de développer sa propre stratégie à partir de ses forces et de ses richesses naturelles. Le fédéral doit agir seulement comme un support», a dit la candidate, ajoutant, lors d'un point de presse, qu'elle compte réduire le déséquilibre fiscal en abandonnant, aux provinces, des champs de taxation.

Dans un discours aux accents américains, cette fille d'immigrant a tout d'abord raconté comment son père est arrivé au Canada il y a 50 ans avec seulement quelques sous en poche mais habité du rêve d'une vie meilleure pour sa famille, ce qui lui a permis de monter une entreprise employant 72 000 personnes dans 22 pays à travers le monde, générant des ventes de 20 milliards $ au cours des trois années où la jeune femme en a dirigé les destinées.

«Moi aussi j'ai un rêve, celui d'une meilleure vie dans ce pays.»

Pour y parvenir, elle propose de créer un climat plus propice à l'investissement par une révision de la fiscalité, en abolissant notamment l'impôt sur le capital. Parallèlement, elle souhaite un système d'éducation tourné vers une formation plus près des besoins de l'industrie. D'ailleurs, lorsqu'il est question des surplus de l'assurance-emploi, Mme Stronach mentionne que la caisse devrait servir aussi à requalifier la main-d'oeuvre.



RETOUR

Belinda Stronach a réussi à raviver la flamme conservatrice au Saguenay avec les retours de l'ancien président de l'aile provinciale Steeve Reimnitz et de l'ancien député conservateur Jean-Pierre Blackburn, sans oublier Jean Laflamme qui semblait avoir viré au rouge au cours des dernières années.

(Photo Sylvain Dufour)

Face à la mondialisation des marchés qui est responsable, selon elle, de la disparition récente de 1000 emplois au Saguenay, Belinda Stronach dit qu'on doit rendre nos entreprises plus compétitives. «Si une entreprise comme Alcan ou Abitibi Consolidated met des gens à pied, c'est parce qu'elle n'est pas assez compétitive pour occuper leur place sur le marché. Notre rôle est donc de les rendre plus performantes par des mesures fiscales, en supportant l'investissement, ainsi que la recherche et le développement.

«Il faut, dit-elle, favoriser l'arrivée des tchnologies de pointe dans les régions riches en ressources naturelles pour qu'elles invstissent dans la deuxième et troisième transformation.»

Sur le plan social, elle promet d'augmenter la part du fédéral dans le financement du régime de santé qui, lors de sa création, comptait pour la moitié des dépenses et qui, sous Paul Martin comme ministre des finances, est passée de 26 à 16%. Outre le financement, elle croit que l'intervention d'Ottawa doit se limiter à en garantir l'universalité et laisser les provinces le soin d'en définir la forme et le droit de décider si elles doivent, ou non, faire appel au privé.

Démocratie

Ayant déjà traversé le pays à quelques reprises d'un océan à l'autre depuis le début de sa campagne au leadership, cumulant 30 000 kilomètres en trois semaines, Belinda Stronach dit qu'elle ne cherche pas seulement à receuillir les appuis pour sa campagne mais veut s'imprégner des préoccupations de tous les Canadiens.

Elle souhaite que le Parti conservateur redevienne une formation unie et forte pour éviter la répétition des scandales générés par un gouvernement laissé à lui-même.

Victime d'un père agresseur

La jeune femme a voulu tuer sa fille

La jeune femme qui accuse son père d'agressions sexuelles répétées sur une période de 20 ans a attenté deux fois à la vie de sa fille en lui administrant volontairement une surdose de médicaments.

Son geste a été découvert grâce à une analyse de sang au Centre hospitalier universitaire Laval et la jeune femme a été condamnée à une peine de deux ans de prison avec sursis. La garde de son enfant lui a été enlevée par la Direction de la protection de la jeunesse.

Cette révélation a été faite hier par l'avocate de la Couronne au cours du témoignage principal de la jeune femme de 27 ans au procès de son père accusé de quinze chefs de nature sexuelle couvrant la période comprise entre 1981 et 2001.

Me Nicole Ouellet a aussi voulu produire un diagnostic de Syndrome de Munchausen par procuration pour la mère, une maladie rare qui incite les femmes à mettre en danger la vie de leur enfant pour obtenir personnellement l'attention des médecins et du milieu hospitalier. L'avocat de la Défense Luc Tourangeau s'est opposé à cette preuve documentaire dont le seul intérêt, à son avis, serait de minimiser la responsabilité de la jeune femme par rapport à ses gestes.

Me Ouellet a finalement renoncé à produire cette expertise pour éviter un débat juridique.

Interrogatoire

Hier, la Défense a contre-interrogé la jeune femme sur les chances qu'elle avait de se soustraire à son père ou d'informer sa famille de la situation.

La jeune femme fait mention de deux «dévoilements» à sa mère, d'une dénonciation de son père en 1992 et en 2001 ainsi que de la dénonciation de ses frères qui l'auraient aussi agressée en 1988.

En décembre 2000, elle aurait décidé de dénoncer son père après une visite chez le gynécologue où elle a appris qu'elle avait deux «épingles à ressort» sur son fond vaginal. Elle ressentait un «gros, gros, gros, gros, mal de ventre» a-t-elle précisé. De retour à la maison, elle a demandé à son père s'il était fou et pourquoi il avait fait cela.

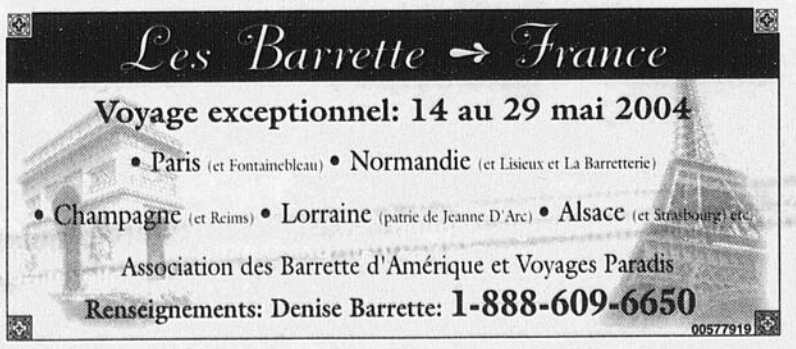
«Il s'est mis à rire et il m'a demandé s'il y en avait une qui s'était ouverte. J'ai dit que je le dirais à maman.»

Le père l'aurait alors empoignée par le cou jusqu'à ce qu'elle lui promette de n'en parler à personne.

Me Luc Tourangeau a aussi voulu savoir pourquoi la jeune femme habitait chez ses parents ou dans un immeuble voisin de ceux-ci lorsqu'elle est devenue adulte. Avant dix-huit ans, dit-elle, elle n'avait pas de revenus suffisants pour quitter et après, elle quittait pour revenir quand son père laissait le domicile familial pour quelques mois.

Selon son témoignage, elle acceptait les retours à la maison du père et tolérait son comportement parce que sa mère « avait besoin qu'il revienne parce qu'il avait de bons salaires.»

La mère de la plaignante a donné sa version des faits et a déclaré qu'elle n'avait rien vu de spécial. Elle avait de la difficulté à situer l'année de la naissance de sa fille et a apporté peu d'information sur la dénonciation de ses fils comme agresseurs. Elle a tenu à mentionner qu'ils avaient nié et qu'ils étaient revenus à la maison après un court séjour à l'Institut Saint-Georges. Elle a reconnu qu'elle s'absentait fréquemment de la maison quand son mari y était pour s'occuper des enfants. Cela se faisait à sa suggestion. Son témoignage continue ce matin.





Merveilleux conteur

Fred Pellerin tricote les légendes en finesse

(JDLS) - Fred Pellerin s'amène sur scène auréolé de fraîcheur avec les plus belles menteries du monde empruntées à son petit village de Saint-Élie de Caxton et chamarre les légendes de son village, un superbe défi de finesse et d'adresse qu'il relève avec habilité.



JOHANNE
DE LA SABLONNIÈRE
redaction@lequotidien.com

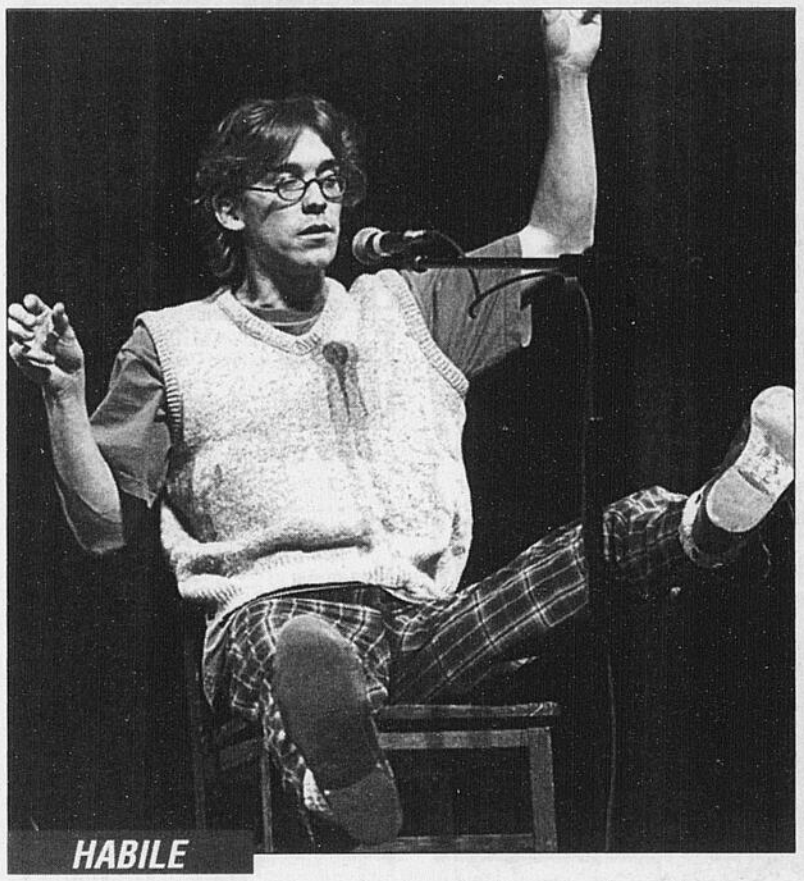
Le «Toro» du spectacle «Il faut prendre le taureau par les contes», est tellement, tellement gros, et le rouge pour le stimuler, tellement rouge, que même le ciel s'empourpre. Le village est sens dessus dessous, les spectateurs incrédules se laissent séduire et embarquent dans la galère du merveilleux conteur. Et rigolent de bon coeur. Plus hilarant qu'un bon nombre d'humoristes, Fred Pellerin a un don, transmis sans doute par son originale grand-mère, un personnage qu'il dépeint si bien qu'on pouvait la voir patiner entre sa berçante et le «frigidaire» sur la scène de l'auditorium Dufour, jeudi soir dernier. Elle évite le détour de la mort, chaussée de pantoufles en «phentex» sur un plancher aussi glissant que les plus grandes patinoires et voilà Bernadette -c'est son prénom- prête à lui raconter la légende de Babine-le-fou, qu'il nous livre à son tour après une petite mise en contexte extraordinairement loufoque. Dans la bouche du charmeur Fred Pellerin, le joual et l'extravagance -sans jurons s'il-vous plaît- ont un goût de bonheur qui persiste longtemps après la fin de ses histoires. Comment oublier la fabuleuse palette de couleurs qu'il fait surgir, le fou-du-village mille fois condamné à mort, la vente des trous, la tombola à 10 cents, le fouet et les petits animaux dressés de la belle Monia?

L'imaginaire ainsi titillé, le spectateur assiste à des numéros de magie et devient un complice actif de toutes les mises en scène proposées par Fred Pellerin. Avec sa guitare, son harmonica ou sa belle voix étonnamment mature, -il n'a que 27 ans!-, il se fraye un chemin vers nos coeurs quand il chante, puis très habile, sait ramener ses ambiances légendaires de main de maître. Suspendu à son récit, le spectateur se laisse prendre par les filets de ses détours aventureux, puis se laisse ramener, docile, vers une suite inattendue qui débouchera à nouveau sur une autre légende tricotée de parenthèses. Ainsi de suite. Jamais le conteur, amoureux de l'ancien temps, n'échappe une maille ou une anecdote susceptible de nous faire rire.

Autre texte page 16



Le spectacle de Fred Pellerin est de ceux qui donnent le goût du bonheur.
(Photo Sylvain Dufour)



Le conteur a le don du rêve, de l'exagération et il sait comment rendre ses histoires et capter ses auditeurs.
(Photo Sylvain Dufour)

Exceptionnellement Bon!
Chocolat
PASSION CAFÉ
Passion Café
1120, boul. Talbot, Chicoutimi 545-0369
00575901

LE THÉÂTRE DU SAGUENAY
CE SOIR
BRUNO COPPENS
Bain Zen
CHICOUTIMI
Le vendredi 13 février 2004 à 20 h à l'Auditorium Dufour
10$ avec Accès Jeunesse 30
Yves DUTEIL
Pour la St-Valentin
DEMAIN
CHICOUTIMI
Le samedi 14 février 2004 à 20 h à l'Auditorium Dufour
Billetterie Auditorium Dufour 549-3910
www.reservatech.net
BILLETS EN LIGNE EN TOUT TEMPS - TICKETS ONLINE ALL TIME
Ministère de la Culture et des Communications du Québec
Ville de Saguenay
Dépositaires:
Alma: • Tabagie Dequen • Tabagie Gai-Lon-La
Jonquière: • Tabagie Nelson
Chicoutimi: • Centre Georges-Vézina • L'Étoile du Nord • Tabagie du Royaume
Canadian Heritage Patrimoine canadien
00577895

Déry ne viendra pas

(JDLS) - Nouvelle tuile pour l'événement les «Mots dits!»Une raison d'ordre familial oblige le chanteur Marc Déry à annuler sa venue à l'Auditorium d'Alma, prévue pour demain, le 14 février. Toutefois, le spectacle qu'il devait présenter en compagnie d'Ariane Moffat aura tout de même lieu à 20 h.

Étant donné les événements, l'équipe de l'Auditorium d'Alma offrira une compensation de 14 $ aux détenteurs de billets sur leur prochain spectacle (11.50$ tarif jeunesse). Les autres billets sont déjà en vente au prix de 14 $ et 11.50 $. Avec 50 000 albums «Aquanaute» vendus, l'auditorium d'Alma estime que la présence d'Ariane Moffat accompagnée de 4 musiciens risque de s'avérer très énergique, en dépit de l'absence de son comparse.

La compagne de Marc Déry, Élise Marquis, est sur le point d'accoucher, un mois avant terme, ce qui force le futur papa à rester à Montréal. Il s'agit du deuxième contretemps pour l'équipe des «Mots dits», qui s'était vu contrainte d'annuler le spectacle du chanteur Renaud, le 22 janvier dernier.

PALMARÈS

Ventes de disques au Québec pour la semaine se terminant le 8 février 2004.

Francophone

1. ARTISTES VARIÉS / Don Juan
2. NICOLA CICCONE / J't'aime tout court
3. JORANE / Evapore
4. MARIE-CHANTAL TOUPIN / Maudit bordel
5. GAROU / Reviens
6. WILFRED LE BOUTHILLIER / Wilfred Le Bouthillier
7. CÉLINE DION / 1 fille & 4 types
8. DANY BÉDAR / Fruit de ma récente nuit blanche
9. ARIANE MOFFATT / Aquanaute
10. CARLA BRUNI / Quelqu'un m'a dit

Anglophone

1. EVANESCENCE / Fallen
2. JOSH GROBAN / Closer
3. DANIEL DESNOYERS/ARTISTES VARIÉS / Le Beat – volume 6
4. DIDO / Life for Rent
5. SARAH MCLACHLAN / Afterglow
6. BLACK EYED PEAS / Elephunk
7. JOSS STONE / The Soul Sessions
8. ROD STEWART / The Great American Songbook Part II
9. ARTISTES VARIÉS / 2004 Grammy Nominees
10. INCUBUS / A Crow Left of the Murder

Source: Le Palmarès – PC

En bref

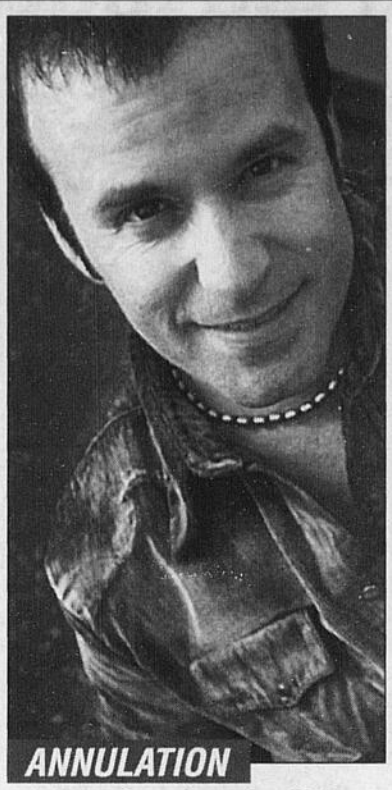
Cirque du soleil

TORONTO (PC) - Le Cirque du soleil a lancé sa saison canadienne 2004 mardi dans la capitale ontarienne.

Le cirque établi à Montréal présentera son spectacle Quidam à Vancouver à compter du 6 mai, et à Calgary à compter du 24 juin.

Quant à la ville de Toronto, elle recevra le spectacle Alegria à compter du 19 août.

Le Cirque du soleil, qui fêtera son 20e anniversaire de naissance cette année, présentera également un quatrième spectacle à Las Vegas.



ANNULATION

Pour des raisons familiales, Marc Déry ne pourra être à l'auditorium d'Alma le 14 février, en compagnie d'Ariane Moffat. Le spectacle sera tout de même présenté.

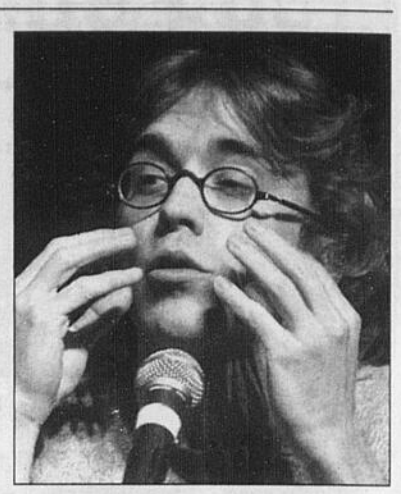
Avec Bergeron

Pellerin à Alma cet après-midi

(JDLS) - Dans le cadre des événements «Les mots dits», Fred Pellerin sera aujourd'hui, 13 février, à la Maison des bâtisseurs d'Alma à 15 heures, en compagnie de Bertrand Bergeron enseignant en littérature au Collège d'Alma.

En attendant qu'il parte pour «Saint-Ailleurs» allez voir Fred Pellerin à Alma ce soir, au centre Communautaire de Saint-Coeur-de-Marie, à 20 heures. Pour que les légendes survivent en attendant son prochain spectacle prévu pour l'automne.

Après tout, le conteur et auteur de «Il faut prendre le taureau par les contes», est récipiendaire du prix Mnémo 2003 et de la médaille de bronze aux concours des contes des IVe Jeux de la francophonie. Et ça, c'est tout à fait vrai.



Fred Pellerin

HORAIRE DU 13 AU 19 FÉVRIER
mardi et mercredi : 5.50$
CINÉMA COMPLEXE J. GAGNON ALMA
1000, BOUL. DES CASCADES OUEST 662-FILM

LES 50 PREMIERS RENDEZ-VOUS (G)
Sam. & dim.: 13h10 - 15h30 - 19h10 - 21h30
Tous les soirs: 19h10 - 21h30

RETOUR À COLD MOUNTAIN (13+)
Sam. & dim.: 13h10 - 19h10
Tous les soirs: 19h10

21 GRAMMES (13+)
Sam. & dim.: 15h25 - 21h25
Tous les soirs: 21h25

LES INVASIONS BARBARES (13+)
Sam. & dim.: 13h00 - 19h00
Tous les soirs: 19h00

L'EFFET PAPILLON (13+ violence)
Sam. & dim.: 13h00 - 15h25 - 19h00 - 21h25
Ven. & mar. au jeu.: 19h00 - 21h25 · Lun.: 19h00

CINÉ CLUB 00577951
CONCURRENCE DÉLOYALE (13+) Lundi: 19h30

«BRAVO!»
Roger Ebert, Ebert & Roeper



À L'AFFICHE! CINÉMA ODYSSÉE CHICOUTIMI ✓ CONSULTEZ LA CHRONIQUE CINÉMA DU JOURNAL ou WWW.TRIBUTE.CA ✓ SON DIGITAL
NE MANQUEZ PAS LA SOIRÉE DES OSCAR® LE 29 FÉVRIER
00577953

LES CINEMAS CINÉ ENTREPRISE
www.cinentreprise.com

Maintenant ouvert le vendredi toute la journée! (cinéma Odyssée seulement)

CINÉMAS A ODYSSÉE
1401, Boul. Talbot, Chicoutimi
INFO-HORAIRE: 543-0055

• semaine du 13 au 19 février '04 •

DANS L'OEIL DU CHAT (13+)
ven au dim 13:05-15:10-17:15-19:20-21:35
lun au jeu 19:20-21:35

50 PREMIERS RENDEZ-VOUS (G)
ven au dim 13:15-15:50-19:00-21:30
lun au jeu 19:00-21:30

MISSION SANS PERMISSION (G)
ven au dim 13:05-15:15-17:15-19:20-21:25
lun au jeu 19:20-21:25

MIRACLE v.f. (G)
ven au dim 13:00-15:45-18:55-21:35
lun au jeu 18:55-21:35

MONSTRE (16+VIOL.)
ven au dim 13:25-16:05-19:10-21:35
lun au jeu 19:10-21:35

JANIS ET JOHN (G) Tous les soirs 21:30

LA GRANDE SÉDUCTION (13+VIOL.)
ven au dim 13:30-15:55-19:00
lun au jeu 19:00

L'EFFET PAPILLON (13+VIOL.)
ven au dim 13:10-16:00-19:05-21:40
lun au jeu 19:05-21:40

PETER PAN v.f. (G) ven au dim 13:20

SEIGNEUR DES ANNEAUX: Le Retour du Roi (G+DJE)
ven au dim 15:45-19:45 lun,mer,jeu 19:45

JONQUIÈRE
2445 St-Dominique

50 PREMIERS RENDEZ-VOUS (G)
ven,lun au jeu 19:00-21:25
sam,dim 13:00-15:45-19:00-21:25

L'EFFET PAPILLON (13+VIOL.)
ven,lun au jeu 19:15-21:40
sam,dim 13:20-16:10-19:15-21:40 00577893

OFFREZ-VOUS UN VIOLON POUR LA SAINT-VALENTIN!
LA SOCIÉTÉ D'ART LYRIQUE DU ROYAUME
présente en grande première la superbe comédie musicale
Un Violon sur le Toit
DE JERRY BOCK
Du 23* avril au 2 mai à l'Auditorium Dufour
*Soirée Gala sous la présidence d'honneur de Me Marc-André Bédard
Une soirée inoubliable remplie d'émotions et de surprises enlevantes... une centaine d'artistes professionnels dont le comédien Septimiu Sever... un décor et des effets spéciaux renversants... le tout enveloppé d'une musique envoûtante.
Mise en scène: Éric Chalifour
Direction musicale: Mæstro Gilles Auger
Une soirée inoubliable à offrir...pour prolonger la St-Valentin!
AVRIL - MAI 2004
Vendredis: 23* et 30 avril, 20 h
Samedis: 24 avril et 1er mai, 20 h
Dimanches: 25 avril et 2 mai, 14 h
Réservation: 549-3910
Auditorium Dufour
Réseau réservatech.net
www.reservatech.net
Billets:
Régulier: 32 $ + frais billetterie
Étudiant: 21 $ + frais de billetterie
Groupe de 20 personnes et plus: 29 $ + frais billetterie
*Soirée Gala sous la présidence d'honneur de Me Marc-André Bédard
FORFAITS LYRIQUES DISPONIBLES
Réservation: 1-800-863-4278
aubergeleparasol.com
CKTV LE QUOTIDIEN Conseil des arts et des lettres Québec progrès dimanche Saguenay CFIX Rock Détente 96.9 FM ALCAN
00576241

ISABEL RICHER JEAN-NICOLAS VERREAULT
JULIE LE BRETON
« Un film surprenant, joliment photographié, interprété avec aplomb et sensibilité par une distribution également juste. Une très bonne surprise. »
René Homier-Roy, FLASH, TQS
VIVAFILM ET FILMS ZINGARO PRÉSENTENT
DANS L'OEIL DU CHAT
UN FILM DE RUDY BARICHELLO
13 ANS + À l'affiche dès aujourd'hui! CINÉMA ODYSSÉE CHICOUTIMI ✓ Ven. au dim.: 13h05 - 15h10 - 17h15 19h20 - 21h35 Lundi au jeudi: 19h20 - 21h35

NOMINATION AUX OSCAR®
MEILLEURE ACTRICE - CHARLIZE THERON
INSPIRÉ D'UNE HISTOIRE VRAIE
MONSTRE CHARLIZE THERON CHRISTINA RICCI
Version française de «MONSTER»
REMSTAR media8entertainment monsterfilm.com
16 ANS + À l'affiche! CINÉMA ODYSSÉE CHICOUTIMI ✓ Ven. au dim.: 13h25 - 16h05 - 19h10 - 21h35 Lundi au jeudi: 19h10 - 21h35 00577952 ✓ SON DIGITAL
www.alliancetlantisvivafilm.com

Peanut



Ben



Philomène





Ce soir 21 h

De la bonne chère!

À la di Stasio

Champvallon à la viande de cerf, une embeurrée de choux au magret de canard au foie gras...

20 h

La poudre d'escampette

La forêt Montmorency avec Jean Soulard, chef au Château Frontenac.

Réalisation-coordination : Martin Roy



22 h

Belle et Bum

CHRYSLER PACIFICA

Luck Mervil, Émeline Michel, Sara Rénélik...

Animée par Normand Brathwaite et Roxane St-Gelais.



Télé-Québec
telequebec.tv
00577471
Ça change de la télé

AUJOURD'HUI À LA TÉLÉ

	8h00	8h30	9h00	9h30	10h00	10h30	11h00	11h30	12h00	12h30	13h00	13h30	14h00	14h30	15h00	15h30	16h00	16h30	17h00	17h30
CKTV	Matin express (7h00)		Cinéma / LE DISTRAIT (4) avec Pierre Richard, Bernard Blier			Les Funérailles de Claude Ryan					Place publique / Enjeux		Le Monde de Charlotte	Caserne 24	Ricardo	Art Attack	Têtes @ Kat	Escouade 002	Aujourd'hui	
TQS	Caféine (6h00)		Le Mec à dames			Box-office	Flash	Le Grand Journal			Dallas		Cinéma / PAVILLON DE L'OUBLI (4) avec Leon Pownall, Macha Grenon (2/2)					Le Grand Journal		
CJPM	Salut, bonjour! (6h00)		Deux filles le matin / Isabel Richer		Les Saisons de Clodine		Michel Jasmin / Benoît Gagnon		Le TVA Midi (11h45)	TVA en direct.com		La vie...	Boutique TVA (13h45)	Sunset Beach		Les Feux de l'amour		Top Modèles	Le 17 heures	
TQc	Clifford	...Croque-Cerise	Pin-Pon	Les Barbotons	Les Grands Documentaires / Bouclier humain		Les Grands Documentaires / La Force de la gravité		Ramdam	Zoboo-mafoo	...Croque-Cerise	Le Septième	Diabolo menthe	1045, Parlementaires	Les Francs-tireurs / Guy A. Lepage		Clifford	Peluche	Zoboo-mafoo	Corne-muse

VOTRE SOIRÉE

*** La grille complète et détaillée de l'horaire télévision est publiée, chaque semaine, dans Voilà.**

VENDREDI 13 février	18h00	18h30	19h00	19h30	20h00	20h30	21h00	21h30	22h00	22h30	23h00	23h30	00h00
CKTV	Aujourd'hui (17h00)	L'union fait la force	Infoman	Palmarès / Garou	La Fureur / Spéciale Saint-Valentin		Zone libre / Le contrôle des armes à feux		Le Téléjournal/Le Point		Christiane Charette en direct / Jean-Nicolas Verreault, Gildor Roy		
TQS	Le Grand Journal (16h30)	Flash / Roy Dupuis	La Porte des étoiles		Festival d'humour de Québec - Le Grand Rire Bleue		Testostérone		Fun noir & Cie / Guy Cloutier	Le Grand Journal	110%	Voyeur	Cinéma / LES SECRETS D'UNE...
CJPM	Le TVA 18 heures	Ultimatum	J.E. / École de danse; motorisé de l'enfer; Maxi-Canin		Cinéma / L'HÉRITIER (6) avec Jason Gedrick, Marla Sokoloff				Le TVA	Chantez-nous l'amour les gars / Loteries		Cinéma / LA VÉRITÉ SUR LES CHATS ET LES CHIENS (4) avec Janeane Garofalo (23h33)	
TQc	Macaroni tout garni	Banzaï!	Malcolm	Diabolo menthe	La Poudre d'escampette	...National Geographic	À la di Stasio / Martin Picard		Belle et Bum / Luck Mervil, Lorraine Klaasen			Diabolo menthe	Cinéma / LA CHAMBRE DES... (4)
TV5	On a tout essayé (18h10)		Journal FR2	Thalassa / Escale dans les îles Féroé			Les Aventuriers des îles oubliées / Au-dessus des volcans		TV5 Le Journal	Passepart	Conversation	Écrans du monde	P.J.: Police Judiciaire
CANAL D	Dossiers FBI / Secret de famille		Dossiers Justice / Le Gourou sanguinaire		Autopsie		Les Nouveaux Détectives / Tache de sang		NYPD Blue		Sexstar		Cinéma / DEUX FEMMES EN OR (6)
RDI	Le Journal RDI	Capital Actions	Le Monde	Entrée des artistes	Le Règne de l'amour - Grands Reportages		Le Téléjournal/Le Point		Les Funérailles de Claude Ryan		Le Journal RDI		Le Téléjournal / Le Point
RDS	Sports 30 Magazine	Sports 30	La Ligue en question	Boxe / Sam Garr - Matt Vanda			Les Combats ultimes TKO		Sports 30		La Ligue en question	Ski Mag	Chall. automobile sur glace
S.E.	Les Complices (17h35)		Le Poids de l'eau (19h05)				Formation extrême				Jeu mortel (22h45)		
VIE	Cuisinez avec Jean Soulard		Décore ta vie	Métamorphose	C'est ma vie		Pour un flirt à New York!		Le sexe dans tous ses ébats		Diagnostic: inconnu		Cinéma / RETOUR VERS LE PASSÉ
SERIES+	Brigade des mers		Tout le monde aime Raymond		Les Experts		Amy		Cinéma / JOSÉPHINE ANGE GARDIEN: BELLE À TOUT PRIX avec Mimie Mathy, Melisandre Meertens				En quête de preuves
Z	Au-delà du réel		Métal hurlant		Fastlane		Alias		Robots Wars		Jeremiah		Twilight Zone
HISTORIA	Les deux font la loi		30 journées... / Asbestos		Mystères / Gladiateurs		JAG		Cinéma / LUNA PARK (4) avec Andrei Goutine, Oleg Borisov				Sexe et Pouvoir / CIA: Sexpionnage
ÉVASION	Planet Food		Évasion quotidienne	Les Beaux Jardins	Plaisirs d'Italie	Rendez-vous motoneige	Défions l'hiver	Zone limite	300$ tout inclus	Évasion quotidienne	Les Routes oubliées		Soleil express
CBJET	CBC News: Canada Now		On the Road Again	Wayne & Shuster in Black & White	Royal Canadian Air Farce	This Hour has 22 Minutes	The Red Green Show	Just for Laughs Gags	The National		The National - 2nd Edition	ZeD (23h25)	Cinéma / SOME LIKE IT HOT (2) (00h05)
CFCF	News		Access Hollywood	eTalk Daily	Joan of Arcadia		Charmed		Third Watch		CTV News	News	Law & Order: Criminal Intent
WVNY	The Simpsons	ABC News	Will & Grace		George Lopez	Married to the Kellys	Hope & Faith	Life with Bonnie	20/20		Frasier	Nightline (23h35)	Pub
WCAX	News		CBS News	Entertainment Tonight	Joan of Arcadia		JAG		CSI: Miami		News	Late Show with David Letterman (23h35)	
WPTZ	News	NBC Nightly News	Jeopardy	Wheel of Fortune	Dateline NBC				Third Watch			The Tonight Show (23h35)	
WCFE	BBC News	Nightly Business	The Newshour		Roadside Adventures	Hockey / Plattsburgh State - Oswego				Now with Bill Moyers		BBC World News	Charlie Rose
FOX	Seinfeld	That '70s Show		Seinfeld	Celebrity Spelling Bee (1/3)		National Geographic's when Animals Attract		Reba	What I Like about you	Grounded for Life	Like Family	3rd Rock from the Sun
TSN	Off the Record	Sportscentre	That's Hockey	Hockey / Kings - Sabres						Sportscentre			PGA Golf / Buick Invitational
SPNET	Sportsnetnews	You Gotta See this	World Solo 24 Hours of Adrenalin		You Gotta See this	NBA XL	NBA Basketball / All-Star Rookie Game				Sportsnetnews	The Business of Sport	Sportsnetnews
ARTV	Sol et Gobelet	Moi et l'autre	Blanche		Cinéma / JE VOUS AIME (5) avec Catherine Deneuve, Serge Gainsbourg				Cinéma / À LA RECHERCHE DE RICHARD (4) avec Al Pacino, Harris Yulin				Silence, on court!
GLOBAL	Global News	Global National	Train 48	Entertainment Tonight	Andromeda		Outer Limits		20/20		Global News	Global Sports	The Mike Bullard Show

Détente

Bridge

Jean-François Boucher

NO 1750

DEUX LEÇONS

Je vous présente une donne jouée lors du dernier sectionnel de Québec.

Nord-Sud vulnérables.
Nord donneur.

	♠ D 9 6 ♥ V 10 3 2 ♦ R 8 5 ♣ 10 9 3	
♠ R 8 7 3 2 ♥ R 9 7 5 ♦ A 4 ♣ R D	N O E S	♠ V 10 5 4 ♥ D 6 4 ♦ V 9 7 6 ♣ 8 5
	♠ A ♥ A 8 ♦ D 10 3 2 ♣ A V 7 6 4 2	

Ouest	Nord	Est	Sud
	Passe	Passe	1 ♣
1 ♠	Passe	3 ♠*	3 S-A**
Contre	Passe	Passe	Surcontre***
Passe	Passe****	Passe	

* Barrage

** Je gage le contrat que j'espère faire, si mon partenaire détient un peu de jeu. Il faut bien se défendre contre les barrages.

*** Ici, mon surcontre exprime un doute, demandant l'avis de Nord.

**** Mon partenaire, qui n'a jamais froid aux yeux, décide qu'il en a assez pour me permettre de gagner la manche. Il faut dire que la barrage d'Est nous laisse « dans le noir » sur la véritable force du partenaire.

Ouest entame naturellement pique. Quel est votre plan de jeu ?

La vue du mort n'avait rien de très réjouissant. Mais le contrat n'était pas désespéré. Il me faut obligatoirement trouver les trèfles 2-2 et un peu de chance par la suite. Je prends donc forcément l'entame de l'As de pique et je joue immédiatement un carreau vers le Roi, essayant ainsi de voler une levée. Ouest, qui a comme tout le monde apprit qu'en deuxième, on ne force pas, joue rapidement petit. Le mort gagne du Roi. Maintenant un trèfle pour l'As ; la Dame à gauche. Lorsque je joue un autre trèfle. Ouest prend du Roi, mais n'a plus aucun retour pour battre le contrat. 3 Sans-Atout, surcontré, fait trois, pour 1000 points.

Robert Tremblay, assis en Est, désire absolument que je publie la main en en soulignant les deux leçons à tirer : Dans les contrats à Sans-Atout, il faut d'abord trouver les levées manquantes. Deuxièmement, en défense, il ne faut pas jouer trop vite.

jfrs@videotron.ca

Téléromans

Vendredi 13 FÉVRIER
14h00

CKTV — LE MONDE DE CHARLOTTE (R) **15023** LE MONSTRE DE L'INTIMITÉ. Enfin seuls! Françoise et Louis veulent profiter de leur fin de semaine sans enfants. Mais chacun a ses attentes. Louis veut inviter Laurent et Élizabeth à souper tandis que Françoise rêve d'intimité avec lui. Où est passée leur complicité d'autrefois?

14h30

CKTV — CASERNE 24 (R) **50684** Avec Marie Cantin, Annette Garant et Sylvain Massé. – Régine n'a plus envie de retourner à son travail. Elle veut se découvrir une nouvelle passion et souhaite qu'il en soit de même pour Pépé. Hélène propose à Albert de faire du bénévolat auprès des enfants à l'Accueil.

Mondialement reconnu

Medic Alert
Toujours là
www.medicalert.ca
Pour information
1 800 668-6381

Mot mystère

VETEMENTS - Un mot de 8 lettres

N	E	G	O	T	I	P	E	R	A	I	L	L	E	H
K	O	C	A	S	M	X	N	F	E	A	T	C	N	S
E	I	T	I	A	P	U	O	C	A	R	A	E	O	E
T	P	A	I	P	E	E	Y	U	O	R	T	T	T	R
A	I	U	H	M	R	T	A	H	A	L	G	T	S	R
B	E	S	O	A	I	E	S	C	O	T	E	A	E	E
A	F	E	S	L	O	U	O	U	O	L	I	P	V	M
R	F	I	N	U	U	Q	F	L	I	R	P	N	L	I
D	O	O	A	E	O	O	N	O	N	I	L	P	E	L
I	T	T	U	S	U	L	T	A	N	E	T	O	L	E
O	E	E	U	R	D	E	T	A	C	H	E	R	N	R
R	U	R	R	U	R	R	P	C	F	R	I	P	E	R
Q	A	U	E	O	A	E	I	E	T	S	E	V	U	N
H	R	O	S	T	C	H	A	D	O	R	A	V	E	J
E	N	A	B	A	C	R	I	N	O	L	I	N	E	R

AGRAFE
ATOURS
BIAIS
CABAN
CARACO
CHIC
COL
CREVE
CRINOLINE
DETACHER
DIOR
ELIME
EPITOGE
ERAILLE
ESCOT
ETOFFE
ETOLE
FOURRE
FOURRURE
FRIPER
HAIK
HIVER
IMPER
JUPE
LAMPAS
LAVER
LINON
LOQUETEUX
METTRE
MITON
NIPPER
NOEUD
ORLON
OUATE
OUATINE
PAN
PATTE
PILOU
PLI
QUEUE
SAC
SAYON
SERRE
SHORT
SURAH
TABARD
TARTAN
TCHADOR
TISSU
TOILETTE
TOULOUPE
UNI
USE
VESTE
VESTON

Solution du dernier problème : RESERVOIR

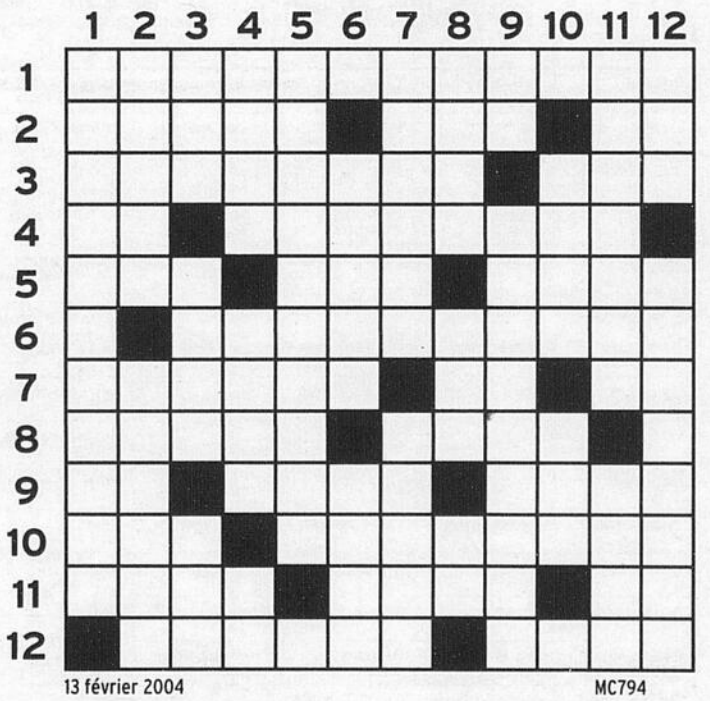
13 février 2004 — No 516

Mots croisés

www.hannequart.com

HORIZONTALEMENT

1 Acheteur.
2 Éclat fugitif du regard - Ébranlé - Gloussé.
3 Ruse - Alter ....
4 De même - Audace.
5 Estuaire breton - Contient plus ou moins de tanin - Marque le lieu où on est.
6 Pâtisserie.
7 D'esprit étroit - Indium - Symbole chimique.
8 Suinte par les pores de la peau - Le Yom Kippour en est une.
9 Chrome - Placée de telle façon - Pénétré profondément d'une idée.
10 Touchent au Canada - Trop serrés.
11 Fripé - Difficile - Crack.
12 Concept de base des mathématiques - Famille princière d'Italie.



13 février 2004 — MC794

VERTICALEMENT

1 Pénombre.
2 Machiné - Animal marin.
3 Précis - On y brûle du bois - Il a ou va bientôt muer.
4 Agit dans le même sens - Orifice du rectum - Titre abrégé.
5 Commerce d'un fabricant d'objets précieux.
6 Prend pour modèle - Étoile.
7 Celui qui aide financièrement un artiste - Chanteur français.
8 Douloureux - Ce qu'il y a de plus vil - Chiffres romains.
9 Pas révélé - Qui ne diffère en rien d'un autre.
10 Le Vatican en est un - Bouleversé.
11 Qui ne peuvent attendre - Content.
12 Évoque la samba - Mouvement brusque qui ébranle un corps.

Solution du nº 793

	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
1	V	U	L	N	E	R	A	B	L	E	■	P
2	O	R	A	I	S	O	N	■	A	X	E	R
3	C	A	V	E	■	B	A	R	I	O	L	E
4	A	N	E	C	D	O	T	E	■	D	U	C
5	T	U	■	E	U	T	O	C	I	E	■	E
6	I	S	E	■	R	I	M	E	R	■	I	D
7	O	■	P	A	■	S	I	L	E	N	C	E
8	N	U	A	N	C	E	E	■	N	E	O	N
9	■	R	U	G	I	R	■	P	E	I	N	T
10	P	I	L	E	R	■	E	L	■	G	E	■
11	A	N	E	■	E	C	R	A	S	E	■	C
12	S	E	R	R	E	R	■	T	A	S	S	E

Ciné-télé

VENDREDI 13 FÉVRIER
9h00

CKTV — IZZY ET SAM **89955** (4) (Crossing Delancey), É.-U. 1988. Comédie de moeurs de Joan Micklin Silver avec Amy Irving, Reizl Bozyk et Peter Riegert. – La grand-mère d'une charmante célibataire de 33 ans se met en tête de lui trouver un mari. (2h)

CANAL D — LES AVENTURES D'UNE JEUNE VEUVE **5509348** (2h)

CANAL VIE — A FORCE D'AIMER **9692226** (2h)

13h00

CANAL D — L'EFFROYABLE CRÉATURE DE JOHN CARPENTER **5069874** (4) (The Thing), É.-U. 1982. Science-fiction de John Carpenter avec Kurt Russell, Wilford Brimley et Richard Dysart. – La vie d'une station de recherches en Antarctique est perturbée par l'intrusion d'un extra-terrestre polymorphe. (2h30)

CANAL VIE — A FORCE D'AIMER **9696042** (6) (Everything to Gain), É.-U. 1996. Drame psychologique de Michael Miller avec Sean Young, Jack Scalia et Charles Shaughnessy. – Une publicitaire éprouve toutes les peines du monde à se remettre de l'assassinat de son mari et de ses enfants. (2h)

14h00

TQS — PAVILLON DE L'OUBLI **110665** (Dern. de 2). (2h30)

20h00

CJPM -CFER — L'HÉRITIER **67481** (6) (A Date with Darkness: The Trial and Capture of Andrew Luster), É.-U. 2003. Drame de Bobby Roth avec Jason Gedrick, Marla Sokoloff et Lisa Edelstein. – Un homme accusé de nombreux viols réussit à prendre la fuite avant la tenue de son procès. (2h)

23h33

CJPM -CFER — LA VÉRITÉ SUR LES CHATS ET LES CHIENS **50329** (4) (The Truth about Cats & Dogs), É.-U. 1996. Comédie sentimentale de Michael Lehmann avec Janeane Garofalo, Uma Thurman et Ben Chaplin. – Une animatrice de radio demande à sa jolie voisine de se faire passer pour elle auprès d'un jeune homme qui lui plaît. (2h)

00h00

TQS — LES SECRETS D'UNE FEMME DE CHAMBRE **465820** (7) (Secrets of a Chambermaid), É.-U. 1997. Drame érotique d'E. Libertine avec Gladys Jimenex, Kevin L. James et Michael Ensign. – Afin de prendre connaissance d'un testament, des héritiers sont invités dans une somptueuse demeure où règne une atmosphère sensuelle envoûtante. (2h appr.)

TQc -CIVV — LA CHAMBRE DES MAGICIENNES **625269** (4) Fr. 1999. Drame psychologique de Claude Miller avec Anne Brochet, Mathilde Seigner et Annie Noël. – Partageant une chambre dans une unité de neurologie avec deux autres patientes, une étudiante est intriguée par le comportement bizarre de l'une d'elles. (1h30)

CANAL D — DEUX FEMMES EN OR **3027511** (6) Can. 1970. Comédie de Claude Fournier avec Monique Mercure, Louise Turcot et Marcel Sabourin. – Deux femmes de banlieue négligées par leurs maris décident d'inviter le plus de livreurs possible chez elles. (2h30)

CANAL VIE — RETOUR VERS LE PASSÉ **3748004** (2h)

Horoscope

VENDREDI, LE 13 FÉVRIER 2004

Bélier: du 21 mars au 20 avril
Vous ressentirez de l'inquiétude face à un projet qui vous tient très à coeur. Vos sautes d'humeur affecteront l'ensemble de vos relations et pourraient être la cause d'une mésentente avec l'être aimé. Autrement dit, vous serez très difficile d'approche et les gens s'éloigneront de vous. Ne désespérez pas, tout devrait rentrer dans l'ordre vers la fin de la journée.

Taureau: du 21 avril au 20 mai
Votre amour-propre sera blessé par des remarques désobligeantes à votre sujet que vous entendrez dans les coulisses. Vous en tiendrez rancoeur et cela risque de créer un climat tendu parmi votre entourage. Votre susceptibilité n'aidera pas votre cause sur le plan affectif, car vous serez très peu réceptif aux marques d'affection.

Gémeaux: du 21 mai au 21 juin
Bien que vos chagrins d'amour soient fréquents en ce temps-çi, vous serez l'enfant gâté du zodiaque à ce niveau. Si votre coeur est libre, une rencontre agréable pourrait devenir une liaison passionnée et envoûtante. Cependant, vous devrez vous abstenir de lui raconter votre vie passée afin de pouvoir vivre les moments présents avec intensité.

Cancer: du 22 juin au 22 juillet
Vous vous découvrirez des talents que vous ignoriez et qui vous feront respecter dans un nouveau milieu. Côté coeur, vos anciens attachements deviendront très fragiles parce que vous êtes attiré par le charme d'une personne récemment rencontrée. Sachez concilier l'ancien et le nouveau si vous voulez éviter des problèmes dans le prochain avenir.

Lion: du 23 juillet au 23 août
A la maison, les astres annoncent une période harmonieuse où régnera la chaleur humaine entre parents et enfants. Vous pourrez en profiter pour vous rapprocher de vos intimes, car vous semblez les avoir négligés ces derniers temps. Au travail, vous vous sentirez en pleine forme et capable d'affronter les difficultés et de les résoudre de façon raisonnée.

Vierge: du 24 août au 22 septembre
Les aspects planétaires indiquent que vous êtes dans une période chanceuse à tous les niveaux. Sur le plan financier, des gains s'annoncent dans le prochain avenir. En ce qui concerne l'amour, vous connaîtrez des moments affectueux et tendres avec la personne aimée. Profitez-en pour l'inviter à dîner en tête-à-tête dans un petit restaurant intime et romantique. Attendez-vous à un brin de folie et d'excès.

Balance: du 23 septembre au 23 octobre
Votre charme naturel provoquera des désirs amoureux chez une personne que vous connaissez à peine. Face à certaines déclarations de sa part, vous ne saurez comment réagir, car sa franchise et ses propositions vous feront peur. Vous réaliserez que ses états d'âme sont sincères et vous ne saurez quoi faire pour éteindre le feu. Si vous n'abusiez pas tant de votre charme vous n'auriez pas à faire face à ce genre de situation. Un conseil, faites des folies calculées.

Scorpion: du 24 octobre au 22 novembre
Votre volonté de puissance affectera particulièrement vos rapports sentimentaux. Vous chercherez à dominer et cela pourra causer des tensions inutiles dans la relation de votre couple. Faites donc preuve de plus de souplesse et de diplomatie si vous voulez éviter la discorde. Sur le plan du travail, vos efforts seront récompensés par un gain supplémentaire inattendu.

Sagittaire du 23 novembre au 21 décembre
Vous avez bien fait de retarder un achat important que vous vouliez réaliser, car les astres ne sont pas en position favorable sur le plan financier. Il faudrait que vous soyez vigilant dans vos dépenses, car un montant appréciable vous sera exigé bientôt. En amour, vous serez tenté par l'aventure; sachez là aussi restreindre vos élans, car vous pourriez vous faire un tort irréparable.

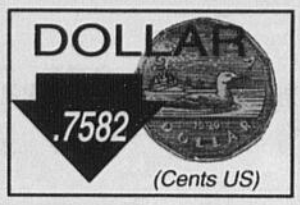
Capricorne: du 22 décembre au 20 janvier
La timidité que vous manifestez habituellement dans vos relations amoureuses disparaîtra avec le temps. Votre caractère extraverti surprendra les gens qui vous entourent; vous réussirez à faire les premiers pas envers une personne que vous admirez beaucoup et vous ne craindrez pas de manifester ouvertement vos sentiments et votre amour à son égard. Ne dépensez pas trop actuellement et contentez-vous de protéger les biens acquis sans risquer quoi que ce soit.

Verseau: du 21 janvier au 19 février
Les astres annoncent que vous aurez tendance à vous tromper royalement sur les intentions réelles des gens qui vous entourent. Il serait donc préférable de vous abstenir d'agir en fonction des informations que vous avez déformées par votre imagination. Il serait particulièrement hasardeux pour vous de prendre des risques financiers présentement. Astreignez-vous à agir comme d'habitude sans chercher à analyser les intentions d'autrui.

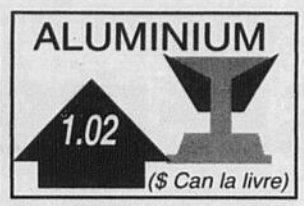
Poissons: du 20 février au 20 mars
Il ne servira à rien de vous offusquer devant son comportement désinvolte et révolté. Afin de ne pas trop mêler les cartes, prenez donc un certain recul et analyser calmement l'ensemble de votre relation plutôt que de sombrer dans la révolte. Obéissez à la loi, sinon vous pourriez être victime de poursuites coûteuses.

Le rythme des affaires









Principaux indices

Nom	Fermeture	Variation	Volume
S&P/TSX 60	487.02 $	-2.73 $	90447000
S&P/TSX 300	8725.04 $	-42.69 $	145167000
CDNX	1895.97 $	9.53 $	57027000
DOW JONES	10694.07 $	-43.63 $	196428000
NASDAQ/USA	2073.61 $	-16.05 $	0
NASDAQ/Canada	*476.54 $*	*-4.60 $*	*0*

Titres vedettes à Toronto

Nom	Symbole	Haut	Bas	Fermeture	Variation
Abitibi-Consolidated	A	10.26 $	9.89 $	9.90 $	-0.39 $
Air Canada	AC	1.49 $	1.45 $	1.47 $	0.00 $
Alcan Incorporated	AL	62.14 $	60.31 $	60.61 $	-0.32 $
Aliant Inc.	AIT	32.05 $	31.60 $	31.97 $	0.09 $
Alimentation Couche-Tard	ATD.B	25.40 $	24.75 $	25.35 $	0.73 $
Alterna	ATF	0.09 $	0.08 $	0.08 $	0.00 $
Amisk	AS.A	1.00 $	1.00 $	1.00 $	0.00 $
Arc Energie	AET.UN	14.84 $	14.61 $	14.80 $	0.04 $
Bank of Montreal	BMO	57.32 $	56.51 $	56.68 $	-0.45 $
Bank of Nova Scotia	BNS	68.89 $	68.28 $	68.62 $	0.24 $
Barrick Gold Corp	ABX	28.30 $	27.55 $	27.66 $	-0.44 $
BCE Emergis Inc.	IFM	6.22 $	6.04 $	6.10 $	-0.13 $
BCE Inc.	BCE	29.15 $	28.95 $	28.99 $	0.00 $
Bell Canada Int'l	BI	4.50 $	4.40 $	4.40 $	-0.06 $
Bennett Environmental Inc.	BEV	27.25 $	26.00 $	26.73 $	-0.57 $
Bombardier CL A	BBD.A	6.75 $	6.43 $	6.65 $	-0.17 $
Bombardiers Inc.	BBD.B	6.74 $	6.40 $	6.62 $	-0.18 $
CAE Inc	CAE	6.63 $	6.25 $	6.25 $	-0.49 $
Cambior	CBJ	4.16 $	4.05 $	4.05 $	0.01 $
Campbell Res.	CCH	0.90 $	0.81 $	0.88 $	0.03 $
Canadian Natural Res.	CNQ	67.94 $	67.22 $	67.55 $	0.00 $
Canadian Oil Sands	COS.UN	48.49 $	48.15 $	48.30 $	0.19 $
Canadian Pacific Railway	CP	34.49 $	33.93 $	34.01 $	-0.61 $
Canadian Tire	CTR.A	44.25 $	43.05 $	43.75 $	0.49 $
Canadian Western Bank	CWB	41.00 $	40.30 $	40.55 $	-0.10 $
Canam Manac Group	CAM.A	5.12 $	4.90 $	5.09 $	0.29 $
Canfor	CFP	13.25 $	12.95 $	13.03 $	-0.12 $
Cascades Inc.	CAS	11.99 $	11.80 $	11.82 $	-0.12 $
CGI Group Inc.	GIB.A	9.00 $	8.85 $	8.90 $	0.02 $
CIBC	CM	66.45 $	66.15 $	66.38 $	-0.07 $
CN Railway Company	CNR	82.50 $	81.57 $	81.76 $	-0.84 $
Cogeco Cable Inc.	CCA	21.55 $	21.20 $	21.20 $	-0.30 $
Cossette Com. Group	KOS	17.40 $	16.95 $	17.00 $	0.25 $
CP Ships	TEU	24.88 $	24.47 $	24.76 $	0.28 $
Dofasco Inc.	DFS	34.15 $	33.85 $	33.95 $	-0.08 $
Domtar	DTC	15.83 $	15.61 $	15.65 $	-0.02 $
Eiger tech.	AXA	1.23 $	1.18 $	1.18 $	-0.07 $
Emera	EMA	18.47 $	18.33 $	18.35 $	0.01 $
Enerplus	ERF.UN	38.32 $	37.85 $	37.92 $	-0.08 $
Falconbridge Ltd	FL	35.67 $	34.20 $	34.20 $	-1.04 $
Four Seasons Hotels	FSH	73.72 $	73.00 $	73.56 $	0.05 $
Gaz Metropolitain	GZM.UN	22.80 $	22.48 $	22.73 $	0.13 $
GEAC Computer Corp	GAC	7.95 $	7.70 $	7.70 $	-0.20 $
Great-West Lifeco	GWO	49.85 $	49.10 $	49.13 $	-0.62 $
Hudson's Bay	HBC	13.98 $	13.57 $	13.98 $	0.07 $
Imperial Oil	IMO	61.63 $	60.83 $	61.00 $	-0.10 $
Inco Limited	N	50.20 $	49.30 $	49.52 $	-0.27 $
Industrial Alliance	IAG	46.75 $	46.10 $	46.15 $	-0.74 $
Investors Group	IGI	34.50 $	33.92 $	33.92 $	-0.41 $
Jean Coutu Group	PJC.A	15.92 $	15.60 $	15.60 $	-0.23 $
Laurentian Bank	LB	27.64 $	27.20 $	27.31 $	-0.34 $
Loblaws Cos.	L	66.15 $	65.15 $	65.25 $	0.05 $
Maax Inc.	MXA	22.25 $	21.86 $	22.25 $	0.45 $
Magna International	MG.A	106.88 $	105.25 $	105.25 $	-1.85 $
Manitoba Telcom	MBT	51.95 $	51.45 $	51.65 $	-0.24 $
Maple Leaf Foods Inc.	MFI	11.25 $	11.00 $	11.00 $	-0.15 $
Metro Inc.	MRU.A	20.90 $	20.45 $	20.75 $	0.30 $
Molson Inc.	MOL.A	31.75 $	30.75 $	30.86 $	-0.70 $
National Bank	NA	45.54 $	45.12 $	45.25 $	0.07 $
Noranda Inc	NRD	21.85 $	20.66 $	21.38 $	-0.07 $
Nortel Networks	NT	10.93 $	10.69 $	10.76 $	0.12 $
Nova Chemicals Corp.	NCX	36.75 $	36.49 $	36.55 $	-0.05 $
Pangeo Pharma	PIL	0.00 $	0.00 $	0.29 $	0.00 $
Pepsi Bottling Group Inc.	PBG	2.55 $	2.48 $	2.50 $	-0.01 $
Petro-Canada	PCA	59.95 $	58.56 $	58.60 $	-1.26 $
Placer Dome	PDG	23.73 $	22.98 $	22.98 $	-0.57 $
Potash Corp	POT	112.52 $	109.70 $	109.83 $	-2.57 $
Power Corp.	POW	51.85 $	51.50 $	51.50 $	-0.15 $
Power Financial	PWF	53.85 $	53.40 $	53.65 $	0.14 $
Precision Drilling Corp.	PD	64.50 $	62.46 $	62.81 $	-0.59 $
Pro AMS	PAM.UN	20.36 $	20.29 $	20.30 $	-0.01 $
Quebecor Inc.	QBR.B	27.25 $	26.67 $	26.80 $	0.05 $
Quebecor World	IQW	25.10 $	24.65 $	24.74 $	-0.26 $
Rogers Comm. Inc.	RCI.B	26.98 $	25.66 $	25.83 $	-1.05 $
Royal Bank	RY	64.20 $	63.44 $	63.46 $	-0.24 $
Saputo Inc.	SAP	30.35 $	29.00 $	29.50 $	-0.53 $
Sears Canada	SCC	17.88 $	17.60 $	17.60 $	-0.11 $
SFK Pulp Fund Units	SFK.UN	8.06 $	8.00 $	8.00 $	-0.01 $
Shaw Communications	SJR.B	22.88 $	22.15 $	22.23 $	-0.41 $
Shell Canada	SHC	60.80 $	60.40 $	60.50 $	-0.11 $
Sleeman Breweries Ltd	ALE	10.70 $	10.40 $	10.46 $	-0.06 $
Slocan Forest Prod.	SFF	17.10 $	16.85 $	16.85 $	0.00 $
SNC-Lavalin	SNC	48.60 $	48.20 $	48.50 $	0.05 $
Sobeys Inc.	SBY	34.70 $	34.25 $	34.45 $	-0.02 $
Stelco Inc.	STE.A	0.79 $	0.75 $	0.78 $	0.01 $
Sun Life financial	SLF	36.75 $	36.30 $	36.30 $	-0.22 $
Suncor Energy Inc.	SU	35.00 $	34.10 $	34.10 $	-0.82 $
Superior Propane Inc. Fund	SPF.UN	27.44 $	27.00 $	27.43 $	0.43 $
Talisman Energy Inc.	TLM	74.70 $	73.51 $	73.56 $	-0.94 $
TD Bank	TD	45.10 $	44.34 $	44.34 $	-0.36 $
Teck Cominco Corp.	TEK.B	24.80 $	23.97 $	24.41 $	0.64 $
Telus Corporation	T	27.49 $	26.48 $	27.40 $	0.70 $
Tembec	TBC	9.20 $	9.01 $	9.01 $	-0.19 $
Torstar Corp.	TS.B	30.50 $	29.88 $	30.31 $	-0.19 $
Transalta Corporation	TA	17.95 $	17.78 $	17.78 $	-0.11 $
Transat AT	TRZ	15.20 $	14.82 $	14.83 $	-0.02 $
Transcanada Pipe	TRP	27.50 $	26.96 $	26.96 $	-0.47 $
Transcanada Power	TPL.UN	37.80 $	37.40 $	37.80 $	0.35 $
Transcontinental Inc.	TCL.A	24.60 $	23.90 $	24.50 $	0.14 $
Trisec Canada Inc.	TZC	19.00 $	18.45 $	18.45 $	-0.50 $
Unifort	UNF.A	0.92 $	0.88 $	0.89 $	-0.01 $
Van Houtte Inc.	VH	14.85 $	14.20 $	14.28 $	-0.72 $
Wescast Industries	WCS.A	38.75 $	38.00 $	38.00 $	-0.25 $
Weston George Ltd	WN	99.73 $	96.15 $	96.31 $	-2.40 $

TORONTO

Les titres les plus actifs

Nom	Symbole	Fermeture	Variation	Volume
NORTEL NETWORKS	NT	10.76 $	0.12 $	19043513
TAHERA CORP	TAH	0.44 $	0.01 $	16546840
BOMBARDIER INC CL	BBD.B	6.62 $	-0.18 $	13861353
WHEATON RIVER	WRM	3.75 $	-0.03 $	7086933
XILLIX TECH CORP	XLX	1.07 $	-0.09 $	6950300
MCWATTERS MINING	MWA	0.03 $	0.00 $	5665992
ENERVEST	EIT.RT	0.13 $	0.02 $	5075233
BCE Inc	BCE	28.99 $	0.00 $	4502629
SYSTECH RETAIL	SYS	0.05 $	0.00 $	4256716
NORTHGATE	NGX	3.01 $	0.09 $	4187662

Les plus fortes hausses

Nom	Symbole	Fermeture	Variation	Volume
E L FINANCIAL CORP	ELF	340.00 $	5.00 $	3154
TELUS	BT.PR.H	99.00 $	3.50 $	1010
AINSWORTH LUMBER	ANS	19.19 $	2.69 $	27361
CryptoLogic Inc	CRY	20.94 $	2.48 $	109007
ROYAL GROUP TECH	RYG	14.95 $	2.29 $	541503

Les plus fortes baisses

Nom	Symbole	Fermeture	Variation	Volume
T D CAPITAL TRUST	TDD.M	112.31 $	-4.54 $	24000
RBC CAPITAL TRUST	RYT.P	111.31 $	-3.94 $	50000
POTASH CORP	POT	109.83 $	-2.57 $	56898
WESTON GEORGE LTD	WN	96.31 $	-2.40 $	69292
PrimeWest Energy	PWI.UN	24.99 $	-2.22 $	1588673
The Thomson Corp	TOC	42.70 $	-2.20 $	

NEW-YORK

Les titres les plus actifs

Nom	Symbole	Fermeture	Variation	Volume
LUCENT	LU	4.38 $	0.02 $	63427800
AT&T WIRELESS	AWE	11.67 $	0.17 $	59761100
WALT DISNEY CO THE	DIS	28.00 $	0.40 $	57867500
NORTEL NETWORKS	NT	8.16 $	0.08 $	46440400
SPRINT CORP PCS GP	PCS	9.35 $	-0.28 $	28498100
HEWLETT-PACKARD CO	HPQ	22.91 $	-0.93 $	28425500
BRISTOL-MYERS	BMY	29.89 $	-0.14 $	21855300
SILICON GRAPHICS	SGI	3.75 $	-0.05 $	18352600
TIME WARNER INC	TWX	17.43 $	-0.44 $	17534700
QWEST CMMNCTNS	Q	4.71 $	0.32 $	16594400

Les plus fortes hausses

Nom	Symbole	Fermeture	Variation	Volume
WASHINGTON POST CO	WPO	902.00 $	16.00 $	17300
FISHER SCIENTIFIC	FSH	56.20 $	5.91 $	5065300
TELEFLEX INC	TFX	53.67 $	4.67 $	847800
WHITE MOUNTAINS	WTM	465.00 $	4.51 $	10500
UNIVERSAL	UTI	37.40 $	4.50 $	395800
TITANIUM METALS	TIE	66.50 $	4.35 $	26300

Les plus fortes baisses

Nom	Symbole	Fermeture	Variation	Volume
BERKSHIRE HATHAWAY	BRK.A	91600.00 $	-500.00 $	320
LABORATORY CP AM	LH	39.85 $	-4.35 $	4688400
CHICAGO BRIDGE &	CBI	28.24 $	-3.82 $	3071100
COMPUTER SCIENCES	CSC	42.87 $	-3.75 $	7097700
MCGRAW-HILL	MHP	76.63 $	-3.49 $	1484900
MARKEL CORP	*MKL*	*272.16 $*	*-3.24 $*	*14100*

NASDAQ

Les titres les plus actifs

Nom	Symbole	Fermeture	Variation	Volume
SONUS NETWORKS INC	SONS	5.39 $	-1.30 $	96110272
SIRIUS SATELLITE	SIRI	3.11 $	0.10 $	93090818
SUN MICROSYSTEMS	SUNW	5.77 $	0.03 $	62949249
CISCO SYSTEMS INC	CSCO	24.05 $	-0.19 $	48653584
COMCAST CL A	CMCSK	29.15 $	-0.95 $	47271592
MICROSOFT CORP	MSFT	26.95 $	-0.20 $	44792237
COMCAST CORP CL A	CMCSA	30.06 $	-1.17 $	42948127
INTEL CORP	INTC	30.74 $	-0.25 $	38292436
BROCADE	BRCD	6.76 $	0.00 $	36218016
JDS UNIPHASE CORP	JDSU	4.94 $	-0.10 $	31381318

Les plus fortes hausses

Nom	Symbole	Fermeture	Variation	Volume
OPS TEST DO NOT	QMON	373.72 $	63.21 $	0
C2 INC	CTOO	19.00 $	3.10 $	553
GIVEN IMAGING LTD	GIVN	32.74 $	2.97 $	734233
ADVANCEPCS INC	ADVP	64.90 $	2.76 $	2425164
TARO	TARO	66.53 $	2.65 $	600208
MGI PHARMA INC MOGN		53.25 $	2.60 $	1211575

Les plus fortes baisses

Nom	Symbole	Fermeture	Variation	Volume
IMCLONE SYSTEMS	IMCL	34.00 $	-9.10 $	7687452
AMERICAN WOODMARK	AMWD	59.95 $	-6.59 $	55312
SWEDISH MATCH AB	SWMAY	95.05 $	-5.44 $	2518
RAMBUS INC	RMBS	24.35 $	-5.26 $	23665338
ELECTROLUX AB ADR	ELUX	44.97 $	-4.34 $	59178
SANDERSON FARMS	SAFM	54.46 $	-3.83 $	263177

Données fournies par Décision-Plus
www.decisionplus.com

École Jean-Gauthier

Un appel lancé au ministre Reid

ALMA (MSH) - Devant un second refus des instances ministérielles relativement au projet de réfection de l'école secondaire Jean-Gauthier, dans le secteur Saint-Cœur-de-Marie, la présidente de la commission scolaire du Lac-Saint-Jean, Josée Bouchard, exige maintenant une rencontre avec le ministre de l'Éducation, Pierre Reid.

Projet évalué à 1,8 million $, dont les deux tiers doivent être déboursés par le gouvernement, ce n'est qu'avant-hier que la commission scolaire a reçu une missive du bureau de Pierre Reid. La lettre en question se veut, explique Josée Bouchard, une seconde réponse négative à la demande de la commission scolaire. Plus tôt cette année, les fonctionnaires provinciaux avaient également rejeté l'idée d'une participation gouvernementale dans le dossier. Signifiant que le Programme de vétusté offert par le gouvernement est dessiné essentiellement pour ce type de projet, la présidente rappelle une fois de plus l'urgence de la situation.

«Jean-Gauthier est une école finie et le ministère n'a jamais mis un sou pour cet établissement. Comme l'État a déjà accordé des fonds à partir du Programme de vétusté pour l'école Curé-Hébert cette année, l'administration juge qu'ils n'ont plus à injecter de l'argent ici. C'est inacceptable», s'indigne-t-elle.



Josée Bouchard
(Photo Steeve Tremblay)

Modifications

Les modifications prévues, ajoute le directeur de l'école Jean-Gauthier Sylvain Ouellet, ne sont pourtant pas de l'ordre du superflu. Il rapporte par exemple qu'en raison de l'isolation inadéquate, certaines classes de l'établissement n'ont pu excéder les 9 degrés Celsius au cours des journées les plus froides de l'hiver. De plus, il confirme que les cloisons ne répondent plus aux normes actuelles de prévention des incendies et qu'un système de ventilation doit absolument être mis en place.

«Plus de 80 pour cent de la population locale réclame que cette école demeure ouverte», a insisté Sylvain Ouellet, appuyé immédiatement par la présidente de la commission scolaire.

«Les réponses qui nous ont été envoyées mettent en péril l'avenir de l'école secondaire Jean-Gauthier mais, pour la commission scolaire Lac-Saint-Jean, il est hors de question de fermer les portes de cet établissement. Nous tenons à ce que Jean-Gauthier soit le lieu d'enseignement de tous les étudiants du secteur Nord, de la 1ère à la 5ième secondaire», tranche-t-elle.

Devises étrangères

TORONTO (PC) — Voici les taux des devises étrangères jeudi, tels que fournis par la Banque de Montréal. Les taux sont en devise canadienne et sont nominaux car ils fluctuent durant la journée et varient d'une banque à l'autre.

Afrique du Sud (rand)	0.2056
Arabie saoudite (riyal)	0.3662
Argentine (peso)	0.46338
Australie (dollar)	1.0758
Bahamas (dollar)	1.3391
Bahreïn (dinar)	3.6076
Barbade (dollar)	0.6901
Bermudes (dollar)	1.3391
Brésil (real)	0.4683
Bulgarie (lev)	0.8912
Caraïbes (dollar)	0.5168
Chili (peso)	0.00236
Chine (renminbi)	0.1653
Chypre (livre)	2.9730
Colombie (peso)	0.000497
Corée (won)	0.001172
Costa Rica (colon)	0.003217
Danemark (couronne)	0.2348
Egypte (livre)	0.2215
Em.A.U. (dirham)	0.3703
Etats-Unis (dollar)	1.3189
Europe (euro)	1.6885
Fidji (dollar)	0.8358
Guyane (dollar)	0.007598
Haïti (gourde)	0.0320
Hong Kong (dollar)	0.1754
Hongrie (forint)	0.00660
Inde (roupie)	0.0309
Indonésie (roupie)	0.000170
Israël (shekel)	0.3049
Jamaïque (dollar)	0.0239
Japon (yen)	0.012519
Kenya (shilling)	0.0178
Koweït (dinar)	4.6849
Liban (livre)	0.000899
Malaisie (ringgit)	0.3674
Maroc (dirham)	0.1572
Mexique (peso)	0.1296
Norvège (couronne)	0.1971
Nouvelle-Zélande (dollar)	0.9581
Pakistan (roupie)	0.0247
Pérou (sol)	0.3901
Philippines (peso)	0.0243
Pologne (zloty)	0.3590
Rép. dominicaine (peso)	0.0280
Rép. tchèque (couronne)	0.0530
Roumanie (leu)	0.0000429
Royaume-Uni (livre)	2.4947
Russie (rouble)	0.0478
Singapour (dollar)	0.8089
Slovaquie (couronne)	0.0431
Slovénie (tolar)	0.007348
Sri Lanka (roupie)	0.01385
Suède (couronne)	0.1910
Suisse (franc)	1.1044
Taïwan (dollar)	0.0411
Tanzanie (shilling)	0.001230
Thaïlande (baht)	0.0350
Trinidad-Tob. (dollar)	0.2245
Tunisie (dinar)	1.1331
Turquie (livre)	0.00000102
Ukraine (hryvna)	0.2549
Venezuela (bolivar)	0.00071

Groupe de travailleurs baieriverains

Fonds d'investissement mis sur pied

(YB) - Estimant qu'il vaut mieux passer à l'action que de regarder passer les «trains» de réformes et d'illusions, un groupe d'employés de l'usine Alcan de La Baie et un ancien travailleur de l'usine Abitibi-Consolidated ont annoncé, hier, la mise sur pied d'un fonds d'investissement privé à caractère philanthropique.



YVON BERNIER

En entrevue, Germain Lepage fait ressortir que face à la désintégration économique qui a cours au Saguenay-Lac-Saint-Jean, il importe de poser des gestes concrets et de participer au développement en mettant la main à son portefeuille.

«A titre d'exemple, ajoute-t-il, la contribution des employés de l'usine Alcan de La Baie pourrait être un minimum de 10 $ par semaine. Ce p'tit 10 $ serait retenu à la source», commente-t-il.

Il expose que le désengagement de l'Etat du Québec, le taux de chômage effarant qui sévit, la baisse démographique de 8,9 % constatée dans la région alors que celle du Québec a augmenté de 6.9 % entre 1996 et 2001 sont autant de bonnes raisons de s'enlever les «pieds de sur la bavette du poêle».

Selon Germain Lepage, les Saguenéens et Jeannois sont à l'heure de choix tout à fait cruciaux. «Tout comme l'autruche, on peut se placer la tête dans le sable, on peut se contenter d'accuser tout le monde et son père et continuer de se dire «on n'a pas le choix», ou entreprendre à titre de citoyen responsable de contribuer au développement de sa collectivité», fait-il valoir.

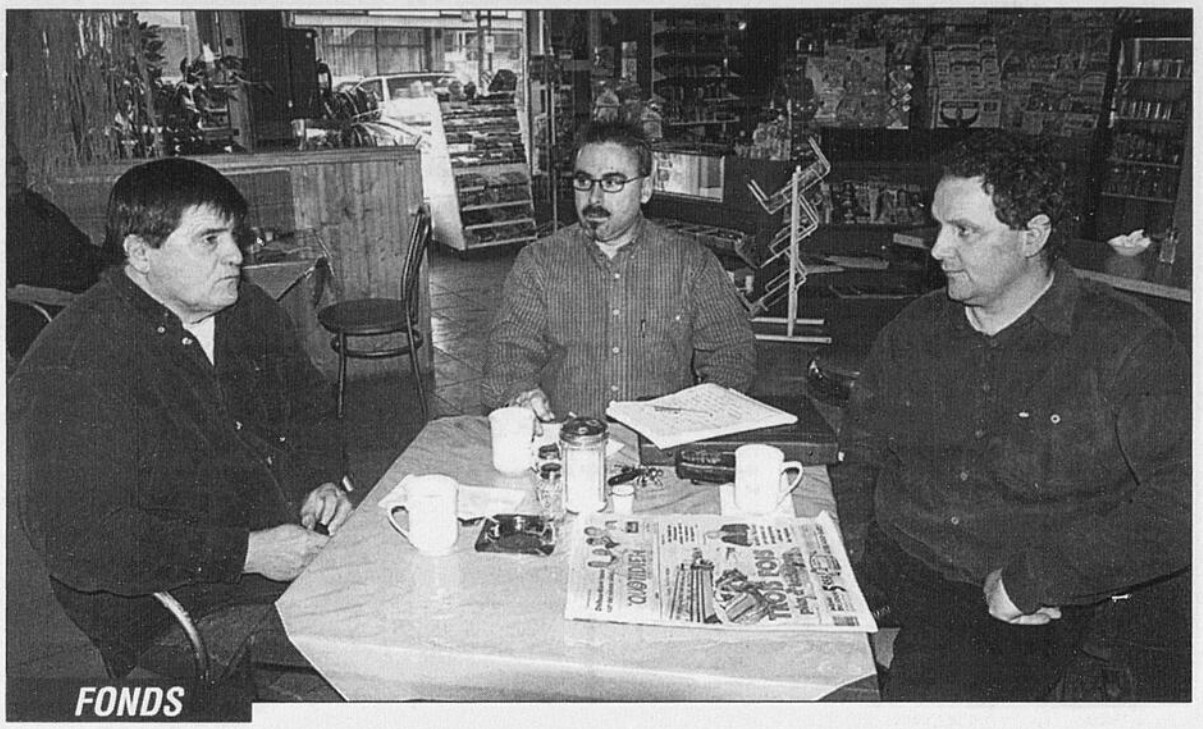
M. Lepage fait remarquer que même si la région possède des ressources naturelles abondantes et variées, si les personnes qui y habitent se contentent de voeux pieux et ne s'impliquent d'aucune façon, «la dévitalisation va se poursuivre et la morosité va s'incruster en permanence.»

Exemple à suivre

Germain Lepage et Robin Tremblay exposent que les travailleurs de l'usine de Grande Baie seront le premier groupe de personnes à passer à l'action, c'est-à-dire à contribuer sur une base volontaire à la constitution d'un fonds privé.

«Les sommes d'argent accumulées serviront entre autres à donner un coup de pouce à des petites et moyennes entreprises dynamiques qui sont en voie de prendre leur essor comme par exemple celles orientées vers la transformation de l'aluminium. Des PME qui si elles ne parviennent pas à assurer leur viabilité, sont vouées à disparaître. Le partage des sommes se fera comme il se doit selon des critères et modalités qu'il reste à déterminer. Nous allons nous assurer par ailleurs des services de personnes compétentes pour bien structurer le fonds», résument-ils.

«Nous comptons bien que dans leur milieu respectif d'autres groupes de travailleurs de la région vont emboîter le pas à l'initiative qui vient d'être lancée parmi les quelque 550 employés de l'usine Alcan de La Baie. Une communauté qui se prend en main, ça peut déplacer des montagnes. Dans la vie, nous avons le devoir d'oeuvrer à notre épanouissement et autonomie, mais cela ne suffit pas, il faut participer tout aussi activement à l'avenir de sa communauté. La conscience sociale ce n'est pas un concept creux. Ca existe bel et bien», résume Germain Lepage.



L'ancien travailleur d'Abitibi-Consolidated, Germain Lepage, et deux travailleurs de l'usine Alcan à La Baie, Robin Tremblay et Joël Simard, sont déterminés à tout mettre en oeuvre pour constituer un fonds d'investissement à caractère philanthropique.

(Photo Sylvain Dufour)

MICROCELL *Télécom*

Résultats du 4e trimestre

(en millions $)	2003	2002
Revenus	**151,4**	150,7
Perte nette	**(11,2)**	(123,7)
Perte par action ($) dilué	**(4,42)**	(0,51)

Profil de l'entreprise

Siège social: Montréal

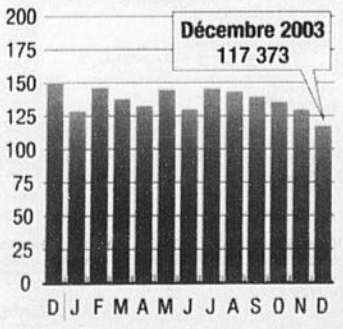
Activités: fournisseur canadien de services de communications sans fil.

Source: Microcell Télécom – PC

Ventes d'autos



Au total, il s'est vendu 117 373 véhicules automobiles neufs en décembre, une baisse de 21,8 % pour la même période l'an dernier.



Source: Statistique Canada – PC

REER
RENDEMENT
EFFICACITÉ
ENRICHISSEMENT
RETRAITE

Conférence gratuite offerte par les spécialistes en gestion de placement

Mardi 17 février, 19 heures

Norbourg Capital inc.
Cabinet de services financiers
255, Racine Est, bureau 850
Chicoutimi (Québec) G7H 7L2

La création du capital

Une collaboration de

EVOLUTION
Les fonds de classe mondiale d'ici.

Cette publicité est payée en partie par les Fonds Évolution inc.

00577980



Richard Duchesneau
Vice-président-directeur régional
Représentant en épargne collective
Conseiller en sécurité financière autonome

12 places disponibles

POUR RÉSERVATION
693-8611
1-877-693-8611

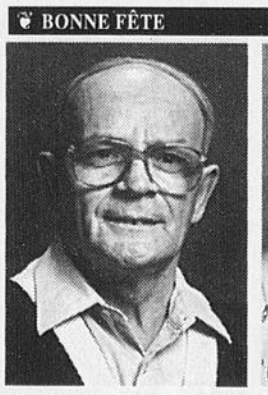
le QUOTIDIEN
progrès dimanche

CARNET MONDAIN
549-4444

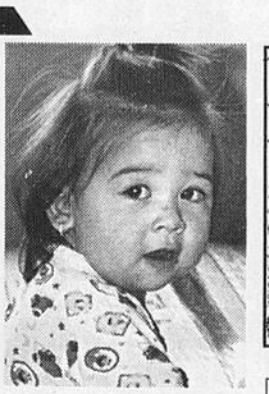
ANNONCE AVEC PHOTO
15 95$ SUR UNE COLONNE
29 95$ SUR DEUX COLONNES

SANS PHOTO
TEXTE seulement 7$
JUSQU'À 40 MOTS
(45¢ par mot additionnel)

BONNE FÊTE



ENFIN 65 ans. Tu vas pouvoir travailler que 40 heures. Il va te rester du temps pour tes projets: Bûcher 100 cordes, défaire ton garage, en reconstruire un autre, passer l'été au chalet, de quoi t'occuper pour les 30 prochaines années.



Notre petit trésor a déjà un an. Elle grandit trop vite. Bonne fête Saskia, on t'aime beaucoup. Papa, maman, grand-papa et grand-maman xxx



Bonne fête et bonne journée à tous!

À moins d'avis contraire, les photos ne seront pas retournées.

MESSAGE PERSONNEL • NAISSANCE • POÈME • PROMPT RÉTABLISSEMENT • VŒUX • ANNIVERSAIRE DE MARIAGE • ANNIVERSAIRE DE NAISSANCE • FIANÇAILLES • GÉNÉRATIONS • GRADUATION • MARIAGE

00574700

Petites annonces le QUOTIDIEN du Saguenay—Lac-Saint-Jean 549-4444

www.lequotidien.com

INDEX DES RUBRIQUES

IMMEUBLES COMMERCIAUX 100
Bâtisses commerciales.....101
Blocs appartements.....102
Bureaux à louer.....103
Commerces à vendre 104
Commerces à louer 105
Entrepôts à louer 106
Fermes.....107
Garages 108
Locaux à louer 109
Terrains commerciaux 110

HABITATIONS RÉSIDENTIELLES 200
À partager 201
À vendre ou à louer 202
Chalets à vendre 203
Chalets à louer 204
Chambres à louer 205
Condominiums à vendre 206
Condominiums à louer 207
Logements à louer 208
Maisons à vendre 209
Maisons à louer 210
Maisons mobiles à vendre 211
Maisons mobiles à louer 212

VÉHICULES 300
Terrains à vendre 213
Abris d'auto 301
Autos à vendre 302
Avions à vendre 303
Bateaux à vendre 304
Camions à vendre 305
Camions 4X4 306
Campeurs à vendre.....307
Fourgonnettes 308
Machinerie 309
Motomarines à vendre.....310
Motoneiges à vendre 311
Motos à vendre 312
Motos 3 et 4 roues 313
Pièces et accessoires 314
Remorques à vendre 315
Souffleuses à vendre.....316
Tracteurs à vendre.....317
Véhicules divers.....318

EMPLOI 400
Gardien(ne) demandé(e) 401
Personnel demandé 402

FORMATION 450
Enseignement / cours 451

OCCASIONS D'AFFAIRES 500
Finances 501
Occasions d'affaires 502

SERVICES PROFESSIONNELS 600
Construction / rénovation 601
Impôt 602
Soins thérapeutiques 603
Offres de service 604
Services de garde 605

MARCHANDISES ET SERVICES 700
À donner 701
À vendre ou à échanger 702
Ameublement 703
Animaux 704
Antiquités 705
Bois de chauffage 706
Coin du bébé 707
Demandé 708
Divers 709
Équipement de bureau 710
Équipement de commerce 711
Ésotérisme 712
Marché aux puces 713
Matériaux de construction 714
Poêle à bois 715
Réceptions 716
Santé 717
Vêtements 718
Ventes de garage 719

SPORTS / LOISIRS 800
Articles de sport 801
Bicyclettes 802
Camping 803
Chasse et pêche 804
Musique et accessoires 805
Ordinateurs et jeux 806
Photos et vidéos 807
Piscines et acc. 808
Roulottes à vendre 809
Roulottes à louer 810
Vacances / voyages 811

AVIS 900
Activités diverses 901
Agences de rencontres.....902
Messages personnels 903
Perdu ou retrouvé 904
Recherche 905
Services de massage.....906

TARIFS

Le QUOTIDIEN 10 mots ou –

1 jour	8,70 $
2 jours	10,45 $
3 jours	12,20 $
4 jours	13,95 $
5 jours	15,70 $
6 jours	17,45 $

PROGRÈS-DIMANCHE
10 mots ou moins 10,95 $

Mots additionnels:
0,45 $ mot/par semaine

• Lettrage majuscule • Caractères gras • Encadrement • Titre centré
3,30 $ par semaine /par option

AVEC PHOTO:
7,75 $ par parution

Les taxes ne sont pas comprises dans les prix.

Aucune facturation. Acceptons les chèques, cartes de crédit.

1051, BOUL. TALBOT - CHICOUTIMI - G7H 5C1 / COURRIEL: classees@lequotidien.com

HEURES D'AFFAIRES **8 h 30 à 16 h 30** DU LUNDI AU VENDREDI

• **668-4506** ALMA et les environs
• **679-3832** SAINT-FÉLICIEN et les environs

DES CONSEILLÈRES PROFESSIONNELLES À VOTRE SERVICE

workopolis.com
LE PLUS IMPORTANT SITE D'EMPLOIS AU CANADA
cyberpresse.workopolis.com

INFORMATIONS GÉNÉRALES

RESTRICTION L'éditeur se réserve le droit d'accepter, de refuser ou d'annuler la publication de toute annonce pour toute raison jugée valable. **VOTRE ANNONCE EST INCOMPLÈTE?** Dès la première journée, veuillez lire attentivement votre annonce. En cas d'erreur, il faut nous en aviser le plus tôt possible, car notre responsabilité se limite à la période comprise entre la première parution erronée et le premier jour ouvrable suivant cette parution. Nous ne sommes responsables que du montant facturé pour la période précitée.



ANN BRIGITTE COLOMBE DANIELLE DOMINIQUE HÉLÈNE JACINTHE JOHANNE LOUISETTE MARTINE NANCY NATHALIE SANDRA

100 IMMEUBLES COMMERCIAUX

101 Bâtisses commerciales

A VENDRE immeubles commerciaux, très bien situés, loués à 100%, baux longue durée. Cause: retraite. Candidat sérieux avec capital. Tél.:545-2355 (message), 820-2605.

BÂTISSE commerciale avec bar (machine à poker) et logements. Tél.:543-3608 (laisser message).

SERAIT acheteur d'immeubles commerciaux rentables. Tél.:418-276-7105 J-A. Fortin.

102 Blocs appartements

ARVIDA 4 condos de 4.1/2, haut de gamme. Tél.:548-6799.

RECHERCHE immeuble de 3 logements et plus, inscrit au programme de rénovation de la ville (admissible cette année). Agent s'abstenir. Vendeur sérieux seulement. Tél.:693-4383.

103 Bureaux à louer

CHICOUTIMI bureaux à louer (ou partager), très bien situé, dans commerce déjà existant. Idéal pour soin de beauté, pose d'ongle, esthétique, masso-thérapeute. Prix abordable. Tél.:696-0333.

104 Commerces à vendre

RECHERCHE à acquérir commerce ou franchise dans ville de Saguenay. Envoyez-nous description par e-mail: nlgc@hotmail.com Une réponse est assurée.

SALON coiffure **à louer ou vendre** avec clientèle établie. Pour prix de chaise ou presque. **Prix et conditions + que bonnes** ou recherche coiffeur(euse) avec clientèle également. Tél.:690-8611, 812-8124.

109 Locaux à louer

20X70, 2000 rue Price, 950$/mois, chauffé, éclairé. Tél.:547-2035.

CHICOUTIMI 330 Jacques-Cartier, local commercial à louer, 1,200 pi.ca. rez-de-chaussée, très propre, fraichement repeint, bien éclairé, idéal bureaux, services professionnels ou autres. Tél.:549-9343.

CHICOUTIMI face à l'hôpital régional, 1,250 pieds carrés, bien aménagé, idéal pour soins de santé, grand stationnement. Tél.:545-2640, 697-7175.

JONQUIERE grand local pouvant servir pour un commerce ou organisme communautaire, prix à discuter. Tél.:547-8611, 9h à 16h.

JONQUIERE local 350 pi.ca, pour bureau d'affaires, chauffé, éclairé, climatisé, 275$/mois, 3691 boul. Harvey (face McDonald). Tél.:542-9451.

JONQUIERE, CHICOUTIMI mini-centre bien situé, idéal pour bureau, esthétique, couture. Tél.:545-2355, 820-2605.

200 HABITATIONS RÉSIDENTIELLES

201 A partager

FEMME étant à la recherche d'une dame non fumeuse ayant une demeure à partager. Secteur Chicoutimi. Tél.:543-8159.

Jeune professionnel RECHERCHE colocataire pour partager beau duplex très équipé, Chicoutimi-Nord. Soir:698-2997, 540-4344.

203 Chalet à vendre

A 10 minutes de Roberval, chalet meublé, habitable et accessible à l'année, intérieur en cèdre, électricité, accès au sentier de motoneige et VTT, 35,000$. Tél.:275-2537 Rachel Lévesque Agent Immobilier.

CHALET sur roues 10'x16', isolé au complet. Intérieur vaste. Entrée électrique et Bell. Extérieur et toiture en tôle. Impeccable! Idéal pour pêcheur, chasseur, entrepreneur ou villégiature. 5,500$. Tél.:696-1404.

CHASSE et pêche, voyage en avion seulement, 45 minutes d'avion du lac Sébastien, bois rond, tout équipé, (génératrice, douche...), 12 chaloupes, 8 matelas, etc... 8 lacs, grosses truites, bail et photos disponibles, 80,000$. Tél:662-9297.

METABETCHOUAN chemin des Laurentides, chauffage au bois et électricité, directement du propriétaire. Tél:549-7044.

204 Chalet à louer

EN MAURICIE (St-Tite) semaine, fin de semaine. 5 minutes des services publics. Tél.:(418)365-3500.

LAC CLAIR Falardeau 3 chambres, équipé. 27 février au 06 mars. Tél.:673-4922.

205 Chambres à louer

ARRIERE Place Saguenay, très propre, câble, buanderie gratuite, entrée indépendante. Tél.:693-0035, 540-4468.

CHICOUTIMI chambre avec cuisine attenante. Tél.:549-6705.

CHICOUTIMI près centre-ville, câble, laveuse, sécheuse, poêle, réfrigérateur, 210$/mois. Tél.:690-2137.

CHICOUTIMI rénovées, près université, 170$/mois à 250$/mois. Téléphone, câble. Tél.:540-1754.

IDEAL pour dame seule autonome, secteur tranquille Arvida. Tél.:699-7079.

JONQUIERE près cégep, téléphone, câble fournis, entrée indépendante. Tél.:547-6069, 812-6069.

SECTEUR Polyclinique, 2 chambres, rez-de-chaussée, 10'x10', non fumeur, animaux... tout fourni, avec ou sans enfant. 300$/mois. Tél.:545-9787, Andre.

206 Condominiums à vendre

CHICOUTIMI Faubourg du Ricochet, sur 3 paliers, plancher bois franc et céramique, 3 chambres, foyer, 2 stationnements, 2 salles de bain, 140,000$.Tél.:543-3357 heures d'affaires.

208 Logements à louer

1.1/2, 2.1/2, 3.1/2, 4.1/2 plus **CHAMBRES** à Chicoutimi. Université, cégep, centres d'achats. Tél.:545-0698.

1.1/2, 2.1/2, 3.1/2, 4.1/2, 5.1/2, 6.1/2, 8.1/2
CHICOUTIMI arrière Place Royaume, UQAC, balcon, peinturés, semi-meublés ou non. Entrée pour chaise roulante. Tél.:820-1135, 1-800-394-3383.

1.1/2, 3.1/2, 4.1/2
CHICOUTIMI secteur centres commericaux, possibilité chauffés, éclairé, meublés, libres immédiatement.
690-6308

3.1/2 CHICOUTIMI près université, libres 1er avril, chauffés, éclairés, 410$/mois. Tél:545-9229

208 Logements à louer

3.1/2, 4.1/2, 5.1/2
CHICOUTIMI (Angoulème), près cegep, juillet, 4.1/2 libre. Tél.:543-9520.

4.1/2, 5.1/2 Place des Ecorceurs, eau chaude fournie, repeint à neuf. Pour visiter: Roland Gilbert, 549-7923, pagette: 696-8355.

4.1/2, 5.1/2
Quartier Université près centre d'achats, piscine, porte patio, balcon, possibilité ameublement. Peinturés, tapis lavés, ménage fait. Tél.:693-4242.

ARVIDA 3.1/2, très grand, chauffé, éclairé, 405$/mois, libre immédiatement. Tél.:548-2421.

ARVIDA dans bloc de 6 logements, grand 4.1/2, entrée controlée, près des services, pour juillet. Tél.:693-9075, 541-3628 pagette.

ARVIDA NOUVELLE ADMINISTRATION LES JARDINS DE L'HABITATION
"PENTHOUSE" à louer. 2.1/2, 3.1/2, 4.1/2, 5.1/2, chauffés, éclairés, entièrement remis à neuf. Promotion spéciale. Tél.:812-2727, 812-4747.

BOUL. Tadoussac grand 4.1/2, non chauffé, non éclairé, déneigé, libre 1er mai. Tél.:674-1756.

CHICOUTIMI 2.1/2, 3.1/2, 4.1/2, centre-ville, impeccables, bon prix. Venez voir! Tél.:540-1754.

CHICOUTIMI 1.1/2, 2.1/2, 3.1/2 (chauffés, éclairés), 4.1/2. Beaux logements à partir de 255$/mois et plus. Près centres d'achats, cégep, université. Tél.:543-4037.

CHICOUTIMI 1.1/2, 2.1/2, chauffés, meublés, idéal travailleurs(euses) ou étudiants(es). Tél.:545-3332.

CHICOUTIMI 1.1/2, petit ou grand. 256 Bégin, très propre. 275$, 295$. Tél.:693-6078.

CHICOUTIMI 2.1/2, meublé, libre immédiatement. Tél.:549-6705.

CHICOUTIMI
2032 Roussel, 4.1/2, demi-sous-sol, non meublé, libre. 2.1/2 chauffé, éclairé, meublé ou semi-meublé, 350$/mois, libre. Tél.:812-5070.

CHICOUTIMI 3.1/2 (premier plancher), 5.1/2 (deuxième plancher), semi-meublés ou non, libres. Tél:693-6078.

CHICOUTIMI 3.1/2, chauffé, éclairé, près centres d'achat, semi-meublé. tél:698-3403.

CHICOUTIMI 3.1/2, meublé, près Université, 320$/mois non chauffé. (Rivière-du-Moulin) 2.1/2, meublé, chauffé, éclairé, 1er mars. 330$/mois. Tél:541-6524.

CHICOUTIMI 3.1/2, non chauffé, non éclairé, laveuse, sécheuse, propre, tranquille, bien situé. 345$ Tél.:540-2307 (message).

CHICOUTIMI 3.1/2, semi-meublé, chauffé, éclairé, 315$/mois, libre immédiatement. Tel.549-0459, 591-5023

CHICOUTIMI 3 1/2, apartement app. 1, 325$/mois, semi-meublé. Non chauffé, non éclairés, eau chaude fournie. Tél.:543-9003, 545-4004.

CHICOUTIMI 4.1/2 moderne, insonorisation supérieure, tranquilité, 540$/mois, non chauffé, non éclairé. Tél.:696-0217, 544-6313.

CHICOUTIMI 4.1/2 style condo, non chauffé, non éclairé. Libre 1er mars. Tél.:690-0516, 540-7255.

CHICOUTIMI 4.1/2, non chauffé, non éclairé, endroit tranquille, idéal personne seule, libre 1er avril 385$/mois. Tél:543-2707 après 18h00.

CHICOUTIMI 4.1/2, près services, chauffé, éclairé, libre mars. Tél.:549-2769, 820-1836.

208 Logements à louer

CHICOUTIMI 4.1/2, près Université, Cégep, Hôpital, semi-meublé. Tél.:543-2887, 545-2355, pagette:820-0871.

CHICOUTIMI 4.1/2, rez-de-chaussée, chauffé, peinturé, non-fumeur(euse), 420$/mois. Tél.:545-0318, 550-4392.

CHICOUTIMI 5.1/2, 661 St-Paul, peinture plancher neufs, 500$/mois, chauffé, éclairé. Tél:541-0545.

CHICOUTIMI garçonnière meublée, chauffée, éclairée, bien située, 400$/mois. Tél.:545-2355, 820-2605.

CHICOUTIMI grand 4.1/2, rénové à neuf, prêt à aménager, sous-sol hors-terre, 420$/mois, eau chaude fournie. Tél:696-4004.

CHICOUTIMI Rivière du Moulin, 4.1/2, demi sous-sol, entrée indépendante, tout rénové, 375$/mois, non chauffé, non éclairé. Libre. Tél.:696-1656, 696-1817.

CHICOUTIMI rue Joseph-Dandurand, secteur Place du Royaume, 4.1/2, très propres, beaucoup de commodités, libres immédiatement. Tél.:543-0987, 545-7033.

CHICOUTIMI rue Morin, 3.1/2, meublé, bien situé, 400$/mois. Tél.:545-2355, 591-7080.

CHICOUTIMI-NORD 3.1/2 meublé, chauffé, plancher bois, 370$. Libre immédiatement. Tél.:693-1110, 693-1364, 591-3508.

CHICOUTIMI-NORD 4.1/2, 1850 boul. Tadoussac, très propre, tranquille, stores vénitiens, remise intérieure, stationnement déneigé, non chauffé, non éclairé, 400$/mois. Libre. Tél.:543-6960.

CHICOUTIMI-NORD 4.1/2, 2486 Roussel, très propre, 400$/mois, non chauffé, non éclairé. Tél.:698-5865.

CHICOUTIMI-NORD grand 4.1/2, 1er étage, 435$/mois, eau chaude fournie, libre immédiatement. Tél.:545-9576.

CHICOUTIMI-NORD grand 4.1/2, tranquille, 1er plancher, 440$/mois, non chauffé, non éclairé, libre 1er mai. Tél.:549-2448.

CHICOUTIMI-NORD, à sous-louer, 5.1/2, rénové, haut de maison, 455$/mois, non chauffé, non éclairé, patio, libre 1er mars. Tél.:690-3329, 696-3332.

CHICOUTIMIarrière Place du Royaume 4.1/2, moderne, hors sol, non chauffé, non éclairé, 420$/mois. 3.1/2, chauffé, éclairé, semi-meublé, 380$/mois. **BOULEVARD UNIVERSITÉ** 4.1/2, 3.1/2, 2.1/2 chauffés, éclairés, meublés, 425$/mois, 345$/mois, 280$/mois. **RIVIÈRE-DU-MOULIN** deux 2.1/2, chauffés, éclairés, meublés, 325$/mois, 290$/mois. Tél.:540-4716, 543-8717.

JONQUIERE 2.1/2, 315$/mois. 3.1/2, 370$/mois. Meublés, chauffés, éclairés. Libres. Tél.:693-8416.

JONQUIERE 3.1/2, 1851 Murillo, quartier Des Peintres, neuf, prêt vers le 1er mars. Tél.:693-5183, 812-4136 (laisser message).

JONQUIERE 4.1/2, recherché, rez-de-chaussée ou deuxième étage, moderne, disponible 1er juillet. Tél.:699-1176.

JONQUIERE 3.1/2, 5.1/2, près Cégep, rénovés, semi-meublés, très propres. Tél.:695-4156, 690-8625.

JONQUIERE 3.1/2, centre-ville, toiles et luminaires, déneigé, non chauffé, non éclairé. Tél.:547-8887.

JONQUIERE 3.1/2, construction neuve, libres immédiatement. Tél.:542-9781, 696-2417, 543-9704.

JONQUIERE 4.1/2 moderne, 580$ chauffé, eau chaude fournie. Libre 1er juillet. Tél:695-0545.

JONQUIERE 4.1/2, 3774 Dollard, peinture plancher neufs, 440$/mois, non chauffé, non éclairé. Tél:541-0545.

JONQUIERE 4.1/2, 5.1/2, très propre, disponibles immédiatement, mai, juin, juillet, spacieux, près autoroute, sortie St-Hubert, voisinage paisible, chauffé, eau chaude fournie, service conciergerie, entrée contrôlée, déneigée, remise intérieure. Tél.:695-4441.

208 Logements à louer

JONQUIERE 4.1/2, chauffé, éclairé, 2275, Nadeau, 450$/mois, libre immédiatement. Tél.:548-1713.

JONQUIERE 4 1/2, près Walmart, rénové, planchers bois, céramique, libre immédiatement. 420$/mois, non chauffé, non éclairé. Tél.:547-7913.

JONQUIERE grand 4.1/2 non chauffé, non éclairé. Libre 1er mars. 375$. Tél.:695-9725 après 14h.

JONQUIERE grand 5.1/2, de qualité (Petite France), rue de l'Alsace, entrée indépendante, patio, déneigement, non chauffé, non éclairé, 570$/mois, libre mars. Tél.:547-0078, 812-1850.

JONQUIERE Grand loft, non chauffé, non éclairé, 400$/mois. Libre immédiatement. Tél.:547-8611, 9h à 16h.

KENOGAMI 3532 boul. Saguenay, 4.1/2 bas de maison et sous-sol, grand terrain, cabanon, non chauffé, non éclairé, 450$ Tél.:695-8788 (message), 547-8009 pour rendez-vous.

LA BAIE 2.1/2, meublé, personne sérieuse, très propre, 275$/mois. Tél.:676-2338.

LA BAIE 5.1/2, 560$/mois, chauffé, eau chaude fournie, stationnement, remise. Tél.:690-2799.

LAC-KENOGAMI 3.1/2 (genre petit chalet), libre immédiatement. Tél.:540-7761, 548-5047.

LATERRIERE 4.1/2, 440$/mois,chauffé, éclairé, déneigé. Tél.:543-5834, 693-8919.

LATERRIERE 4.1/2, demi-sous-sol, tout juste rénové pour l'insonorisation, 330$/mois. Tél:693-3905, 543-3696.

LOFTS neufs très luxueux de 800 à 900 pi.ca., plancher flottant, céramique, plafond à 10', etc. Possibilité de garage et rangement. Idéal personne retraitée, coin Notre-Dame et St-Hubert, Jonquière, 575$ à 595$/mois, non chauffé, non éclairé, libres mars et avril. Tél.:557-0299.

RECHERCHE 4.1/2 pour 1er juillet, secteur Jonquière. Tél.:548-3066.

RESERVEZ MAINTENANT POUR JUILLET
2.1/2, 3.1/2, 4.1/2, 5.1/2
CHICOUTIMI-NORD ou **CHICOUTIMI,** LOGEMENTS **modernes** ou **rénovés,** porte patio, grandes chambres (12X20), **vue splendide, endroit tranquille,** propres, bien situés, prix raisonnables, LIBRES IMMÉDIATEMENT, juillet. Tél.:**549-9343, 543-5330.**

RIVIERE-DU-MOULIN 40 Arthur-Hamel, 3.1/2, meublé, refait à neuf, libre. Tél.:695-7499.

SAINT-FELICIEN 5.1/2, grand, terrain, déneigé, tondu, remise extérieure, fenestration neuve. Tél.:679-0518.

209 Maisons à vendre

A QUI la chance: Alma bungalow, 120 boul. St-Luc avec garage. Tél:662-9141.

591-3302 (cellulaire), ACHETER OU VENDRE, résidences ou autres. Raynald Gagné, agent immobillier Groupe Sutton Accès Plus.

ALMA 201 Arseneault, près du carrefour, 30'x36', 1.1/2 étage, garage intégré, piscine creusée chauffée, 131,000$. Tél.:668-8520.

ALMA, magnifique maison de campagne, dix minutes des services, super équipé, spa intérieur, grand terrain, garage. 155,200$. Tél.:347-3140, 347-4497.

ARVIDA 2852 Berthier, cottage, 3 chambres, foyer, terrain 50x120. Tél:548-9830.

ARVIDA jumelé à étage, 2191 de Regina, près des services, 3 chambres, plusieurs rénovations effectuées en conservant cachet original, 75,000$. Tél.:548-0926.

ARVIDA rue Fay, entièrement rénovée, 4 chambres, 2 salles de bains, garage, remise. Terrain aménagé. Tél.:548-9233 (après 17 h).

209 Maisons à vendre

ARVIDA secteur très recherché, arbres matures, près des services. Très grand bungalow brique, construction qualité supérieure. Planchers bois en lattes et céramique. 5 chambres, 2 salles de bains, cuisine rénovée, toiture et fenêtres neuves, foyer. Sous-sol partiellemment aménagé. Faut voir! 129,900$. Visiste libre les dimanches de 14 h à 16 h. Agents s'abstenir. Tél.:548-7255.

CHICOUTIMI 765 Baillargeon, directement du propriétaire, jolie maison bien située, 44x32', brique et granit 4 côtés, 3 chambres, salle de bains, salle d'eau, plancher bois franc, fenêtres manivelles, grand terrain aménagé avec arbres fruitiers et haie de cèdre, abri d'auto, entrée asphaltée. Venez la voir. Tél.:549-0443.

CHICOUTIMI condominium Faubourg du Ricochet, 3 paliers, plancher bois franc et céramique, 3 chambres, foyer, 2 stationnements, 2 salles de bain, 140,000$, taxes incluses. Tél.:543-3357 (heures d'affaires).

CHICOUTIMI jumelé, rue Cormoran, neuf, près des Roitelets, 24'x38', 3 chambres, 2 salles de bains complètes, chambre des maîtres rez-de-chaussée, planchers bois franc et céramique. Tél.:818-0456, 693-1891, 673-6007 (demandez Carl Tremblay).

CHICOUTIMI Jumelé, rue Malraux, 3 chambres, 2 salles de bain. Tel.543-2961

CHICOUTIMI Quartier des Oiseaux, 3 chambres, 2 salles de bains, sous-sol fini, foyer, plancher bois franc, libre rapidement. Tél.:690-1015, 820-6896.

CHICOUTIMI-NORD quartier St-Luc, 3 chambres, piscine. Tél.:543-3608.

FALARDEAU Lac Limony, maison à étages, bord de l'eau, 3 chambres à l'étage, terrain 60,000 pieds boisé, tout près du Valinoüet. Tél.:673-1910.

JONQUIERE 1851 Murillo (au bout de la rue Marc-Aurèle), quartier des Peintres, construction neuve. Tél.:693-5183, 812-4136 (laisser message).

JONQUIERE près services, écoles, sans voisins arrière, spécial 163,000$. Tél.:542-9691.

JONQUIERE semi-détaché 8.1/2 pièces, zoné commercial, 48,000$ Tél.:695-0545.

LA-BAIE tout brique, plancher bois et céramique, 3 chambres, 2 salles de bain, foyer, abri d'auto, piscine, sans voisin arrière, près Polyvalente. Tél:544-5284.



LATERRIERE bord rivière Chicoutimi, haut-de-gamme, 10 minutes centre-ville, 33'x40', planchers chêne et céramique, foyer, comptoir granite, chauffage bi-énergie. Garage chauffé 24'x34', piscine, terrain 57,000 pi.ca. À voir! 280,000$. Tél.:545-8672, 557-0617 (cellulaire).

ST-FELICIEN unifamiliale, 1751, Notre-Dame, 28'x42' briquelée, 4 chambres, grandes pièces, beaucoup rangement, terrain 70'x200' sans voisin arrière, 110,000$. Tél.:679-3655.

ST-GEDEON (rang Belle rivière) GITE (ou maison familiale) 5 chambres, ancestrale, rénovée, vue imprenable! 94,500$. Visite virtuelle: www.o2oiseaux.com Visite sur rendez-vous. Tél.:418-345-3109.

213 Terrains à vendre

A prix raisonnable, La Baie, 4 grands terrains, villégiature. Chemin des Battures. Tél.:544-1745.

ARVIDA 3 terrains résidentiels rue des Rosiers, prêts à construire. ST-HONORÉ 7 terrains résidentiels, boisés, secteur rue Gaudreault, près école, prêts à construire. Tél.:542-1211, 699-1484.

JONQUIERE près Cegep, 75X150'. Tél:695-0545.

300 VÉHICULES

302 Autos à vendre

1,000$ et moins, achète autos et camions. Tél.:673-4392, pagette: 592-5364.

1987 et plus, achète autos en marche ou non. Payons comptant. Tél.:690-5206.

ACHETERAIS autos ou camions, bon ou mauvais état. Payons comptant. Tél.:673-1771.

ACHETONS AUTOS, CAMIONS, métaux pour récupération. Payons comptant. Achetons et vendons toutes sortes de métaux. Tel.:542-6938 Métaux Savard

AVEZ-VOUS une auto accidentée ou endommagée par la rouille? J'ai 44 ans d'expérience et je suis spécialiste en retouche ou complet. Je répare aussi les planchers d'auto et traitement antirouille. Pour estimation, tél:699-5069, Germain.

BELLE voiture Kia Séphia 2001 (achetée 2002), blanche, à liquider. Cause succession. Faites vite. Tél.:690-9446, 543-4310 (travail) Michel.

BUICK LeSabre Limited 1997, V6, 3.8 litres, automatique, 118,000 kilomètres, très propre, équipement complet, évaluation CAA 12,500$ négociable. A voir. Tél.:549-4646.

CAVALIER Z24 1990, automatique, système de son, 1,700$ Tél.:544-1374.

CHEVROLET Corsica 1989, 250$ négociable. Lecteur CD d'auto Blaupunkt, 75$. tél:591-3964.

CHRYSLER Cirrus 2000, tout équipée, 4 cylindres, 4 portes. 8,000$. Tél.:678-1418.

DODGE Colt 200 GT 1992, 134,000 kilomètres, très propre, pas de rouille. 1,950$ Tél.:812-1302.

DODGE Néon 1995, 4 cylindres, 128,000 kilomètres, automatique, 4 portes. Echange accepté. Tél.:344-1183.

ESPACE de garage. Faite vous-même votre peinture et débosselage. Journée, semaine, mois. Tél.: 690-8730, 548-7971.

FORD Escort 1992, manuelle, 180,000 kilomètres, 4 portes, bonne mécanique, 1,650$ négociable. Pagette:592-6033, 544-5556.

FORD ESCORT 1998, 4 portes, air climatisé, 116,000 kilomètres, excellente condition, 6200$. Tel.678-1348

FORD Escort LX 1994, automatique, 136,000 kilomètres, état neuf, 3,200$ négociable. Tél.:547-2296.

FORD Taurus 1997, V6, tout équipée, mags, très très propre, 5,995$. **VOLKSWAGEN Jetta 1994,** 4 portes, seulement 100,000 kilomètres, à voir, 5,695$. **JEEP Grand Cherokee Limited 1998,** très luxueux, cuir, valeur 24,800$ pour 13,995$. **VOLKSWAGEN Jetta 1985,** 450$ prix de débarras. Aussi VOLKSWAGEN Westfalia à partir de 7,500$. **DANAUTO, 548-3809, 690-7779.**

GRAND Marquis 1990, mécanique A-1, tout équipé, moteur refait. Tél:591-5119.

HONDA Civic 1991, 200,000 kilomètres, manuelle, bon état, 1,100$. Tél.:690-4383

JETTA 1990 turbo, diesel, 2 portes. Tél.:344-1183

NISSAN Altima GXE 1999, 43,000 kilomètres, manuelle, climatiseur, verrouillage électrique, radio-cassette am-fm, système anti-vol, 8 pneus sur jantes, très propre. 14,000$ Tél:545-4640.

PONTIAC Sunfire 1997, automatique, 97,000 kilomètres, traction intégrale avant, mécanique A-1. 4 pneus d'hiver sur jantes, et 4 pneus d'été sur jantes. 5,500$. tél:549-6117.

PONTIAC Sunfire 2001, 4 portes, automatique, 61,000 kilomètres, 9,500$. Tél.:275-7680, 275-8264.

RECUPERATION d'autos. Possède plate-forme. Tél.:547-4528.

SATURN 1996, 5 vitesses, 4 portes, très propre. Echange accepté. Tél.:344-1183.

SATURN 2003, Ion 3, beige, manuelle, 5 vitesses, transfert de location, 308$/mois. Tél:548-6747.

SUBARU Legacy familiale 1995, 126,000 kilomètres, air climatisé, très bonne condition, 5,500$ négociable. Tél.:342-1465, 677-4000 poste 8544.

SUNFIRE 1999 à vendre. Tél:547-5370.

TOUJOURS IMITÉ MAIS JAMAIS EGALÉ
AUTO GHISLAIN LEROUX INC
1366 boul. St-Paul, Chicoutimi
696-1774, 1-800-801-2375
AUTOS ET CAMIONS
2002 FORD F150 XLS kc, 4x4, automatique, 4 portes, climatiseur, CD, garantie incluse.
2001 CHEVROLET VENTURE EXT, équipé A à Z, gar.24 mois incluses, spécial 14,995$.
2001 TOYOTA Echo 4 p. aut. bal. gar. mai 2006 terme 68,48$/semaine tout inclus. 0$ comptant
2001 FORD WINDSTAR LX, 4 p. équipé A à Z, spécial 13,995$ 24 mois de garantie inclus
2000 MAZDA MPV, équipé de A à Z, bal. gar.
2000 MAZDA Protegé LX, aut., air, vitres élec. 47,688 kilomètres. bal. garantie Mazda.
2000 TRACKER 4x4, 4 p., aut. air, équipé A à Z
2000 TRACKER 4x4, 4 p., 5 vit. air, garantie
2000 TOYOTA ECHO 2 portes, aut. bal. gar.
1999 MAZDA Protegé LX, Touring 5 vit, air. vitres élec. balance garantie Mazda 20 sept. 2004.
1998 COROLLA aut, air, garantie, 64,000 kms
SUPERBE BMW 528i, nouveau modèle, aut. cuir
1995 CHRYSLER CIRRUS LX, V6, air, 5,495$
1994 GRAND-AM V6, aut, air, garantie, 3,995$
Nous sommes acheteurs de camions usagés 1998 à 2004

TOYOTA Corolla 1989, automatique, mécanique A-1, 194,000 kilomètres, 1,500$. Tél.:695-3425.

TOYOTA Echo 2001, automatique, 37,000 kilomètres, 12,000$ ou balance location. Tél:545-3615, 543-2462.

VIBE 2003, toit ouvrant, climatiseur, automatique, 15,000 kilomètres, gris métallique, transfert location 2.1/2 ans, 375$/mois tout inclus. Tél.:543-3357 (heures d'affaires) ou 549-6350 (soir, week-end).

305 Camions à vendre

1988 Mazda B-2200, king-cab, 171,000 kilomètres, manuelle, 5 vitesses, très propre, 1,850$. Tél:343-3180.

FORD F150, club-cab, 1988, 6 cylindres en ligne, manuel, différentiel auto-bloquant, pneus d'hiver. Aubaine 1,500$. Tél.:275-2666.

GMC 350, 3/4 tonne, 1984, automatique avec pièces. Tél:591-5119, 818-4252.

MAZDA B2200 1989, king cab, très propre. Tél.:818-2590.

PICK-UP Mazda B-2200, 1988, cab plus, manuelle, 170,000 kilomètres, bon état. 800$. tél:544-8145.

306 Camions 4 X 4

1986 TOYOTA «Four Runner» manuelle, 5 vitesses, 900$. Tél.:673-3025, 693-2751 (cellulaire).

A VOIR: Jeep Grand Cherokee Laredo 1994, 4x4, automatique, en bas du prix de cotation. Tél.:673-1027.

CHEVROLET 2500 4x4 1999, cab et demi, boite courte, 135,000 kilomètres, peinture neuve, excellent état. 19,500$ Tél.:344-4208, pagette: 669-3205.

CHEVROLET S-10, 4X4, 4 portes, 2002, 40,000 kilomètres, transfert location. Tél:272-2692, cell:540-1274.

DAKOTA 1998, 2X4, king cac, 80,000 kilomètres, automatique, impeccable, 11,995$**. Chevrolet CK 2500 LS 2000, 6 litres, 4x4, king cab, tout équipé, automatique, mécanique A1, 136,273 kilomètres, 20,900$. **F-150 Lariat 2000, king cab, boîte courte, 4x4, 20,995$. 1999 Crew Cab, 4x4, 350, air climatisé, 90,000 kilomètres. **Ford F-250, XLT diesel, 1997, 4x4, automatique.** Dodge Dakota SLT Plus 2000, 4x4, V8 4.7, 30,000 milles, VGA, automatique, "crew cab", très propre, 19,900$. **F-150 XLT 2000, extra cab, 5.4 litres, 4x4, automatique, 89,210 kilomètres, boîte longue, pneus neufs, mécanique A1**. Possibilité d'ajout de garantie. **Cell.:418-818-1312, Alma, Mario.**

DODGE Dakota 1992, bon état, 5,000$. Tél:542-0598, pagette: 540-0641.

DODGE Dakota 2000 Club Cab, moteur V8, 4.7 litres, automatique, tout équipé, 95,589 kilomètres, 17,800$. Tél.:668-6373.

DODGE Larami SLT 1996, king cab, boîte longue, manuelle, V8 Magnum, bas millage, équipement complet. 16,500$ négociable. Tél.:(418)540-0747.

DODGE Ram 1997, king cab, 318 Magnum, rouge, 103,000 kilomètres, 15,900$. Tél.:548-8679.

FORD «F-150» 1994, De luxe, 155,000 kilomètres, V8, équipement complet. À voir! Tél.:545-1756.

FORD F-150, 1999, 4X4, king-cab, V8, 4.6 litres, automatique, 109,000 kilomètres, pneus et roues supplémentaires, boîte fibre verre harmonisée, garantie août 2006, 20,500$. Tél.:549-9626, 540-0966.

GMC 1500 SL 1998 Sierra king cab, excellente condition. Tél.:675-2354.

GMC 3500 1994, 6x6, une tonne, double roue, diésel 6.5 turbo, manuelle, super boite d'acier. 12,500$ Véhicule A1. Tél.:(418)540-0747.

HONDA CRV 1999, équipé, climatiseur, 8 pneus, 95,000 kilomètres, 14,800$. Tél.:549-3309.

HONDA CRV 2000, 100,000 kilomètres, 18,000$ Tél.:346-5588.

HONDA CRV EX 1998, 70,000 kilomètres, entièrement équipé, démarreur, 16,800$. Tél.:698-1168.

MAZDA 4X4, B-2600, 1991, manuelle, boite fibre, bon état, Tél:542-0566, 699-1516.

SUBARU Justy 4X4, 1993, moteur et peinture neufs, pneus d'hiver et d'été, 2,000$. Tél.:698-2146.

308 Fourgonnettes à vendre

DODGE Ram, 1994, 160,000 kilomètres, parfaite condition, 5,500$. Ford Econoline 1994, parfaite condition, 118,000 kilomètres, 6,500$. Tél:673-3373.

HONDA Odyssée 1997, 136,000 kilomètres, excellent état, 9,900$. Tél.:543-6093.

PLYMOUTH Voyager 1991, 160,000 kilomètres, 4 pneus d'hiver neufs, très propre, 2,000$ négociable. Tél.:674-1403.

309 Machinerie

INTERNATIONAL 4900 1993, 10 roues, moteur DT466, 10 vitesses, essieu 14-40, boite dompeuse. Tél.:690-5077.

RECHERCHE abatteuse multifonctionnelle et transporteur pour contrats sur lots privés, secteur St-Fulgence. Tél.:674-1819, soir.

SOUDEUSE diesel de marque Miller, 400 ampers, lincon 300 ampers, condition A-1, prix à discuter. Tél:668-5194.

311 Motoneiges à vendre

1996 BOMBARDIER Touring SLE 500, démarreur, marche arrière, toile, 8,000 kilomètres, comme neuve. 1,900$ Tél.:673-3025, cellulaire: 693-2751.

ARCTIC Cat Pantera 800, 1998, équipement complet, 2,600 $ négociable. Tél.:698-0884.

ARTIC CAT Panther 1994, 440 à fan, démarreur électrique, marche arrière, toile, Tél:548-7585.

BOMBARDIER Elite 1980, 2 places, radio, chaufferette, toit de toile, suspension indépendante, reconstruite à neuf, 3,800$. Tél.:673-3025, 693-2751 (cellulaire).

BOMBARDIER Formula SL 1996, 503 Fan, moteur refait à neuf, 2,500 négociable. Tél.:673-3201.

BOMBARDIER Grand Touring 500 Rave 1999, carte sentier, 3,500$. Tél.:669-9677.

BOMBARDIER Grand Touring 600, 2000, 5,000 kilomètres, excellente condition, prix à discuter. Tél.:676-2265.

BOMBARDIER Grand Touring 600cc, 2001, achetée neuve en 2003, seulement 3,200 kilomètres, balance garantie du concessionnaire décembre 2006. A voir, 5,200$. Tél.:668-7174.

BOMBARDIER Rave 600 HO Spécial Edition 007, 7,000 kilomètres, 7,899$. Tél.:668-3929, 662-0880.

BOMBARDIER Skandic WT-600 LC, 2001, chenille 20", très propre, bien entretenu, 6,000$. Tél.:696-2193, Éric Laforest.

BOMBARDIER Toundra 1989, sans chenille, 500$. Tél.:818-2306

BOMBARDIER Wild Track 1999, 5,000 kilomètres, parfaite condition. 4,500$ Tél.:549-0442.

MXZX 440, 2002, condition A-1, entretien minutieux, (pas de course), 4,500$. Tél:630-4404.

PHASER 1985 avec moteur 1992, sièges long et court + pièces. Excellent état, 800$. Habit motoneige, cuir pour homme large. Tél:542-6864.

POLARIS 600cc, 2002, 2 cylindres, 2,000 kilomètres, marche arrière, poignées chauffantes, 7,200$ négociable. Casque et porte-bagage inclus. Tél.:547-1564.

POLARIS Indy Trail de luxe, 1990, excellente condition, Tél:344-1533.

YAMAHA Mountain Max 1999 700, 3 cylindres, parfaite condition, avec carte de sentiers, 3,800$ négociable. Tél.:696-1160.

YAMAHA RX-1 Mountain 2003, 4 temps, 1000 CC, marche arrière, long track, accepterais échange. Tél.:540-3333.

YAMAHA «SRX 700» 2000, nécessite quelques réparations. Aubaine! 4,500$. Tél.:693-9088, 590-0905 (cellulaire).

YAMAHA V-Max 600, 1994, chenille neuve, très bon état, 1,200$. Tél.:662-9640.

YAMAHA V-Max SX 700 1997, chenille neuve, toile, 2,400$ négociable. Tél.:542-5481, 548-6287.

YAMAHA VENTURE 488 LT, 9,000 Kilomètres, très bonne condition. Tél.:547-4393, pagette:693-7170.

YAMAHA VK 540, 2001, 1,700 kilomètres au compteur. Comme neuf. Tél:275-7285.

312 Motos à vendre

HONDA Goldwing, 1998, 1,500cc, rouge 2 tons, remorque Danray de même couleur, 20,000$. Tél:698-8899.

HONDA V-45, 750cc, 1984, 42,000 kilomètres, équipement complet, pneus neufs, comme neuve, 2,500$. Tél.:693-0490, 541-9320 pagette.

313 Motos 3 et 4 roues à vendre

POLARIS Sportsman 500 1996, tout équipé, condition exceptionnelle, 4,800$ Tél.:542-1473.

QUATRE roues Yamaha Grizzly 600 2001, tout équipé. Tél.:690-0516, 540-7255.

314 Pièces et accessoires

1000$ ET MOINS $. Achetons autos et camions pour pièces. Payons comptant. Gilbert Auto inc. 543-8361.

PIECES D'AUTOS SHIPSHAW. Vente de pièces usagées. Aussi pose de moteurs et de transmissions. Prix compétitifs. 10 voitures à liquider de 500$ à 1,000$. Tél.:547-9945.

315 Remorques à vendre

REMORQUE réfrigérée, 4 essieux, "Full Air", 1988, moteur Carrier, très bon état. Tél.:672-6301.

316 Souffleuses à vendre

SOUFFLEUR Craftman 8/24 et moteur de souffleuse 8 forces. Tél.:545-3448.

SOUFFLEUSE avec démarreur 225$. Yamaha SRV, 540cc, bon état. Tél.:698-2581.

400 EMPLOI

401 Gardien(ne) demandé(e)

LATERRIERE recherche gardien(ne) pour enfants (2, 4, 6 ans), temps plein, 8 h à 17 h, entretien ménager général. Tél.:678-9719, 590-0796.

402 Personnel demandé

CHAUFFEUR(SE) âge 25 ans minimum, 3 ans d'expérience sur le bois d'oeuvre dans la province de Québec seulement. Tél.:672-6301.

CREDICO chef de file dans l'industrie du marketing direct, recherche des représentant(e)s motivé(e)s et ayant une bonne attitude. Les candidat(e)s idéaux auront de l'expérience en marketing direct ou télémarketing et pourront travailler en équipe. Opportunités d'avancement rapides. Contactez Nada au 1-866-273-3426 ext 0 ou envoyez votre C.V. par fax: 1-800-725-5315 e-mail: jobs@credico.com

CUISINIER(ÈRE) pour restaurant Bobbie, Jonquière. Se présenter au restaurant avec C.V.

La Maison Ishtar coiffure beauté
Recherche coiffeurs(es), 20 à 25 heures par semaine. Salaire de base plus commission, possédant cours de coiffure réussi. Expérience non obligatoire. Informations. Tél.:695-6106. Pauline

NOUS sommes à la recherche de personnes pour travail de soir, excellente rénumération. Bienvenue aux étudiant(e)s. Tél:546-0003.

OPPORTUNITE de travail à domicile, ayez un revenu d'appoint de 10 à 20 heures/semaine. Aucun déplacement CD-Rom d'informations gratuit. Formulaire de demande internet www.super-concept.com. Tél.:1-866-285-7499.

RECHERCHE charpentier menuisier pour été 2004, avec carte. Salaire à discuter. Projet résidentiel près de Jonquière. Tél:(418)834-6067, (418)952-6944.

THERMOPOMPE Provinciale est à la recherche d'installateur(trice)s de thermopompe avec expérience, très bonne condition. Appeler Mario 812-0803.

450 FORMATION

451 Enseignement / cours

ATTENTION! COURS: primaire-secondaire, français, mathématique, raccrochage, sec-V rapidement, thérapie, professionnelle. Tél.:545–2197.

AVEZ-VOUS besoin d'aide en français ou mathématiques, (primaire, secondaire 1), Chicoutimi. Tel. 543-2271, cel.550-2271

COURS de peinture décorative sur bois, technique du stroke, phase débutant, encore places disponibles. Appelez vite. Tél.:549-4831, 540-1751

COURS privés en anglais. Appellez Colette avant 18h, 696-2795.

500 OCCASION D'AFFAIRES

501 Finances

PROBLÈMES FINANCIERS 500$ à 250,000$. Demandes de prêt assurée 24 heures. Première et deuxième hypothèques jusqu'à 100%. Aucun prêt garanti. Tél.:1-800-463-9311 code 8560.

REFUS DE BANQUE, marge commerciale, hypothèque, autos, camions, maison. G.F.C. inc. Tél:(418) 563-8286.

502 Occasion d'affaires

ETABLISSEMENT pour personnes agées. Capacité de 9 personnes, entièrement loué. Clientèle autonome. Tout meublé, équipement complet. Personnes sérieuses. Tél.:540-6879.

OCCASION EN OR!
ATELIER de couture de la Compagnie Béluga, 12 ans d'opération. Equipement et accessoires complet. Kit parfait pour démarrer une nouvelle entreprise. Cause maladie. Acheteur sérieux. Prix très très abordable. Contrats inclus. Tél.:690-0684 (après 18 heures).

502 Occasion d'affaires

PARTEZ EN AFFAIRE
Devenez distributeur dans le domaine de la santé, à partir de votre domicile. Nous ferons votre formation. Tél.:(418) 720-0318.

RÉSEAU de 3 ans en pleine expansion dans plus de 30 pays recherche leader et distributeurs(trices) pour développer le Québec et le pays. Tél.:1-819-298-2583.

600 SERVICES PROFESSIONNELS

601 Construction / Rénovation

ARTISAN, chapentier, menuisier, ébéniste. Construction, rénovation, secteur résidentiel, 20 ans d'expérience, licence R.B.Q. Programme «Reno-Maître», APCHQ. Estimation gratuite. Tél.:678-1912.

BESOIN DE RÉNOVATIONS: Salle de bains, portes, fenêtres, revêtement extérieur, etc. Menuisier 16 ans d'expérience. Prix compétitifs, estimation gratuite. Tél.:818-3509, 818-3511.

BETON TECHNIC
Injection de fissures. Garantie 5 ans. Les seuls vrais spécialistes. Expertise gratuite. Tél.:545-6827.

BETON TECHNIC
Injection de fissures. Garantie 5 ans. Les seuls vrais spécialistes. Expertise gratuite. Tél.:545-6827.

ENTREPRISE avec expérience. Rénovation résidentielle, commerciale, intérieure et extérieure. Salles de bain, toitures, portes et fenêtres. Licence RBQ: 8108-3826-14. Tél.:549–9842, 540-3812(cellulaire).

TRAVAUX à faire, à l'heure ou contrat. Menuisier d'expérience. Spécialiste finition salles de bains et sous-sol. Serge Truchon. Tél:818-4005.

602 Impôt

IMPOT aux particuliers (Alma), T.E.D. inclus, service professionnel. Tél.:668-4159.

603 Soins thérapeutiques

A JONQUIERE Line Noël, massothérapeuthe (suédois-shiatsu). Reçus pour assurance. Tél.:695-0047, 693-7410.

EXCELLENT massage de détente et anti-tress. Pensez cadeau St-Valentin. Tél.:690-0500.

POUR la St-Valentin ou en tout temps. Massage Esalen. Non érotique. Contactez Claire. Tél.:699-0004.

604 Offres de services

ATTENTION DÉCAPE, teint, vernit vos meubles en bois ou ensemble d'armoires. Ébéniste d'expérience. Bon rapport qualité/prix. Petit ou gros projet. Estimation gratuite. Tél.:548-6405.

BONJOUR! Pas le temps de faire votre ménage ou vos repas? Du lundi au vendredi. Tél.:690-2304 Ginette.

C.G.K Services Immobiliers, service de conciergerie, réparation et entretien, logements multiples, résidentiel et commercial, unité de service. Tél.:548-1340 résidence, 690-7419 cellulaire.

DAME avec références, pour préparation du souper, superviser devoirs, avec auto et reçus. Tél.:695-6377.

EBENISTERIE François Otis. Fabrication d'armoires et de meubles de tous genres. Réparation, retouche et décapage. Finition de meubles. Service impeccable. Tél.:542-7183.

ENTRETIEN ménager, ménage régulier, grand ménage, 698-0583 (Louise), 690-0509 (Cathie).

POUR FAIRE votre entretien ménager. Maison privée et personnes âgées. Tel.693-6082, Cathie

PREPOSE aux bénéficiaires, auxiliaire familial. Tél.:591-4963.

TENUE de livres, grand livre, livre des paies, rapport des remises. Tél:542-4266, cell:540-1071, Lisette et Denis.

605 Service de garde

A CHICOUTIMI service de garde «Petits Nounours» futures places à 7$. Tél.:543-1526.

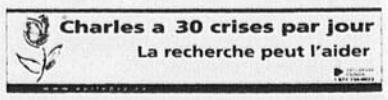
EDUCATRICE d'expérience offre services pour garder enfants de 0 à 5 ans, à son domicile, secteur Barrette (Chicoutimi). Tél.:693-5137.

GARDERAIS enfants à mon domicile (4 mois à 5 ans). Plus de 10,000 heures d'expérience. 20$/jour, avec reçus. Tél.:549-8266.

GARDERIE en milieu familiale, secteur Côte Réserve, 20$/jour. En attente d'accréditation. Reçu fourni. Tél:693-8264 Jannick.

NOUVELLE garderie en milieu familial. En attente d'un permis à 7$. Secteur Chicoutimi-Nord. 20$/jour. Tél.:690-5219.

RÉPIT, DEPANNAGE
EDUCATRICE au domicile de la famille, pour donner du répit aux parents, enfants 0 à 12 ans avec tout type de besoin. Activités éducatives. Travaux ménagers légers. Travail sur appel. 7/7jours nuits. Saguenay. Frais de déplacement payés par l'utilisateur. Tel.542-6303



700 MARCHANDISES ET SERVICES

701 A donner

2 CHATS, mâles, 1 an à donner. Tél:673-1095.

703 Ameublement

A BAS LES PRIX
ELECTROMENAGERS Chicoutimi. Vente d'appareils électroménagers récents, reconditionnés par des professionnels. Garantie 1.1/2 an. Très grand choix. Grande salle de montre. Vente de pièces neuves et usagées. Réparations à domicile disponibles. 1377, boul. Saguenay. Tél.:696-5005.

AUBAINE! Réfrigérateur, mobilier cuisine, matelas, propre. Tél.:541-0574.

BIBLIOTHEQUE en merisier. Divan El-Ran. État de neuf. Tél.:699-7079.

CUISINIERE et réfrigérateur. Laveuse, sécheuse, congélateur, lave-vaisselle. Tél.:545-9361, 541-6857.

FOUR encastré, très propre, 150$. Tél.:544-5122.

LAVEUSE état de neuf, sécheuse. Poêle amande. 2 bureaux (bois). Tél.:696-9023.

LIT D'EAU rond 8'. Mobilier salon ancien. Réfrigérateur, lave-vaiselle (1 an). Tél.:815-0112.

LITS superposés pour enfant avec 2 matelas et bureau, vert et bois, 300$. Tél.:699-4950.

MOBILIER de chambres 5 pièces, mélamine blanche. Bar en chêne (meuble). Prix à discuter. Tél.:698-0054.

PETIT réfrigérateur Danby, laveuse sécheuse payantes, matelas 39". Ameublement mélamine. Tél:545-4858.

SPECIALISTE en reconditionnement de minuterie d'appareils électroménagers. Tél.:543-0000.

VENTE de meubles pour succession, peut vendre au complet ou en partie. Bibliothèque avec 4 tables, mobillier cuisine (4 chaises), four micro-ondes avec meuble, machine à coudre, dactylo avec meuble et chaise et une armoire. Information Tél.:690-3014.

704 Animaux

3 BOUVIER Bernois mâles, prêts immédiatement, vaccinés, vermifugés, 400$. Tél.:672-7130.

4 CHEVAUX de trait bien dressés, 1 poney. Aussi promenade en carriole. Tél:673-6238.

Achat et vente de chevaux et équipement. Tél.:344-1183.

ANIMALERIE Jonas. Nouveauté:Caniche, Teckel à poils longs, chats Himalyen, Siamois,Bébés gris d'Afrique, Amazone à front bleu. A venir Jack Russel Terrier, Bouvier des Flandres, Basset Hound. Tél.:693-1994.

BEBE Pug Carlin, femelle, née 01 novembre, 400$. Tél:540-4853 Carol.

CHIOTS Doberman, enregistrés, tatoués, queues coupées, argots enlevés, 2 noirs/feu, 4 bruns/feu, 3 bleus/feu. Prix à discuter. Tél:542-3733, 693-3734.

CHIOTS Golden Retriever haut de gamme, lignée de champion, santé garantie, enregistrés, vermifugés, 600$. Tél.:(418)272-1263 Elevage Péridor.

CHIOTS Poméranien pure race, vaccinés, vermifugés, super beaux. Prêts à partir. Magnifiques chiots Colley pure race, vermifugés, nés 24 décembre. Réservez tôt. Tél.:(418)590-1599, 548-8053.

CHIOTS Schnauzer nains, nés 22 décembre, vaccinés, vermifugés, prêt à partir. Tél.:373-2671.

JUMENT QH Rouen 7 ans, 15 mains, avec équipement, bon caractère, 3,000$. Tél.:544-9278, 591-5655.

PROFITEZ D'UN CHIEN BIEN EDUQUE
JONAS offre cours d'éducation canine, maternelle au niveau avancé. Pour toutes races. Cours privés aussi disponibles. Tél.:693-1994.

SELLE pour saut d'obstacle, grandeur 16.1/2, couleur chestnut marque Lancer. Excellent état. Avec étrivières et étriers. Tél.:544-9114, 673-3421 poste 347 Jackie.

SUPERBE bébé perruche Ondulé. Maxime Tél.:696-4834 (après 15 heures).

SHIH-TZU femelle, âgée de 2 mois, propre. 300$ négociable. Tél:548-1430.

705 Antiquités

2 GROSSES armoires en pin, modèle antique aussi armoire vitrée. Tél.:545-4957

Antiquités, meubles de tous genres, 171 rue St-Joseph, Alma, jeudi vendredi 09h00 à 17h00, samedi: 9h00 à 16h00, dimanche 11h00 à 16h00. Tél:668-8978, 480-1317.

CUISINIERE au bois Président de Bélanger, rose et noir. Banc d'église, pupitre d'écolier au sang de boeuf, barratte à beurre. Tél.:549-9250.

708 Demandé

ALMA ou environ recherche maison à louer ou chalet habitable à l'année, bord de l'eau, pour 30-04-2004.Tél.:(418)294-2158.
desro6@hotmail.com

709 Divers

A VOIR! STORES VERTICAUX ET HORIZONTAUX, INSTALLATION, RÉPARATION, LIVRAISON 24h ou IMMÉDIATE, UNIVERS DE LA COULEUR, 296 AVE STE-ANNE, CHICOUTIMI, FERNAND TREMBLAY, MANUFACTURIER. Tél.:543-0432.

ACHETONS au meilleur prix, cartes hockey avant 1989. Tél.:542-6425, 548-8726.

ARMOIRES en bois. Vente rapide. Faites votre offre. Tél.:542-3792

709 Divers

AMPLIFICATEUR (booster) DE CELLULAIRE
Problème avec réception téléphone cellulaire? Augmentez la portée grâce à l'amplificateur d'antenne placé sous la batterie du téléphone. Tél.:418-480-1045 www.amplicell.cjb.net Non disponible en magasin.

ASPIRATEURS usagés à partir de 59$. Filter Queen avec balai électrique, 249$, 1 an garantie. Sacs et réparation toutes marques. Aspirateurs Samsung neufs, modèle 5913, 1300 watts, 149$. 10 modèles d'aspirateurs centraux. Aspiratex 2000, 3691 boulevard Harvey, Jonquière (face au McDonald), 542-9451 ou 1-800-463-9814.

DOUCHE complète ronde, porte coulissante, idéal pour chalet ou sous-sol, 175$. Tél:547-7063.

FETEZ le Carnaval rétro avec un juke-box années 50 et 60 qui fonctionne très bien. Prix spécial à partir de 500$. Tél:678-9820, 812-9820.

FORAGE puits artésien, puits gélinite, vente, réparation, installation pompe à eau. Depuis 1970. RBQ: 1194743967. Tél.:(418)668-5177.

FOURNAISE à l'huile suspendue de garage et petite fournaise de maison mobile. Chauffe-eau à l'huile. Tél.:272-2320.

FOYER à l'huile Deville, émaillé brun bucolique, réservoir 200 gallons et support, valeur 3,000$ laissé 1,850$ ferme. Tél.:693-0071.

GRANDE INNOVATION
Économisez 20%
Sur vos coûts d'huile à chauffage, spécialement pour les poêles à l'huile, un tout nouvel anneau avec **catalyseur en stainless.** Tel.542-9096, 695-6341

PLANCHER flottant à partir de 50c/pi.ca., avec imperfections. Tél.:698-1702, cell.: 818-3345.

PLINTHES électriques, thermostats, bain, toilette, lavabo, portes de garde-robe, fenêtres, lave-vaisselle. Tél:690-5077.

SAUNA en kit 5'x6' en cèdre, porte avec vitre, poêle stainless. Économisez 50%. Tél.:542-5161.

STRUCTURE d'acier 122'X80', avec neuf portes de garage et moteur électrique sur chaque porte, tôle pour recouvrir le toit et les murs, entrée de courant 800 ampères, avec lumières intérieures, superbe structure impeccable. Tél.:557-0435 Jacques, 695-1636.

711 Equipement de commerce et restaurant

VENTE débarras: Équipement complet de salon de coiffure: 5 tables de travail, 5 chaises hydrauliques, séchoirs avec chaises, paniers à rouleaux et bigoudis, 2 lavabos avec chaises, miroirs, etc. 1,500$. Tél:693-6145 laisser message, 672-1408.

712 Esotérisme

ATTENTION! Tarot égyptien, indien, clairvoyance, numérologie, interprétation photos, lignes de main. Sandra tarologue, 8 ans d'expérience. Tél.:545-1554.

CARTOMANCIENNE, 20 ans d'expérience. Relations d'aide. Linda, 690-6745.

714 Matériaux de construction

A PRIX économique. Tremble sélect, séché au four. Aussi balsa, Ayous. Battants de porte en chêne. Tél.:418-671-1233.

A QUI LA CHANCE?
2X6 10' en érable #2 non séché, 1,50$/pied linéaire. Tél.:672-1573.

DIRECTEMENT du manufacturier
Bois de plancher, épinette rouge, à partir de 2,00$ pi.ca. Bois mural, tremble et pin gris, à 0,35c/pi.linéaire. Habitabois 697-6060.

719 Ventes de garage

LE CENTRE d'encan Saguenay s'est porté acquéreur de Meubles usagés Saguensy, situé au 2015, St-Dominique, Jonquière. Tout est sacrifié à prix dérisoire. Vente fermeture. Meubles, lots pour marchés aux puces. Venez faire vottre offre. Ouvert tous les jours de 10 h à 16 h 30, jusqu'au 28 février. Information:695-9595.

800 SPORTS / LOISIRS

804 Chasse et pêche

CABANE à pêche 4x9, située St-Fulgence, sur skis, ultra légère. 300$ Tél.:542-1473.

CABANES à pêche à louer (éperlan), La Baie, 50$/jour, équipement inclus. Tél.:544-6747.

COURS GPS orientation forêt, carte, boussole, une soirée. Tél.:549-8056 (Laval).

806 Ordinateurs et jeux

BESOIN d'un ordinateur? Nous disposons d'un lot à bas prix. Tél.:547-0003.

CONFIGURATION, réparation, vente d'ordinateurs. Installation d'internet et périphériques. Service à domicile. Tél.:543-7176.

ORDINATEUR Pentium II, aubaine, doit vendre. Tél.:695-4259.

Pose de puce, upgrade, réparation 812-4176
XBOX SPÉCIALITÉ

SAGUENAY INFORMATIQUE, meilleurs prix en ville! Nous nous engageons à battre n'importe laquelle soumission de la concurrence. Vente et réparation d'ordinateurs neufs et usagés. Service à domicile, réseau. 1740, boul. du Royaume Ouest. Tél.:698-6668.

900 AVIS

901 Activités diverses

SOIRÉES rencontres pour couples à l'esprit ouvert. Spécial: Souper Saint-Valentin 14 février 19 h. Réservez tôt. Tél.:540-4057.

902 Agences de rencontre

AGENCE CUPIDON, BANQUE DU BONHEUR
Hommes, femmes, couples, personnes de toutes tendances, pour amour, amitié, aventures, ne cherchez plus, nous trouverons pour vous. Tél.:699-5077.

903 Messages personnels

ANNICK douce, sensuelle, aux rondeurs alléchantes, reçoit, se déplace. Tél.:540-5294.

ALMA. La ravissante et chaude Blondie vous reçoit en toute discrétion. Tél:482-0265.

FEMME chaude reçoit seulement. Demandez Roxanne. Tél.:690-2468.

JULIEN et Luc vous reçoivent. Discrétion assurée. Tél.:690-8069, 812-8112.

Jolie jeune fille offre ses services pour massage érotique 3X. Tél.:547-1923.

LOFT PARADISE ouvert 5 jours dès 9h: massage de détente et thaïlandais. Duo les mercredi au vendredis. Engageons. Tél.:693-8905.

JEUNES filles douces, sensuelles, vous attendent pour massage érotique. Tél.:540-0630.

DOLBEAU Détente, discrétion, satisfaction garantie. Tél.:276-4790.

BEAUTÉ PLUS
Reçoivent, se déplacent. Engageons
693-5143

903 Messages personnels

DEUX sexy demoiselles attendent votre appel. Se déplacent seulement. Tél.:543-6483.

SENSUELLE Emma, reçoit et se déplace. Tél.:540-7452.

BELLE blonde, 36-24-36, reçoit, se déplace, jour seulement. Tél.:690-5818.

2 JEUNES filles vous attendent pour massage érotique. Tél.:542-1617.

BELLE petite chinoise se déplace et reçoit. Tél.:690-6379.

ALMA Michelle pour homme et femme de 35 ans et plus. Pagette:669-4302.

CESSEZ de rêver et décrocher! Reçoivent et se déplacent. Tél:540-5762.

CHICOUTIMI pour monsieur recherchant douce compagnie: 1/2 heure ou plus avec Célie et/ou Caroline, ardentes, libertines, avec classe. Tél.:693-0602 après 19h.

VOUS reçois pour vous faire rêver (gros buste). Tél.:540-0720.

906 Services de massage

A ADOPTER EXOTICA
A Jonquière, massage de détente 7/7 jours, 9 h à 21 h avec Jennifer, Kelly, Max, et/ou Lydia. (Nouveau spécial) avec Max et/ou Lydia les lundis et mardis. Pour hommes, femmes ou (couples). Bienvenue à tous. Engageons. Tél.:547-7949.

MASSEUSES demandées sans expérience. Tél.:542-2792.

HOMME offre ses services pour massage de détente dans un endroit discret, 7/7 jours. Tél.:547-2637.

MASSAGE suédois, détente. Fatigué(e)? amène-toi chez nous, discrétion assurée. Rendez-vous. Tél.:693-6781.

POUR elle et lui, détente inoubliable. Tél.:549-0043.

URGENT MASSEUSES DEMANDÉES
Discrètes et propre. 18 ans et plus. Tél.:696-4452.

NOUVEAU à Saint-Ambroise. Masseuse et masseur pour votre relaxation. Du lundi au vendredi. Tél.:672-6245.

MASSAGE de détente et de relaxation pour vous messieurs et mesdames. Maria-Lisa pour vous 695-3285 non-sexuel.

1er AU SAGUENAY STUDIO DE MASSAGE EXPÉRIENCE, détente, discrétion assurée dès 9 h, 7 jours. Krystina, Linda, Mélissa, Sonny, Kathya, Valéry, Jenyfer et Emmanuelle. Tél.:548-7070.

Les Auberges du cœur du Québec

Organismes communautaires d'hébergement pour jeunes en difficulté et sans abri
Info : 514.523.8559

LES JEUNES QUI Y ENTRENT S'EN SORTENT !

906 Services de massage

BORD du Saguenay, massage suédois, endroit paisible. Non sexuel. 9h à 21h, sur semaine. Tél.:550-4727.

IDÉE POUR LA ST-VALENTIN
OFFREZ un certificat-cadeau pour un massage californien à un(e) ami(e)! Massage de détente et de bien-être. Demandez Margot, après 17 h. Tél.:542-7135. Non érotique.

543-1234
SPECIAL SAINT-VALENTIN, SUR LA DEMI-HEURE ET SUR LE DUO LES 12 ET 13 FEVRIER. PLUSIEURS FILLES.
Tél.:543-1234

3 NOUVELLES masseuses, de 10 h à 21 h, 7 jours. 51 Jacques-Cartier Ouest, Chicoutimi. Tél.:690-3142.

DAME reçoit, massage énergisant, mardi, mercredi, jeudi, vendredi, relaxation assurée. Tél:545-7894.

1er CHOIX POUR VOUS MESSIEURS!
Plusieurs filles sexy attendent de satisfaire vos fantasmes. Nouvelles venues. Extase et discrétion assurées. 4 mains les jeudis. 9 h à 9 h sur semaine. Fin de semaine 10 h à 17 h. Engageons. Tél.:543-1234.

le QUOTIDIEN
progrès-dimanche
Un monde accessible... Internet

Avis/Appels d'offres

TREMBLAY & CIE LTÉE
SYNDICS ET GESTIONNAIRES

CANADA
PROVINCE DE QUÉBEC
DISTRICT DE CHICOUTIMI

COUR SUPÉRIEURE
(en matière de faillite)

N°: 150-11-002042-042 N/R: 604010
SUR: 43-138790

DANS L'AFFAIRE DE LA FAILLITE DE:
LA SÉCURISANTE INC., corporation légalement constituée, ayant sa principale place d'affaires au 786, Victoria, La Baie, G7B 3M7, PQ.

«DÉBITEUR»

Avis est par les présentes donné que le DÉBITEUR a déposé une cession de biens le **9 février 2004**, et que la première assemblée sera tenue le **27 février 2004**, à **11 h**, au **582, boul. Saguenay Est, Chicoutimi**, dans la province de Québec.

Chicoutimi, ce 10 février 2004.

TREMBLAY & CIE LTÉE

582, boul. Saguenay Est
Chicoutimi (QC)
G7H 1L2
Tél.: (418) 549-5642

755, boul. St-Joseph #207
Roberval (QC)
G8H 2L4
Tél.: (418) 275-5626

420, Collard O. #102
Alma (QC)
G8B 1N2
Tél.: (418) 662-5657

00577835

workopolis.com Carrières et formation

LE PROGRÈS DU SAGUENAY
Recherche une personne dynamique, autonome et responsable qui se joindra à l'équipe de gestion de l'entreprise.

COMPTABLE

Relevant du directeur finances et administration

Le titulaire de ce poste sera responsable principalement des systèmes financiers reliés à la publicité et aux ventes de nos publications.

- Il voit au contrôle des systèmes informatiques, comptables et développe des rapports de gestion.
- Il effectue des analyses financières et de prix de revient et élabore les budgets d'opération.
- Il participe à la préparation des dossiers de fin de mois et de fin d'année.

EXIGENCES

- Détenir un diplôme d'études de premier cycle en administration et être titulaire d'un titre comptable reconnu (CA, CGA, CMA).
- Minimum de deux (2) années d'expérience pertinente reliées au poste.
- Très bonne connaissance des systèmes informatisés et maîtrise parfaite des logiciels Excel, Access, Outlook et Word.

RÉMUNÉRATION
Salaire et avantages concurrentiels.

Les personnes intéressées par ce poste doivent faire parvenir leur curriculum vitæ d'ici le **23 février 2004** à :

LE PROGRÈS DU SAGUENAY
Monsieur Yvon Gauvin
Directeur finances et administration
1051, boul. Talbot
Chicoutimi, Qc G7H 5C1

Seules les personnes retenues pour entrevue seront contactées.

00578007

progrès-dimanche le QUOTIDIEN le Citadin

LES SPÉCIALISTES

Fourrures

Vente de manteaux courts à moitié prix
Cueillette à domicile gratuite
les maîtres artisans TREMBLAY & PINEAULT FOURRURES INC.
Tél.: (418) 549-6354
Fabrication • Entreposage • Vente • Réparation
1155, BRÉBEUF - CHICOUTIMI
00569649

Services financiers

Problèmes financiers persistants
Nous pouvons vous aider à vous en sortir!
• Règlement avec tous vos créanciers.
• Proposition de consommateurs.
Appelez-nous pour une évaluation gratuite de votre situation financière
(418) 812-7260
www.faillite.rcgt.com
Raymond Chabot inc.
Syndic de faillite
00575689

Maisons, rénovations

Bonjour, (ouvert 7 jours)
Hôpital du meuble
FAITES RÉPARER VOS CHAISES BERÇANTES, PANNEAUX D'ARMOIRES, SET DE CUISINE OU CHAMBRE À COUCHER. AUSSI DÉCAPAGE, TEINTURE, VERNIS SELON VOTRE GOÛT.
ESTIMATION GRATUITE 549-3906
00576061

Soyez vous aussi...
un spécialiste
Informez-vous: Christian Tremblay 690-8838 (Chic.)
Alain Perreault (Jonq.) 690-8351
Carol Morin 690-8836 (Alma)

Pour réservations contactez: Chicoutimi : Christian Tremblay, 690-8838
Alma: Carol Morin, 690-8836 / Jonquière: Alain Perreault, 690-8351

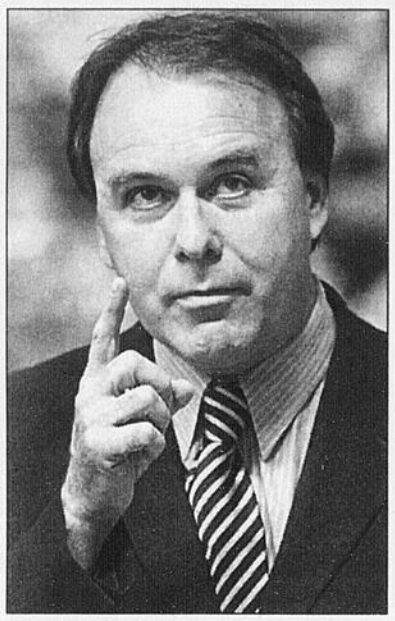
Programme des commandites

La Sûreté du Québec enquêtera sur la GRC

QUÉBEC (Selon La Presse) - La Sûreté du Québec a accepté hier la requête de la Gendarmerie royale du Canada. La SQ aura donc la responsabilité d'«une partie importante» de l'enquête sur les commandites où la police fédérale est elle-même en cause.

Comme le révélait hier La Presse, la GRC cède à la SQ la totalité de la responsabilité de l'enquête sur les décisions des dirigeants de la police fédérale ayant trait au programme des commandites.

«C'est quand même une première que la GRC fasse appel à une police autre que la sienne», a dit en début de journée le responsable de la Sécurité publique, Jacques Chagnon. Mercredi, le patron de la Direction C de la GRC (essentiellement le Québec), Antoine Couture, a rencontré le responsable des enquêtes criminelles de la SQ, Steven Chabot, pour négocier l'affaire. M. Chabot remplaçait Normand Proulx, le directeur général, actuellement en vacances à l'étranger.



Marc Bellemare

(Archives)

En coulisses, on indique que la demande de la GRC tombait à un bien mauvais moment - les relations avec la SQ sont passablement mauvaises à cause de problèmes pour démarrer l'escouade conjointe qui devait être la clé du conflit à Kanesatake.

En fin de journée hier, la SQ confirmait qu'elle avait «accepté d'assumer une partie de la responsabilité de l'enquête sur le programme de commandites».

Pour M. Chagnon, des raisons déontologiques évidentes empêchaient la GRC de mener une enquête sur elle-même. La police fédérale avait obtenu 3 millions $ pour marquer son 125e anniversaire, et était passée par les mêmes firmes pour obtenir l'argent du gouvernement -240 000$ avaient été versés uniquement en commission pour ces intermédiaires. Au surplus, la GRC avait accordé pour un million de contrats de publicité et de promotion à ces mêmes firmes.

«Légalement, les corps de police ne s'examinent pas eux-mêmes, pour des raisons déontologiques. Aujourd'hui, il y a un policier de Gatineau qui a utilisé son arme, cela déclenche une enquête qui ne sera pas faite par la police de Gatineau», d'expliquer le ministre.

Pour lui, le choix de la SQ allait de soi, car les entreprises en cause, Groupaction, Gosselin, Lafleur et Everest avaient pignon sur rue à Montréal.

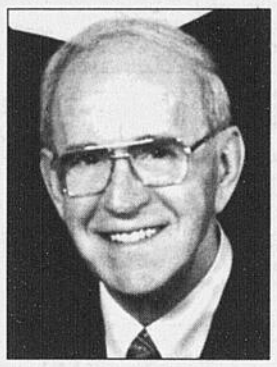
Dans un autre communiqué, la GRC expliquait avoir demandé l'avis du procureur général du Québec, Marc Bellemare. C'est sur cet avis que la GRC a décidé d'entamer des discussions avec la SQ pour «la conduite ultérieure de la partie de l'enquête criminelle liée au 125e anniversaire de la GRC».

Nécrologie

AVIS DE DÉCÈS



ALLARD (Mme Marie-Paule)
Le 11 février 2004, est décédée au Carrefour de la santé de Jonquière, à l'âge de 89 ans, Mme Marie-Paule Allard, épouse en 1ères noces de feu M. Joseph Lessard et en 2ièmes noces de M. Jean-Léon Desbiens, demeurant rue de Montfort, Jonquière. La famille accueillera les parents et ami(e)s à la
Résidence Funéraire du Saguenay
2555, St-Dominique
Jonquière
le samedi 14 février 2004 à 9 h. Les funérailles auront lieu le samedi 14 février 2004 à 11 h à l'église St-Matthieu (Ste-Famille). Les cendres seront déposées au cimetière Jonquière. Outre son époux M. Jean-Léon Desbiens, elle laisse dans le deuil sa fille Ginette Lessard. Elle était la soeur de: Lucienne Allard (Lorenzo Harvey), Aline (feu Aurélien Perron), feu Albert (feu Anna Simard), feu Anna-Marie (feu Albert Boily), feu Armandine (feu Patrick Girard), feu Blanche-Alma (feu Arthur Gagnon), feu Marie-Luce (feu Armand Racine), feu Armand (feu Edonia Vaillancourt), feu Xavier (Yvette Gagnon), feu Lauréat (feu Gabrielle Bilodeau). Elle était la belle-soeur de: Soeur Rose-Marie Desbiens N.D. du Bon-Conseil, Antoinette (feu Paul St-Gelais, Normand Gilbert). Elle laisse également de nombreux neveux et nièces, parents et amis. Une personne bénévole sera présente au salon afin de recueillir vos dons en faveur du Fonds de Dotation du Centre Hospitalier de Jonquière. Prière de ne pas envoyer de fleurs. Pour informations: 547-2116, télécopieur: 547-0128, courriel: resfunsag@videotron.ca **Direction funéraire: La Résidence funéraire du Saguenay** (membre affilié de la Corporation des thanatologues du Québec).



COTE (M. Fernand)
Entouré de l'amour des siens, le 11 février 2004, est décédé paisiblement, au Complexe hospitalier de la Sagamie, à l'âge de 82 ans et 3 mois, M. Fernand Côté, époux de dame Lucille Godin, demeurant au 1511, 3e Avenue à la Baie. Il était le fils de feu M. Joseph Côté et de feu dame Anna Gauthier. La famille accueillera les parents et ami(e)s le vendredi 13 février 2004 de 14 h à 17 h et de 19 h à 22 h à la
Coopérative Funéraire du Fjord
1091 avenue Mathieu (coin 2e Rue)
La Baie
Samedi, jour des funérailles, le salon sera ouvert à compter de 9 h. Les funérailles auront lieu le samedi 14 février 2004 à 11 h à l'église St-Edouard (secteur Port-Alfred). L'inhumation aura lieu au cimetière communautaire. Le défunt laisse dans le deuil, outre son épouse dame Lucille Godin, ses filles: Christine (René Pelletier), Danielle (Simon Roy), Suzanne (Manh Tran Dinh); ses petits-enfants: Etienne, Guillaume, Jérémie et Raphaël; ses frères et soeurs: Marie-Alice Côté (feu Roger Bourdeau), feu René (feu Simone Morin), Ernest (feu Eliette Tremblay), feu Cécile, feu Lucien (feu Jeannette Tremblay), Gertrude (feu Jacques Tremblay), Marthe (feu Roch Bolduc), Sylvio (Louise Pelland), feu Gracia (feu Alex Arnott), feu Jean; ses beaux-frères et belles-soeurs: feu Germaine Godin, feu Marguerite, feu Pierre, Raoul (Suzanne Trudel), Robert, Bertrand, feu Maurice, feu Suzanne (Oscar Rau), ainsi que plusieurs neveux, nièces, parents et amis. Pour les personnes désireuses d'offrir des dons, une personne bénévole de la Société canadienne du cancer sera présente au salon funéraire afin de les recueillir. Pour informations: bureau (418) 697-1285, télécopieur: (418) 697-7875, courriel: coopdufjord@royaume.com **Direction funéraire: Coopérative funéraire du Fjord** (membre de la Corporation des thanatologues du Québec).



DANEAULT
(Mme Mariette Boudreault)
Le 9 février 2004, est décédée à la Maison Notre-Dame du Saguenay, Mme Mariette Boudreault, épouse de feu M. Jean-Paul Daneault, demeurant au 308, Labrecque à Chicoutimi. La famille accueillera les parents et amis à compter de 14 h le vendredi 13 février 2004 à la résidence funéraire
Gravel & Fils, Réseau Dignité
825, Bégin, coin des Champs-Élysées
Chicoutimi
Les heures d'accueil sont: vendredi de 14 h à 17 h et de 19 h à 22 h. Samedi, jour des funérailles, le salon sera ouvert à compter de 9 h. Les funérailles auront lieu le samedi 14 février 2004 à 10 h 30 à la Cathédrale de Chicoutimi. Les cendres seront déposées au cimetière St-François-Xavier à Chicoutimi. Elle était la fille de feu Georges Boudreault et de feu Georgianna Gagnon. Elle laisse dans le deuil ses enfants: Suzanne Daneault, Claire, Lise (Hamilton Paré), Pierre (Angèle Larouche), Josette, Dominique (Yves Laperrière); ses petits-enfants: Frédéric, Jean-Pierre et Marc Leblond; Olivier Daneault; Noémie Laperrière, Félix Dufour Laperrière, Nicolas Dufour Laperrière, Gabriel Dufour Laperrière; ses frères et soeurs: feu Edgar Boudreault (feu Yvette Brideau), Jules (Gertrude Villeneuve), Maurice (feu Léonna Truchon), Georgine (feu Antonio Morin), feu Simone (feu Jean-René Tremblay), Viola (feu Jacques Brabant). Elle était la belle-soeur de: feu Fernande Daneault (feu Robert Ziliani), feu Mario (feu Mariette Malo), feu Roger (Lucille), Claire (Jacques Proulx). Elle laisse également dans le deuil ses neveux et nièces et de nombreux parents et amis. Pour ceux et celles qui le désirent, une personne bénévole de la Maison Notre-Dame du Saguenay sera présente au salon afin de recueillir vos dons. Pour informations: 543-0755, pour vos messages de condoléances, télécopieur: 543-7241, courriel: info@graveletfils.com **Direction funéraire: Résidences funéraires Gravel & Fils** (membre de la Corporation des thanatologues du Québec)



GUAY
(Mme Rose-Annette Larouche)
Est décédée au Complexe hospitalier de la Sagamie, le 10 février 2004, à l'âge de 93 ans et 10 mois, Mme Rose-Annette Larouche, épouse de feu M. Charles-Ovide de Guay. Elle demeurait au 1060 Joseph-Dandurand, Chicoutimi. Les parents et amis pourront présenter leurs condoléances à la famille à compter du vendredi 13 février 2004 de 19 h à 22 h à la
Résidence funéraire Aubin
425 boul. St-Paul
Chicoutimi
Les funérailles seront célébrées le samedi 14 février 2004 à 14 h à la cathédrale. Mme Larouche sera incinérée et les cendres seront déposées au mausolée St-François-Xavier de Chicoutimi. Mme Larouche laisse dans le deuil ses enfants: Thérèse, Claude (Louise Desbiens), Pierre (Hélène Saucier), Gérard (Danièle Mackin), Françoise (Daniel Boulerice); ses petits-enfants: Jean-François, Marie-Claude et Laurence Guay, Mathieu et Pierre-Olivier Saucier Guay, François et Marc-Antoine Mackin Guay, Lise et Charles Boulerice Guay. Elle était la soeur de: Léo-Paul Larouche (Estelle Fortier), Mariette Larouche (feu Samuel Perrott), Paulette Larouche (feu Lucien Bombois), Olivette Larouche (1ères noces feu Paul Nadeau, 2ièmes noces Maurice Grenon), Antoine Larouche (Denise Rocheleau). Elle était la belle-soeur de: feu Emilie Guay (feu Hercule Dubois), feu Arthur Guay (feu Jeannette Boivin), feu André Guay (Lisette Catoul). Elle laisse également dans le deuil plusieurs neveux et nièces, cousins et cousines et ami(e)s très cher(e)s. Pour les personnes qui désireront offrir des dons, une bénévole de la Fondation de ma vie (305 St-Vallier, Chicoutimi, G7H 5H7) sera présente à la résidence funéraire pour les recueillir. Veuillez noter que le salon ne sera pas ouvert samedi, jour des funérailles. Pour informations: bureau 425 boulevard St-Paul, Chicoutimi (418)543-3333, 1-800-261-5575, télécopieur: (418)543-2738, salon: (418)543-3810. **Direction funéraire: La Résidence funéraire Aubin Inc., Réseau Dignité.**

Avis/Appels d'offres

DANIEL ADAM & ASSOCIÉS
Syndic-gestionnaire

AVIS AUX CRÉANCIERS DE LA PREMIÈRE ASSEMBLÉE

Cour N°: 150-11-002032-043
Sur N°: 43-138687

Dans l'affaire de la faillite de:
9077-8879 QUÉBEC INC., corporation légalement constituée, ayant sa place d'affaires au 1533, boul. Talbot, Chicoutimi (Québec) G7H 4C3

Débitrice

Avis est, par les présentes, donné que la débitrice susdite a fait cession de ses biens le 2e jour de février 2004. La première assemblée des créanciers sera tenue le 27 février 2004 à 11 h, à l'Hôtel Le Montagnais, 1080, boul. Talbot, salle Wigwam, Chicoutimi, dans la province de Québec.

Fait à Québec, ce 5 février 2004

Daniel Adam, syndic
710, rue Bouvier, bureau 200
Québec (Québec) G2J 1C2
(418) 628-2202

00577749

DANIEL ADAM & ASSOCIÉS
Syndic-gestionnaire

AVIS AUX CRÉANCIERS DE LA PREMIÈRE ASSEMBLÉE

Cour N°: 150-11-002031-045
Sur N°: 43-138683

Dans l'affaire de la faillite de:
9089-7760 QUÉBEC INC., corporation légalement constituée, ayant sa place d'affaires aux Galeries Jonquière, 3460, Saint-François, local 5, Jonquière (Québec) G7X 8L3.

Débitrice

Avis est, par les présentes, donné que la débitrice susdite a fait cession de ses biens le 2e jour de février 2004. La première assemblée des créanciers sera tenue le 27 février 2004 à 11 h 30, à l'Hôtel Le Montagnais, 1080, boul. Talbot, salle Wigwam, Chicoutimi, dans la province de Québec.

Fait à Québec, ce 5 février 2004

Daniel Adam, syndic
710, rue Bouvier, bureau 200
Québec (Québec) G2J 1C2
(418) 628-2202

00577747

la Baie

Rectificatif

Veuillez prendre note des corrections suivantes à apporter à certains cahiers publicitaires publiés par la Baie en février 2004.

Dans le cahier La joie d'offrir (1-2A)
• **en page 6,** le soutien-gorge Wonderbra no 7472 arrivera en magasin plus tard, des bons d'achat différé sont offerts;

• **en page 8,** on aurait dû lire les prix des bagages Cobalt V de Atlantic à 50 % de rabais comme suit: ord. 70 $ à 300 $, solde 34,99 $ à 149,99 $;

• **en page 14,** le grille-maïs Beaumark montré n'est pas offert en blanc.

Dans le cahier Solde à la Baie ce week-end (1-2W)
• **en page 5,** l'oreiller géant à 12,99 $ est fait de plumes d'oie blanche et non de duvet.

Notre clientèle voudra bien excuser ces erreurs et inconvénients

00578145



Nos condoléances aux familles éprouvées
LE QUOTIDIEN

Nécrologie

AVIS DE DÉCÈS



LACHANCE (Sr Lucille)

Est décédée au Monastère des Augustines de la Miséricorde de Jésus de Chicoutimi, le 10 février 2004, à l'âge de 86 ans 7 mois dont 60 ans de profession religieuse, Soeur Lucille Lachance, A.M.J. en religion (Soeur Marie de l'Annonciation). Elle était la fille de feu M. Joseph Lachance et de feu dame Anna Bergeron de Saint-Bruno. La dépouille mortelle sera exposée au

parloir de la Communauté
225 rue St-Vallier
Chicoutimi

le vendredi 13 février 2004 de 14 h à 17 h et de 19 h à 21 h. Le samedi 14 février 2004, le salon sera ouvert à 9 h. Une célébration de la Parole aura lieu à 10 h suivie des funérailles à la chapelle du Monastère, à 10 h 30. Soeur Lucille était la soeur de: feu Dollard Lachance (Yvette Tremblay), feu Jean-Marie Lachance (feu Rose Vaillancourt), feu Marcellin Lachance, feu Soeur Rita Lachance, A.M.J., Soeur Germaine Lachance, A.M.J., feu Aurélien Lachance (Germaine Lacroix), Soeur Marguerite Lachance, A.M.J., feu Soeur Esther Lachance, A.M.J., feu Jeanne Lachance, feu Robert Lachance (Carmen Ouellet), feu Gustave Lachance (Elianne Munger), Laurent Lachance (Maude Larouche), Jacques Lachance (Pauline Courtemanche). Elle laisse également dans le deuil de nombreux neveux et nièces. Prière de ne pas envoyer de fleurs. Pour informations: bureau: (418) 543-6962, pour vos messages de sympathie: télécopieur: (418) 543-9409, courriel: coopfchicoutimi@videotron.ca **Direction funéraire: Coopérative Funéraire de Chicoutimi** (membre de la Corporation des thanatologues du Québec).

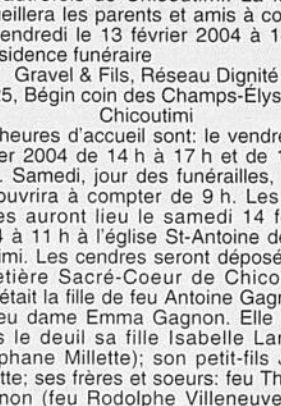


LANGLOIS (Mme Lisette Gagnon)

Le 5 février 2004, est décédée à Drummondville, à l'âge de 63 ans 11 mois, dame Lisette Gagnon, épouse de feu M. Carol Langlois, demeurant à St-Guillaume, autrefois de Chicoutimi. La famille accueillera les parents et amis à compter de vendredi le 13 février 2004 à 14 h, à la résidence funéraire

Gravel & Fils, Réseau Dignité
825, Bégin coin des Champs-Élysées
Chicoutimi

Les heures d'accueil sont: le vendredi 13 février 2004 de 14 h à 17 h et de 19 h à 22 h. Samedi, jour des funérailles, le salon ouvrira à compter de 9 h. Les funérailles auront lieu le samedi 14 février 2004 à 11 h à l'église St-Antoine de Chicoutimi. Les cendres seront déposées au cimetière Sacré-Coeur de Chicoutimi. Elle était la fille de feu Antoine Gagnon et de feu dame Emma Gagnon. Elle laisse dans le deuil sa fille Isabelle Langlois (Stéphane Millette); son petit-fils Jason Millette; ses frères et soeurs: feu Thérèse Gagnon (feu Rodolphe Villeneuve), feu Pierrette (Philippe St-Hilaire), Madeleine (Jacques Lapointe), Gisèle (Thomas Boudreault), Ghislain ~Guy~ (Monique Vallée), Yvon (Thérèse Lavoie), Huguette (feu Armand Tremblay), Henri (Murielle Potvin), Laurier (Henriette Tremblay). Elle était la belle-fille de feu Uldéric Langlois et de feu dame Florida Cormier. Elle laisse également dans le deuil ses beaux-frères et belles-soeurs: Richard Langlois (Marjolaine Tremblay), Alain (Lianne Tremblay), Christiane (Laurent Boivin), Louisette (Réjean Tremblay), Bernadette Girard; ses filleuls Louis Lapointe, Jean-François Gagnon, Eric Langlois, ainsi que ses neveux et nièces et de nombreux parents et amis. Pour ceux et celles qui le désirent, une personne bénévole de la Société Canadienne du Cancer sera présente au salon afin de recueillir vos dons. Pour informations: 543-0755, pour vos messages de condoléances, télécopieur: 543-7241, courriel: info@graveletfils.com **Direction funéraire: Résidences funéraires Gravel & Fils** (membre de la Corporation des thanatologues du Québec)

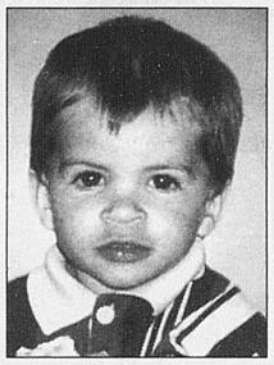


Soeur Françoise Plourde
(S. Thérèse-des-Buissonnets)

Est décédée au Complexe hospitalier de la Sagamie, le jeudi 12 février 2004, à l'âge de 72 ans et 4 mois, Soeur Françoise Plourde originaire de St-Léon, Chicoutimi. Elle avait prononcé les voeux de religion depuis 53 ans. La dépouille mortelle sera exposée à partir de vendredi, le 13 février de 14 h à 17 h, en soirée de 19 h à 21 h 30, le jour des funérailles à partir de 9 h à la

Maison-Mère
des Soeurs Antoniennes de Marie
927, rue Jacques-Cartier Est, Chicoutimi

Les funérailles auront lieu le samedi 14 février à 10 h à la chapelle de la Maison-Mère et l'inhumation suivra au cimetière de la Congrégation. Soeur Françoise était la fille de feu Edmond Plourde et de feu dame Adélia Bouchard. Elle était la soeur de feu Léopold, feu Marguerite (Louis-Joseph Blackburn), Solange (Marcel Roberge), Rosa (Léonce Vincent), feu Rosaire, Jeanne (Paul-Émile Murray), feu Gérard, Gemma (feu Roland Tremblay), feu Tony (feu Carmen Fournier), feu Camélia, Julienne (Jean-Marie Martel). En plus de sa famille religieuse, les laïcs associés, elle laisse dans le deuil de nombreux neveux et nièces, parents et amies. Pour informations: bureau 425 boulevard St-Paul, Chicoutimi (418)543-3333, 1-800-261-5575, télécopieur: (418)543-2738, courriel: res.aubin@videotron.ca **Direction funéraire: La Résidence funéraire Aubin Inc., Réseau Dignité.**



POULIN (Félix)

Le 11 février 2004, est décédé paisiblement de l'acidose lactique, à l'âge de 3 ans et 2 mois, Félix Poulin, fils de dame Isabelle Jean et de M. Claude Poulin demeurant à La Baie. La famille accueillera les parents et ami(e)s le vendredi 13 février 2004 de 10 h à 14 h à la

Coopérative funéraire du Fjord
1091, avenue Mathieu (coin 2e Rue)
La Baie

Une Célébration aura lieu à la Coopérative funéraire du Fjord ce même vendredi à 14 h. L'inhumation aura lieu au cimetière communautaire de La Baie. Félix laisse dans le deuil outre sa mère dame Isabelle Jean et son père M. Claude Poulin; sa sœur: Véronique; ses grands-parents maternels: Edmond-Louis Jean et Cécilia Bluteau; ses grands-parents paternels: Jean-Joseph Poulin et Rose-Emma Pedneault; son parrain: Denis Bluteau; sa marraine: Caroline Tremblay; ses oncles et tantes: Éric Jean (Myriam Villeneuve), Danny Jean (Amélie Bérubé), Lise Poulin (Carol Tremblay), Nicole Poulin (Chantal Lemieux), ainsi que de nombreux cousins, cousines, parents et ami(e)s. Pour les personnes désireuses d'offrir des dons, une personne bénévole de la l'Association de l'Acidose Lactique du Saguenay Lac-St-Jean sera présente au salon afin de les recueillir. Pour informations: bureau: (418) 697-1285 * télécopieur: (418) 697-7875 * courriel: coopdufjord@royaume.com **Direction funéraire: Coopérative funéraire du Fjord.** (Membre de la Corporation des Thanatologues du Québec)



ROY (Mme Denise Gagnon)

Le 11 février 2004, est retournée vers le Seigneur après une courte maladie, à Québec, à l'âge de 53 ans et 9 mois, Mme Denise Gagnon, fille de feu M. Armand Gagnon et de feu dame Jeannine Poirier, épouse de M. Gérard Roy, demeurant au 15, rue Venelle 2, à Fermont, autrefois de St-Charles-de-Bourget. La famille reçoit les condoléances le vendredi 13 février 2004 de 14 h à 17 h et de 19 h à 22 h, le samedi 14 février 2004 à compter de 9 h à la

Résidence Funéraire Lac St-Jean
611, chemin du Pont Taché Nord
Alma

Les funérailles auront lieu le samedi 14 février 2004, à 11 h, à l'église St-Charles-de-Bourget. Mme Gagnon sera incinérée et ses cendres seront déposées au Columbarium de la Résidence Funéraire Lac St-Jean. Outre son époux M. Gérard Roy, elle laisse dans le deuil sa fille Sonia (François Duchesne) et son fils Yvon; son petit fils Gabriel Duchesne; ses frères et sœurs: Diane (Gérard Boily), Rénald (Martine Néron), Doris (Mario Tremblay), Linda (Réjean Tremblay), Guylaine (Roger Gaudreault), Suzie (Pascal Bernier) et Johanne (Richard Côté); ses beaux-parents: M. Éloi Roy et dame Solange Bouchard; ses beaux-frères et belles-sœurs: Claudette Roy (feu Gaétan Simard), Rachelle (Pierre Desrochers), Marielle (Gilles Bouchard), Nicole (Sylvain Tremblay), Bertrand (Charlène Tremblay), Rosaire (Hélène Harvey), Jocelyn (Bernadette Bernier) et Doris (Claude Simard); ses neveux et nièces, ainsi que de nombreux parents et amis. Ceux et celles qui le désirent peuvent faire des dons à la Fondation de l'Hôtel-Dieu d'Alma au 300, boul. Champlain Sud, à Alma G8B 5W3. **Direction funéraire: Résidence Funéraire Lac St-Jean.** Pour informations, téléphone: (418) 668-8409, télécopieur: (418) 668-9200, courriel: refulsj@al.cgocable.ca Membre de la Corporation des Thanatologues du Québec



VERREAULT (M. Gaétan)

Le 12 février 2004, est décédé au Complexe Hospitalier de la Sagamie, à l'âge de 24 ans et 8 mois, M. Gaétan Verreault, fils de dame Gisèle Lavoie et de M. Roch Verreault, demeurant à Chicoutimi. La famille accueillera les parents et ami(e)s le dimanche 15 février 2004 de 14 h à 17 h et de 19 h à 22 h à la

Coopérative funéraire du Fjord
1091, avenue Mathieu (coin 2e Rue)
La Baie

Lundi, jour des funérailles, le salon sera ouvert à compter de 9 h. Les funérailles auront lieu le lundi 16 février 2004 à 11 h à l'église Saint-Alphonse (secteur Bagotville). L'inhumation des cendres aura lieu au cimetière Saint-Alphonse de La Baie. Le défunt laisse dans le deuil outre sa mère dame Gisèle Lavoie (Adam Nagy) et son père M. Roch Verreault (Claire Tremblay); son frère: Martin; sa grand-mère: Mme Henriette Baril, Verreault; son grand ami et frérot Sylvain Verreault ainsi que plusieurs oncles, tantes, cousins, cousines, parents et de nombreux ami(e)s. La famille tient à remercier le personnel du Complexe Hospitalier de la Sagamie pour les bons soins prodigués. Pour les personnes désireuses d'offrir des dons, une personne bénévole de la l'Association Québécoise de la Fibrose Kystique sera présente au salon afin de les recueillir. Pour informations: bureau: (418) 697-1285 * télécopieur: (418) 697-7875 * courriel: coopdufjord@royaume.com **Direction funéraire: Coopérative funéraire du Fjord.** (Membre de la Corporation des Thanatologues du Québec)

MESSES ANNIVERSAIRES



BARRETTE (M. Isidore)

Déjà une année que tu nous as quittés dans la sérénité. Nous ne t'oublions pas. La messe anniversaire de M. Isidore Barrette, époux de Mme Agathe Simard, sera célébrée

dimanche 15 février 2004 à 8 h 30 a.m.
à l'église Ste-Marie d'Isle Maligne, Alma

Parents et amis sont invités à y assister.



BOIVIN (M. Jérôme)

Le 10 février 2003, par un matin très froid, sans le moindre bruit, comme l'oiseau qui prend son envol, tu es parti. Suite à ton départ, nous vivons une grande peine face à ton ultime voyage sans retour. Tu sais, on doit apprivoiser chaque journée, car le grand vide causé par ton départ soudain est encore bien présent.

La messe anniversaire de M. Jérôme Boivin, fils de M. Robert Boivin et de dame Francine Larouche, demeurant au 665 rue Boulanger Ouest, Alma, sera chantée

le dimanche 15 février 2004 à 10 h
à l'église St-Sacrement, Alma

Parents et amis sont invités à y assister.
Direction funéraire: Complexe funéraire Bérubé & Fils.

REMERCIEMENTS



Pour honorer la mémoire de
Mme Simone Desbiens
ses parents et amis ont donné généreusement à l'organisme
«La Maison Notre-Dame du Saguenay»
qui accueille gratuitement les personnes atteintes de cancer en phase terminale.
Soyez assuré que tous ces dons serviront à couvrir le coût des services aux bénéficiaires.
Merci de votre générosité.
Vous pouvez rejoindre
«La Maison Notre-Dame du Saguenay»
au: 1176, rue Notre-Dame
Chicoutimi (Québec)
G7H 1X6
Tél.: 696-1176

LA MAISON
NOTRE-DAME
DU SAGUENAY
Un don pour la maison!

00577242

Nos condoléances



aux familles éprouvées

le QUOTIDIEN du Saguenay – Lac-Saint-Jean

Medic Alert
Toujours là
www.medicalert.ca
Pour information
1 800 668-6381

Fonds de dotation
du Centre hospitalier
Jonquière inc.

Pour honorer la mémoire de

Mme Fernande St-Gelais-Angers

décédée le 12 janvier 2004, ses parents et amis ont versé des dons au Fonds de dotation du Centre hospitalier Jonquière.

Par ce geste, ils contribuent à l'achat d'équipements médicaux et paramédicaux nécessaires au développement de notre centre hospitalier et à l'amélioration de la qualité des services offerts.

Au fond3,
je donne pour les miens

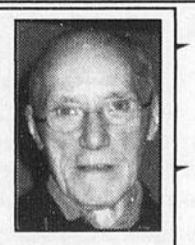
Merci de votre générosité!

Vous pouvez rejoindre le Fonds de dotation au numéro: ***695-7711***

00576878

Au nom de toute la population

La générosité des parents et amis de
M. Robert Côté
de Chicoutimi, décédé le 11 octobre 2003,



facilitera l'implantation de nouvelles technologies médicales destinées aux spécialités et aux ultraspécialités régionales du Complexe hospitalier de la Sagamie.

Au nom de tous ceux qui pourront bénéficier de vos dons, encore une fois... sincères remerciements!

«La Fondation de ma vie» 541-1005

la fondation de *ma vie*

00576833



PÉNALITÉ

Craig Rivet y est peut-être allé un peu trop fort avec Dmitry Afanasenkov, en troisième période, ce qui lui a valu une punition pour avoir fait de l'interférence. Le Canadien s'est finalement incliné 5-3 à Tampa Bay.

(Photo PC)

Dominant dans toutes les facettes du jeu

St-Louis fait la vie dure au Canadien

TAMPA, Floride (PC) - Martin St-Louis s'impose de plus en plus comme l'un des meilleurs attaquants de la Ligue nationale. Face au Canadien, il a été dominant dans toutes les facettes du jeu pour mener le Lightning de Tampa Bay à une victoire de 5-3, jeudi soir, au St.Pete Times Forum.

En l'absence de Sheldon Souray, la défense du Tricolore a souvent paru désorganisée, José Théodore étant souvent laissé à lui-même. Le Lightning a d'ailleurs obtenu 41 tirs.

Vincent Lecavalier a marqué un but et récolté deux aides. Brad Richards a ajouté deux filets.

Chez le Canadien, Saku Koivu a animé l'attaque. Le capitaine a marqué un but et préparé ceux d'Andreï Markov et de Jan Bulis. Mais cela n'a pas suffi.

Une période parfaite

Le Canadien ne subirait pas souvent la défaite s'il jouait toujours comme il l'a fait en première période. Rapides et alertes, les joueurs de Claude Julien ont appliqué le concept d'équipe à la perfection. Pas étonnant qu'ils aient regagné leur vestiaire en avance de deux buts.

Koivu a profité d'un surnombre pour marquer à 4:28. Alors qu'il destinait une passe à Jan Bulis, la rondelle a heurté le défenseur Pavel Kubina pour revenir sur sa palette. Un peu chanceux, Koivu a eu raison de John Grahame d'un tir balayé.

Le capitaine du Canadien a préparé le deuxième but au moment où l'équipe profitait d'un avantage de deux joueurs. Koivu a relayé le disque à Markov dont le tir sur réception a battu Grahame à 16:54.

St-Louis étourdissant

Le Lightning a réduit l'écart de moitié à 6:22 de la deuxième période. Steve Bégin était alors au banc des pénalités pour avoir rudoyé St-Louis le long de la clôture. L'attaquant du Lightning lui a fait payer son geste en inscrivant son 26e but à la suite d'une belle passe de Vincent Lecavalier.

Le patineur de Laval a continué à étourdir la défense du Canadien par un échec-avant on ne peut plus tenace. Il a ainsi soutiré le disque à Mike Ribeiro à la ligne bleue du Canadien, puis il a été victime d'un double-échec du même Ribeiro qui s'est retrouvé au banc des pénalités. St-Louis a fait vivre au Tricolore un véritable cauchemar en deuxième période.

Le festival St-Louis s'est poursuivi en troisième. L'attaquant de cinq pieds neuf pouces a créé l'égalité à 4:44 d'une tir en apparence inoffensif, la rondelle glissant sous les jambières de Théodore. Juste avant le but, Brad Richards avait atteint un poteau à deux reprises.

Le Canadien a profité d'un mauvais changement de trios du Lightning pour reprendre les devants. Koivu a fait une passe lumineuse à Bulis qui a pu s'échapper sur le flanc gauche. Son puissant tir a eu raison de Grahame à 7:45. Après ses deux malchances, Richards a finalement fait mouche à 13:37 d'un lancer de l'enclave. Lecavalier a poursuivi la poussée du Lightning à 14:56 lorsqu'il a fait dévier un tir de Darryl Sydor. Richards a conclu dans un filet désert.

Mauvaise punition à Steve Bégin

Le Tricolore pèche par indiscipline

TAMPA, Floride (PC) - Le Canadien a péché par indiscipline, ce qui ne pardonne pas face à une formation aussi talentueuse que le Lightning de Tampa Bay. Une pénalité imposée à Steve Bégin tôt en deuxième période a permis aux joueurs du Lightning de retrouver leurs jambes.

«Nous étions en contrôle jusqu'à cette punition. On respectait le plan de match. Mais de mauvaises pénalités nous ont fait mal. On s'est ensuite éloigné de notre plan de match et le Lightning a pris le contrôle de la rencontre, a expliqué Claude Julien. En troisième période, on a joué comme une équipe qui paniquait.»

Le Tricolore menait 2-0 lorsque Bégin a plaqué Martin St-Louis le long de la clôture. St-Louis a répliqué en marquant son 26e but de la saison.

«Cette punition a été le point tournant de la rencontre. Par la suite, on a joué sur les talons», a noté Stéphane Quintal.

Le Canadien disputait son premier match sans son défenseur-vedette Sheldon Souray. Son absence a été remarquée. L'entraîneur a toutefois refusé de s'en servir comme excuse.

«Souray est seulement un joueur parmi 20. C'est aux autres joueurs à prendre leurs responsabilités. Toutes les équipes ont des blessés. En première période, on s'est très bien débrouillé sans Souray», a rappelé Julien.

Saku Koivu a livré un bon match malgré quelques erreurs. Il a inscrit un but et récolté deux aides. Il a déploré que le Canadien n'ait pu ajouter un quatrième but alors que l'équipe menait 3-2 en troisième période.

«On ne semble pas avoir la confiance qu'il faut pour ajouter un but à notre avance. C'est encore ce qui est arrivé en troisième période», a-t-il dit.

Le capitaine a expliqué que le Canadien a joué de façon timide, une erreur qui ne pardonne pas face au Lightning.

«On peut jouer prudemment dans les 10 dernières minutes d'un match. Mais pas lorsqu'il reste plus d'une période à jouer», a-t-il déclaré.

Dans le vestiaire du Lightning, on avait le sentiment du devoir accompli.

«On était amorphes en première. On savait pourtant que le Canadien commencerait le match en force, a dit St-Louis. Mais le mot d'ordre était de lancer sur (José) Théodore et surtout de créer de la circulation devant son filet. C'est ce qu'on a fait en troisième. Il ne peut quand même pas arrêter ce qu'il ne voit pas.»

St-Louis a marqué deux buts, ses 26e et 27e.

«Mon rôle est de produire», a-t-il rappelé.

«Le premier but de St-Louis a été très important, a dit Brad Richards. Par la suite, on a réussi à dominer le Canadien. On a dirigé plusieurs tirs (23 contre 4 en troisième). C'est ce qu'on fait contre bien des équipes.»

Vincent Lecavalier a lui aussi marqué un but, le troisième du Lightning.

Au filet

TAMPA, Floride (La Presse) - Rayé de la formation lors de la visite du Light ning à Montréal, le 8 janvier dernier, André Roy, l'homme fort de Tampa Bay, n'a toujours pas regagné la confiance de son entraîneur, John Tortorella.

«Cela fait 17 matches de suite que je suis hors de la formation. Je ne veux plus endurer ce genre de traitement. Je ne peux pas dire que je suis en chicane avec l'entraîneur parce qu'il m'a parlé une seule fois pendant cette période pour me dire qu'il appréciait mes efforts à l'en traînement.

«C'est long, c'est plate et je commence à perdre confiance. C'est la première fois de ma carrière que je subis un tel traitement. Mon agent, Gilles Lupien, s'est entretenu avec le directeur général, Jay Feaster. Ce dernier dit qu'il m'aime bien, mais il laisse son entraîneur prendre les décisions au niveau de la patinoire....

Les chiffres

Hockey

LIGUE NATIONALE
CLASSEMENT DOUBLE

Association de l'Est
Section Nord-Est

	Mj	G	P	N	DP	BP	BC	PTS	Dom.	etr.10	Der.	Série
Toronto	57	31	14	9	3	160	136	74	15-7-2-2	16-7-7-1	7-2-1-0	G1
Boston	58	28	14	11	5	150	134	72	12-8-7-1	16-6-4-4	6-2-1-1	P1
Ottawa	56	30	15	7	4	186	123	71	18-7-4-3	12-8-3-1	6-3-0-1	G2
Montréal	58	28	22	6	2	143	130	64	15-10-4-0	13-12-2-2	4-6-0-0	P2
Buffalo	56	24	26	5	1	134	142	54	14-10-3-1	10-16-2-0	6-4-0-0	G1
Section Atlantique												
Philadelphie	58	30	12	11	5	164	125	76	17-5-2-3	13-7-9-2	8-1-1-0	G4
New Jersey	55	28	16	10	1	125	107	67	14-10-3-1	14-6-7-0	5-5-0-0	P3
NY Islanders	56	26	21	7	2	158	140	61	19-8-1-0	7-13-6-2	4-2-3-1	N2
NY Rangers	57	21	25	7	4	147	160	53	11-12-3-4	10-13-4-0	3-7-0-0	P1
Pittsburgh	57	11	38	5	3	113	218	30	7-18-3-0	4-20-2-3	0-10-0-0	P13
Section Sud-Est												
Tampa Bay	56	29	17	7	3	156	126	68	14-7-4-2	15-10-3-1	8-1-1-0	G1
Floride	57	20	23	11	3	129	152	54	12-9-6-2	8-14-5-1	5-4-1-0	G3
Atlanta	58	21	29	6	2	153	180	50	13-13-4-0	8-16-2-2	0-8-2-0	P6
Caroline	56	17	26	11	2	108	141	47	10-12-7-1	7-14-4-1	2-6-2-0	N1
Washington	56	17	31	6	2	132	176	42	9-14-3-1	8-17-3-1	4-5-1-0	N1
Association de l'Ouest												
Section Centrale												
Detroit	57	32	15	8	2	185	133	74	20-4-3-0	12-11-5-2	5-2-3-0	G3
Nashville	55	26	21	6	2	132	147	60	17-7-4-1	9-14-2-1	5-5-0-0	P3
St. Louis	56	26	22	7	1	130	141	60	15-8-5-0	11-14-2-1	1-8-01	P2
Columbus	56	16	29	8	3	116	159	43	13-12-4-1	3-17-4-2	4-5-1-0	P1
Chicago	56	15	29	7	5	130	165	42	10-7-4-4	5-22-3-1	4-6-0-0	G2
Section Nord-Ouest												
Colorado	56	31	11	10	4	172	124	76	16-8-3-1	15-3-7-3	5-0-3-2	G1
Vancouver	57	31	16	7	3	170	130	72	14-8-5-0	17-8-2-3	6-3-0-1	P1
Calgary	56	28	20	5	3	140	127	64	15-11-4-1	13-9-1-2	5-4-1-0	G2
Edmonton	56	23	24	8	1	146	145	55	15-12-3-0	8-12-5-1	5-4-1-0	G3
Minnesota	57	19	21	15	2	124	128	55	11-11-6-1	8-10-9-1	3-1-1-2	P1
Section Pacifique												
San Jose	57	26	15	11	5	141	117	68	14-5-7-2	12-10-4-3	5-4-0-1	P2
Dallas	57	27	20	10	0	122	126	64	16-6-6-0	11-14-4-0	7-1-2-0	N1
Los Angeles	56	22	15	13	6	150	143	63	10-8-8-1	12-7-5-5	5-1-3-1	P1
Phoenix	55	18	20	14	3	139	153	53	8-11-4-2	10-9-10-1	2-6-1-1	P3
Anaheim	56	18	23	8	7	124	151	51	12-7-6-3	6-16-2-4	4-3-1-2	G2

Note: Une équipe qui gagne en prolongation reçoit deux points et une victoire dans la colonne des victoires (G); l'équipe qui perd en prolongation reçoit un point si le but n'est pas marqué dans un filet désert et de même, la partie est inscrite dans la colonne de DP (défaite en prolongation).

CALENDRIER

Mercredi 11 février
Calgary 3 Vancouver 2
Edmonton 5 Atlanta 1
Columbus 3 Los Angeles 2 (P)
Detroit 4 San Jose 2
N.Y. Rangers 3 New Jersey 1
Chicago 5 Nashville 2
N.Y. Islanders 4 Dallas 4
Anaheim 5 Phoenix 3

Jeudi 12 février
Tampa Bay 5 Montréal 3
Ottawa 3 Boston 2 (P)
Philadelphie 2 N.Y. Rangers 1
Washington 3 Caroline 3
Columbus 1 Toronto 4
Pittsburgh 1 Floride 5
Colorado 4 St. Louis 0

Vendredi 13 février
Los Angeles à Buffalo, 20h00.
Washington à Nashville, 20h00.
Edmonton au Minnesota, 20h00.
Anaheim à Calgary, 21h00.
N.Y. Islanders à Phoenix, 21h00.
Atlanta à Vancouver, 22h00.

Samedi 14 février
Caroline au New Jersey, 12h00.
N.Y. Rangers à Philadelphie, 15h00.
Colorado à Detroit, 15h00.
Boston à Chicago, 15h00.
Buffalo à Toronto, 19h00.
Montréal à Ottawa, 19h00.
San Jose à Columbus, 19h00.
Floride à Tampa Bay, 19h30.
Pittsburgh à St. Louis, 20h00.
Dallas à Phoenix, 21h00.
Anaheim à Vancouver, 22h00.

Dimanche 15 février
Los Angeles au New Jersey, 14h00.
Calgary au Minnesota, 14h00.
Edmonton à Nashville, 15h00.
Washington à Chicago, 19h00.

CLASSEMENT GÉNÉRAL

Association de l'Est

	Mj	Pts
1. x-Philadelphie	58	76
2. x-Toronto	57	74
3. x-Tampa Bay	56	68
4. Boston	58	72
5. Ottawa	56	71
6. New Jersey	55	67
7. Montréal	58	64
8. NY Islanders	56	61
9. Buffalo	56	54
10. Floride	57	54
11. NY Rangers	57	53
12. Atlanta	58	50
13. Caroline	56	47
14. Washington	56	42
15. Pittsburgh	57	30

Association de l'Ouest

	Mj	Pts
1. x-Colorado	56	76
2. x-Detroit	57	74
3. x-San Jose	57	68
4. Vancouver	57	72
5. Calgary	56	64
6. Dallas	57	64
7. Los Angeles	56	63
8. St. Louis	56	60
9. Nashville	55	60
10. Edmonton	56	55
11. Minnesota	57	55
12. Phoenix	55	53
13. Anaheim	56	51
14. Columbus	56	43
15. Chicago	56	42

x- occupe le premier rang de leur section.

MARQUEURS

	B	A	P
Naslund, Vcr	30	37	67
Lang, Wash	26	38	64
Kovalchuk, Atl	29	32	61
Tanguay, Col	19	42	61
Saint-Louis, TB	25	35	60
Hossa, Ott	25	34	59
Sakic, Col	22	36	58
Alfredsson, Ott	25	31	56
Thornton, Bos	15	41	56
Datsyuk, Det	25	30	55
Doan, Phx	20	34	54
Sundin, Tor	20	34	54
Hejduk, Col	26	27	53
Tkachuk, StL	23	30	53
Recchi, Phi	21	32	53
Jagr, Wash-NYR	20	33	53
Bertuzzi, Vcr	16	35	51
Nagy, Phx	23	27	50
Hull, Det	20	30	50
Iginla, Cal	26	23	49
Stillman, TB	16	32	48
Weight, StL	10	37	47
Ribeiro, Mtl	15	31	46
Richards, TB	14	31	45
Murray, Bos	23	21	44
Fedorov, Ana	18	25	43
Roenick, Phi	18	25	43
Demitra, StL	17	26	43
Savard, Atl	17	26	43
Forsberg, Col	15	28	43
Gonchar, Wash	5	38	43
Elias, NJ	20	22	42
Morrison, Vcr	16	26	42
Kozlov, Atl	19	22	41
Havlat, Ott	17	24	41
Palffy, LA	16	25	41
Sullivan, Chi	14	27	41
Nash, Clb	31	9	40
Rolston, Bos	17	23	40

LIGUE AMÉRICAINE

Association de l'Est
Section Atlantique

	PJ	G	P	N	DP	BP	BC	PTS
Hartford	52	27	16	8	1	118	98	63
Providence	50	22	16	10	2	112	111	56
Manchester	51	24	20	4	3	142	127	55
Worcester	51	22	18	10	1	130	129	55
Portland	50	19	17	8	6	97	102	52
Lowell	49	22	20	4	3	136	140	51
Springfield	50	16	27	5	2	106	132	39
Section Est								
Bridgeport	50	27	12	8	3	120	88	65
Philadelphie	50	29	15	5	1	143	112	64
Hershey	56	25	20	8	3	141	145	61
Binghamton	51	24	21	4	2	144	131	54
Norfolk	55	21	25	4	5	112	137	51
Wilkes-Barre	49	20	20	5	4	121	126	49
Albany	49	13	22	8	6	106	150	40
Section Nord								
Hamilton	53	29	15	7	2	159	120	67
Cleveland	51	25	17	4	5	154	143	59
Syracuse	49	24	15	7	3	148	135	58
Rochester	51	21	20	7	3	116	125	52
Toronto	53	20	23	8	2	145	159	50
St. John's	54	21	25	5	3	150	176	50
Manitoba	54	20	25	7	2	141	158	49
Section Ouest								
Grand Rapids	52	30	14	8	0	133	104	68
Chicago	52	26	16	7	3	155	137	62
Milwaukee	48	25	14	6	3	157	114	59
Houston	54	18	23	10	3	125	149	49
Cincinnati	49	19	22	7	1	123	124	46
San Antonio	47	19	22	6	0	121	131	44
Utah	52	16	29	4	3	96	148	39

Note: Deux points pour une victoire; un point pour une nulle et une défaite en prolongation. Les défaites en prolongation sont indiquées dans la colonne DP seulement.

Mardi 10 février
Aucun match.

Mercredi 11 février
Hamilton 7 St. John's 6 (P)
Wilkes-Barre 5 Toronto 2
Manchester 4 Worcester 4
Norfolk 4 Lowell 2
Portland 2 Albany 2
Springfield 4 Bridgeport 1
Syracuse 6 Binghamton 3
Milwaukee 5 Manitoba 1
Houston 2 Chicago 2

Jeudi 12 février
Cleveland 4 San Antonio 2

Vendredi 13 février
Toronto à Hamilton, 19h00.
Hershey à Albany, 19h00.
Philadelphie à Hartford, 19h05.
Worcester à Providence, 19h05.
Portland à Wilkes-Barre, 19h05.
Manitoba à Grand Rapids, 19h30.
Lowell à Norfolk, 19h30.
Binghamton à Syracuse, 19h30.
Chicago à Cincinnati, 19h35.
St. John's à Rochester, 19h35.
Houston à Milwaukee, 20h00.

Samedi 14 février
Chicago à Milwaukee, 14h30.
Manchester à Albany, 16h00.
Portland à Hershey, 19h00.
San Antonio à Hartford, 19h05.
Norfolk à Wilkes-Barre, 19h05.
Philadelphie à Worcester, 19h05.
Houston à Grand Rapids, 19h30.
Rochester à Syracuse, 19h30.
Manitoba à Cincinnati, 19h35.
Bridgeport à Springfield, 19h35.
Cleveland à l'Utah, 21h05.

JUNIOR MAJEUR

Section Ouest

	Mj	G	P	N	DP	Bp	Bc	Pts
x-Gatineau	56	40	10	6	0	246	145	86
Shawinigan	56	30	18	4	4	201	171	68
Rouyn-Noranda	56	27	21	8	0	210	208	62
Drummondville	56	20	24	9	3	165	181	52
Val-d'Or	55	20	24	9	2	163	174	51
Victoriaville	55	16	34	4	1	160	232	37
Section Est								
Chicoutimi	57	27	21	6	3	184	178	63
Rimouski	58	27	23	5	3	232	214	62
Lewiston	56	26	26	3	1	188	172	56
Quebec	57	20	30	6	1	156	206	47
Baie-Comeau	58	19	33	4	2	161	224	44
Section Atlantique								
x-Cap-Breton	55	40	12	1	2	223	127	83
x-Moncton	57	36	17	3	1	221	172	76
x-I.-P.-E.	58	34	16	3	5	220	162	76
Halifax	56	16	31	6	3	161	213	41
Acadie-Bathurst	60	15	42	3	0	159	271	33

x — se qualifie en vue des séries éliminatoires.
Note: Un point pour une défaite en prolongation.

Mercredi 11 février
Québec 0 Lewiston 3
Rouyn-Noranda 1 Gatineau 9

Jeudi 12 février
Rouyn-Noranda 3 Drummondville 5
Val-d'Or 6 Acadie-Bathurst 4
Halifax 4 Rimouski 3

Vendredi 13 février
Rouyn-Noranda à Lewiston, 19h00.
Halifax à Acadie-Bathurst, 19h30.
Victoriaville à Baie-Comeau, 19h30.
Québec au Cap-Breton, 19h30.
Chicoutimi à Drummondville, 19h30.
I.-P.-E. à Gatineau, 19h30.
Val-d'Or à Rimouski 19h30.

Samedi 14 février
I.-P.-E. à Shawinigan, 16h00.
Chicoutimi à Lewiston, 19h00.

Dimanche 15 février
Québec à Halifax, 16h00.
Baie-Comeau à Rimouski, 16h00.
Val-d'Or à Shawinigan, 16h00.
Chicoutimi à Victoriaville, 16h00.
I.-P.-E. à Drummondville, 18h00.
Cap-Breton à Acadie-Bathurst, 19h00.

MARQUEURS

	Mj	B	A	Pts
Crosby, Sidney Rim	46	45	61	106
Roussin, Dany Rim	53	44	44	88
Hennessy, Josh Qué	54	35	41	76
Daoust, Jean-Michel Gat	46	25	50	75
Lambert, Michaël I.-P.-E.	55	37	37	74
Guénette, François-Pierre Cap	54	32	40	72
Urquhart, Cory I.-P.-E.	55	31	41	72
Mondou, Benoît Sha	54	26	46	72
Fournier, Guillaume Gat	51	30	41	71
Gagné, Karl Mon	55	15	53	68
Talbot, Maxime Gat	37	15	52	67
Tifu, Yannick Rou	55	33	33	66
Picard, Alexandre Lew	55	32	34	66
Bernier, Steve Mon	53	32	32	64
Pelletier, Pascal Sha	50	29	34	63



Lundi 16 février
Aucun match.

Mardi 17 février
Sherbrooke à Verdun, 20h00.

Mercredi 18 février
Pont-Rouge à Québec, 20h00.
Saint-Jean à Laval, 20h00.

Jeudi 19 février
Aucun match.

Vendredi 20 février
Pont-Rouge à Trois-Rivières, 20h00.
Granby à Verdun, 20h00.
Sherbrooke à Sorel, 20h00.
Laval à Saint-Hyacinthe, 20h00.
Saguenay à Saint-Jean, 20h00.
Thetford Mines à Saint-Georges, 20h30.

MIDGET AAA

Section C.C.M.

	Mj	G	PDP	F	Bp	Bc	Pts
xy-C.Charles-LeMoy.	40	33	5	2	229	116	68
x-Régents L.-L.-L.	40	27	10	3	182	122	57
x-Gatineau	40	20	18	2	162	167	42
x-Amos	40	17	20	3	154	172	37
x-E.E.-Montpetit	40	14	21	5	132	181	33
x-West Island	40	11	26	3	140	202	25
Section Koho							
xy-C.Antoine-Girouard	41	35	5	1	193	85	71
x-Trois-Rivières	40	21	13	6	146	135	48
x-Lévis	40	19	19	2	135	158	40
x-Magog	40	18	19	3	149	162	39
x-Sém. St-François	40	14	23	3	147	181	31
x-Jonquière	41	12	25	4	113	201	28

x - se qualifie en vue des séries éliminatoires.
y - champion de section.
NOTE: Un point pour une défaite en fusillade ou en prolongation.

Lundi 9 février
Aucun match.

Mardi 10 février
Aucun match.

Mercredi 11 février
Trois-Rivières 1 Lévis 4
E.E.-Montpetit 3 C.C.-Lemoyne 13

Jeudi 12 février
Aucun match.

Vendredi 13 février
Sém. Saint-François à E.E.-Montpetit, 19h30.
Lévis au West Island, 19h30.
Trois-Rivières à L.-L.-L., 19h30.

Samedi 14 février
C.C.-Lemoyne à Amos, 19h00.
Gatineau à Magog, 19h00.

Dimanche 15 février
C.A.-Girouard à Jonquière, 13h00.
C.C.-Lemoyne à Amos, 14h00.
Gatineau à Magog, 14h00.
E.E.-Montpetit au West Island, 14h30.
L.-L.-L. au Sém. Saint-François, 19h00.
Lévis à Trois-Rivières, 19h30.

Fin des matches du calendrier de la saison régulière

SENIOR MAJEUR

Section Est

	Mj	G	P	DP	DF	Bp	Bc	Pts
x-Thetford Mines	44	34	8	1	1	225	137	70
x-St-G.-de-Beauce	44	33	10	0	1	199	124	67
x-Pont-Rouge	44	21	15	3	5	174	166	50
x-Québec	45	19	22	2	2	165	200	42
x-Rivière-du-Loup	45	17	21	4	3	145	201	41
x-Saguenay	44	16	23	4	1	155	189	37
Trois-Rivières	44	10	30	2	2	124	202	24
Section Ouest								
x-Verdun	45	33	11	0	1	247	169	67
x-Saint-Jean	45	27	18	0	0	218	176	54
x-Saint-Hyacinthe	46	24	20	1	1	178	181	50
x-Sherbrooke	43	21	18	3	1	177	182	46
Laval	43	21	21	0	1	173	183	43
Sorel	44	20	23	1	0	170	177	41
Granby	44	14	25	3	2	161	224	33

x - se qualifie en vue des séries éliminatoires.
Note: Un point pour une défaite en prolongation ou en fusillade.

Mardi 10 février
Aucun match.

Mercredi 11 février
Rivière-du-Loup 0 Québec 4

Jeudi 12 février
Saint-Jean 3 Verdun 6

Vendredi 13 février
Granby à Saint-Hyacinthe, 20h00.
Laval à Saint-Jean, 20h00.
Sorel à Sherbrooke, 20h00.
Saguenay à Pont-Rouge, 20h30.
Rivière-du-Loup à Saint-Georges, 20h30.
Québec à Thetford Mines, 20h30.

Samedi 14 février
Trois-Rivières à Rivière-du-Loup, 20h00.
Saint-Georges à Québec, 20h00.

Dimanche 15 février
Saint-Hyacinthe à Sorel, 14h00.
Pont-Rouge à Thetford Mines, 16h00.
Saguenay à Trois-Rivières, 16h00.
Sherbrooke à Granby, 19h30.
Verdun à Laval, 19h30.

Sport éclair

Mathieu Turcotte décroche le bronze

BORMIO, Italie (PC) - Mathieu Turcotte a remporté, jeudi, la médaille de bronze au 1500 mètres de la Coupe du monde de patinage de vitesse courte piste de Bormio.

En finale, le patineur natif de Sherbrooke a été devancé par l'Américain Apolo Anton Ohno et le Coréen Suk-Woo Song. Le Montréalais Steve Robillard, également finaliste, a terminé en sixième place.

La finale s'est déroulée dans la confusion la plus totale lorsque la cloche, qui annonce normalement le dernier tour à compléter, s'est fait entendre alors que le compte-tour affichait encore deux tours à faire.

«Quand j'ai vu ça, je n'ai pas pris de chance et j'ai continué pour un autre tour. Disons que c'était assez spécial», a commenté Turcotte, qui, par la suite, est allé consulter les officiels pour les informer de ses remarques.

«Il n'y a que Steve (-Robillard) qui a décidé d'arrêter, mais il s'est fait avoir. La même chose s'est produite dans la finale des filles. C'est vraiment poche que des choses comme ça arrivent en Coupe du monde car il y a quand même des enjeux importants.

Moins d'inscrits en Indy Racing

NEW YORK (AP) - La série CART a eu la vie dure au cours des derniers mois, mais tout n'est pas rose au sein du circuit rival, la Indy Racing League.

Seulement 18 pilotes sont inscrits en vue de la première épreuve de la saison de la série IRL, qui aura lieu le 29 février à Homestead, en Floride.

L'an dernier, chaque épreuve de l'IRL avait compté un minimum de 21 concurrents. A Homestead, où l'écurie Nation espère aligner une voiture de plus après avoir signé une entente de commandite.

Hockey régional

SENIOR AA

	PJ	G	P	DF	BP	BC	PTS
La Baie/Chic.	27	20	7	0	135	107	40
Roberval	27	15	10	2	132	105	32
Jonquière	26	13	10	3	127	127	29
Forestville	27	13	12	2	124	132	28
St-Bruno	27	6	20	1	111	158	13

Vendredi, 13 février
La Baie/Chic. vs Roberval 21h00 (Saint-Félicien)
Samedi, 14 février
La Baie/Chic. vs Forestville 19h30

JUNIOR BB

	PJ	G	P	DF	BP	BC	Fj.	PTS
Métabetchouan	26	17	7	2	169	118	15	51
Normandin	26	19	6	1	165	115	11	50
Jonquière	27	16	9	2	141	120	9	43
Chicoutimi	27	13	12	2	154	149	3	30
Alma	26	9	17	0	116	158	7	25
La Baie	26	5	21	0	97	183	14	24

Vendredi, 13 février
Alma vs La Baie 21h00
Normandin vs Métabetchouan 21h00
Samedi, 14 février
Jonquière vs Chicoutimi 19h00 (Plateau)
Dimanche, 15 février
Alma vs Jonquière 18h30 (Kénogami)
Normandin vs La Baie 19h30

MIDGET BB

	PJ	G	P	DF	BP	BC	Fj	PTS
Baie-Comeau	30	22	7	1	131	91	10	55
Alma	29	14	14	1	101	109	22	51
St-Félicien	30	15	12	3	116	123	16	49
Dol.-Mist.	29	15	13	1	105	107	16	47
Chic. (Sags)	30	10	18	2	90	119	18	40
Jonq. (Marquis)	28	11	11	6	108	102	9	37

Mardi, 10 février
Alma vs Jonquière 19h00 (Foyer)
Dimanche, 15 février
Jonquière vs Dolbeau 19h00
Fin de la saison régulière

MIDGET CC

	PJ	G	P	DF	BP	BC	Fj.	PTS
Dol.-Mist. (Loups)	29	24	4	1	164	91	19	68
Roberval	28	16	10	2	102	96	17	51
Jonq. (Orioles)	29	15	10	4	130	104	16	50
Chic. (Dynamos)	29	11	16	2	83	124	24	48
Alma (Jeannois)	28	14	14	0	98	86	14	42
Chic. (Couguars)	29	10	18	1	102	124	17	38
La Baie	29	11	16	2	77	130	9	33

Jeudi, 12 février
Orioles (Jon) 4 Roberval 5 (Fusillade)
Vendredi, 13 février
Dolbeau vs Alma 21h00

Samedi, 14 février
Orioles (Jon) vs Couguars (Chic) 18h50 (Pavillon)
Roberval vs Alma 19h00

BANTAM AA

	PJ	G	P/N/D	PB	PC	Fj.	Pts	Pts+FJ
Espoirs (Sag-Lac)	8	8	0/0/0	38	14	8	16	24
Rive-Nord	8	4	3/1/0	34	29	8	9	17
Beauce-Amiante	6	3	2/1/0	21	14	6	7	13
Rimouski	10	2	6/2/0	27	45	7	6	13
Beaubourg	7	3	4/0/0	24	25	4	6	10
Québec	6	2	3/1/0	27	33	5	5	10
Rive-Sud	7	1	5/1/0	16	25	6	3	9

Du 12 au 14 février
Tournoi de Saint-Bruno

BANTAM BB

	PJ	G	P	N	DP	BP	BC	Fj.	PTS
Lac-St-Jean-Est	25	23	2	0	0	121	57	21	67
Roberval	26	16	8	0	2	107	81	16	50
Chic. (Sags)	26	16	10	0	0	106	85	17	49
Baie-Comeau	24	15	7	1	1	111	78	13	45
Jonq. (Marquis)	25	12	11	0	2	97	73	14	40
Dol. Mist.	25	7	16	1	1	76	93	23	39
La Baie	25	4	20	0	1	54	138	20	29
Sept-Iles	24	6	18	0	0	69	136	6	18

Du 12 au 15 février
Tournoi de Saint-Bruno
Les pointeurs

	PJ	B	A	Pts
J-S. Côté, Sags	26	19	24	43
Kenny Girard, BC	23	21	17	38
P-Luc Fortin, Rob.	26	20	18	38
Mathieu Tremblay, LSJE	25	14	23	37
Vincent Dubuc, Sags	25	14	22	36

PEE-WEE AA

	PJ	G	PN/DP	BP	BC	Pts	Pts+FJ
Rimouski	10	7	2	1	38	27	8	15	23
Rive-Sud	9	5	1	3	34	21	9	13	22
Espoirs (Sag-Lac)	9	6	2	1	43	31	8	13	21
Rive-Nord	8	3	2	3	29	19	8	9	17
Québec	8	1	3	4	25	27	6	6	12
Beaubourg	10	2	8	0	22	55	6	4	10
Beauce-Amiante	8	1	7	0	23	33	7	2	9

Du 12 au 22 février
Tournoi de Québec

PEE-WEE BB

	PJ	G	P	N	BP	BC	Fj.	PTS
Sept-Iles	30	20	9	1	130	68	21	62
St-Félicien	26	14	6	6	88	71	24	58
Alma	26	16	7	3	88	57	21	56
Dolbeau	25	15	8	2	101	76	19	51
Baie-Comeau	29	14	11	4	128	91	19	51
Jonq. (Marquis)	27	11	12	4	75	78	19	45
Chic. (Sags)	28	8	15	5	71	100	24	45
Jonq. (Orioles)	23	4	13	6	55	99	20	34
Chic. (Dynamos)	24	7	13	4	52	76	14	32
La Baie	24	3	18	3	53	125	13	22

Jeudi, 12 février
Alma vs Orioles (Jon) 18h25 (Foyer)
Vendredi, 13 février
La Baie vs Sags (Chic) 20h00 (Plateau)
Samedi, 14 février
Saint-Félicien vs Orioles (Jon) 13h05 (Foyer)
Dimanche, 15 février
Marquis (Jon) vs Alma 12h00
Dol.-Mist. vs Dynamos (Chic) 15h05 (P. Agriculture)
Orioles (Jon) vs La Baie 16h30

ATOME BB

	PJ	G	P	N	BP	BC	Fj.	PTS
Alma	24	14	4	6	82	43	24	58
Métabetchouan	22	14	5	3	72	53	20	51
Jonq. (Marquis)	23	12	9	2	72	62	24	50
Chic. (Dynamos)	24	11	8	5	74	69	22	49
Chic. (Sags)	23	10	8	5	64	62	24	49
La Baie	24	11	11	2	75	66	24	48
Jonq. (Or

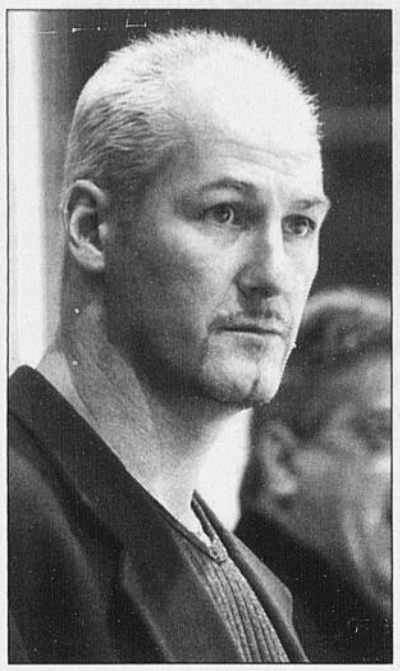
Le Paramédic à Pont-Rouge ce soir

Roberge s'attend à un accueil spécial

par Roger Tremblay

(RT) - Mario Roberge et le Paramédic de Saguenay s'amènent à Pont-Rouge ce soir sachant fort bien qu'un comité d'accueil bien spécial leur souhaitera une cordiale bienvenue. Qu'à cela ne tienne, Roberge et compagnie en ont vu d'autres et ils sont aussi en mesure de réserver une belle surprise au Caron et Guay.

L'entraîneur du Paramédic concentre bien plus son énergie à préparer son équipe en vue des séries éliminatoires qu'à cette supposée réception prévue à Pont-Rouge.



Mario Roberge

(Archives)

«Les amateurs de hockey de Pont-Rouge se souviennent très bien de moi du temps que je jouais pour le Garaga ou encore les As de Québec. Voilà pourquoi ils attendent mon retour avec tant d'impatience. Mais ce n'est pas ce qui compte pour moi. Je veux simplement préparer mes joueurs en vue des prochaines séries éliminatoires et aller chercher l'avantage de la glace si jamais des surprises se produisaient. En fait, je travaille comme tous les autres entraîneurs de la ligue à ce moment-ci de la saison», de dire Mario Roberge qui en sera à sa première visite à Pont-Rouge depuis qu'il agit comme entraîneur du Paramédic.

Pour ce match important, Roberge pourra compter sur une formation complète et aussi incroyable que cela puisse paraître, il trouve cette situation assez difficile.

«Je connais tout mon monde et ce n'est pas une tâche très agréable de dire à un joueur qu'il ne joue pas. Je trouve ça renversant de devoir ainsi prendre cette décision mais il faut bien que quelqu'un la prenne. Je suis payé pour le faire mais un joueur n'aime pas se faire laisser dans les estrades. Ceci étant dit, mes trois hommes forts seront en uniforme soit Serge Roberge, Yannick Dallaire et Michaël Stacey car à Pont-Rouge, on ne sait jamais. Il faut donc être prêt. Quant à Mathieu Melanson, selon ses disponibilités, il sera en uniforme le 22 février prochain», mentionne Mario Roberge.

Rodrigue devant le filet

Ce dernier confiera à Sylvain Rodrigue la tâche de freiner l'offensive du Caron & Guay.

«Même si Dave Verville a connu un bon match face à Rivière-du-Loup dimanche , je reviens avec Rodrigue pour le match de ce soir et je verrai par la suite pour celui de dimanche. Ce qui est important, c'est d'aller chercher cette victoire pour lancer un bon message aux autres formations que nous pourrions affronter lors du tournoi à la ronde. On ne peut pas atteindre la troisième position mais au moins, on peut améliorer notre jeu de puissance, nos unités spéciales en gardant bien en tête que les séries s'en viennent à grands pas», de terminer Mario Roberge.

Hier, le Paramédic s'entraînait au Palais des Sports et comme c'est devenu une habitude, seulement quelques joueurs dont les deux gardiens étaient présents.

En bref

Michel Bergeron hospitalisé

MONTRÉAL (PC) - Michel Bergeron a été victime d'un autre malaise.

L'ancien entraîneur en chef des Nordiques de Québec a senti mardi que son système se déréglait. Il a tout de suite pris la direction de l'Institut de cardiologie.

Bergeron était toujours sous surveillance jeudi. Il est toutefois hors de danger.

«J'ai jasé avec Michel plus tôt dans la journée et il m'a dit qu'il avait subi une batterie de tests», a déclaré son ami Rodger Brulotte.

Âgé de 57 ans, l'analyste aux Amateurs de sports et paneliste à l'émission de télévision 110 pour cent est hospitalisé pour la troisième fois suite au même genre de complications.

Ron Fournier a parlé avec Francis Bergeron, le fils du «Tigre», en préparation de son émission à CKAC.

Nouvelle encourageante: la situation ne se comparerait pas aux deux premières crises.

Conseiller d'affaires de Michel Bergeron, Pierre-Yves Clément a mentionné que son client devrait recevoir son congé aujourd'hui (vendredi).

	B	A	Pts	Pén
71. M. Ribeiro	15	32	47	18
73. M. Ryder	15	26	41	22
11. S. Koivu	10	26	36	28
44. S. Souray	15	20	35	98
20. R. Zednik	19	14	33	49
38. J. Bulis	12	10	21	26
94. Y. Perreault	9	10	19	28
79. A. Markov	5	14	19	12
43. P. Brisebois	2	17	19	8
26. P. Dagenais	10	7	17	10
37. N. Sundstrom	7	8	15	14
90. J. Juneau	4	10	14	12
52. C. Rivet	3	8	11	59
24. A. Dackell	4	5	9	8
51. F. Bouillon	0	8	8	44
17. J. Ward	1	6	7	19
22. S. Bégin	3	3	6	33
25. C. Kilger	2	2	4	12
5. S. Quintal	2	2	4	58
15. D. Langdon	0	3	3	100
65. R. Hainsey	1	1	2	4
81. M. Hossa	1	1	2	8
60. J. Théodore	0	2	2	2
46. B. Gratton	0	1	1	4
76. J. Balej	0	0	0	0
32. G. Dwyer	0	0	0	7
88. C. Higgins	0	0	0	0
8. M. Komisarek	0	0	0	17
35. T. Plekanec	0	0	0	0
30. M. Garon	0	0	0	0

Gardiens

	G	P	N	Min	Ba	Bl	Moy.
60. J. Théodore	22	20	5	2863	101	5	2,12
30. M. Garon	6	4	1	648	26	0	2,41
Total (3)	28	24	6	3520	130	5	2,22

Note: Buts dans un filet désert entre parenthèses.

Sommaires

LIGUE NATIONALE

Philadelphie 2
N.Y. Rangers 1

Première période

1. N.Y. Rangers, Leetch 11 (Rucinsky, Jagr) 18:00
Pénalités — Poti NYR 5:47, Handzus Phi 6:23 Recchi Phi 13:11.

Deuxième période

2. Philadelphie, Gagné 14 (Roenick, Amonte) 11:28 (an)
Pénalités — N.Y. Rangers banc (purgée par Kovalev) 5:27, Fedoruk Phi, Purinton NYR (majeures) 8:55, Holik NYR 10:48, Radivojevic Phi 13:28, Rucinsky NYR 19:59.

Troisième période

3. Philadelphie, Kapanen 11 (Radivojevic, Amonte) 9:07
Pénalité — Ragnarsson Phi 12:26.
Tirs au but

Philadelphie	7	9	4	20
N.Y. Rangers	11	4	12	27

Gardiens — Philadelphie: Burke (G,11-15-5); N.Y. Rangers: Markkanen (P,8-9-1).
Avantages numériques — Philadelphie: 1-4; N.Y. Rangers: 0-4.
Arbitres — Eric Furlatt, Bill McCreary. **Juges de lignes** — Kevin Collins, Brian Murphy.
Assistance — 18,200 (18,200).

Washington 3
Caroline 3

Première période

1. Washington, Grier 5 (Verot, Witt) 12:43 (dn)
2. Caroline, Murray 5 (Hedican, St. Jacques) 18:12
Pénalités — Witt Wash 4:44, Boumedienne Wash 11:19, Hill Car 15:52, Halpern Wash 16:18, Williams Car 17:18, Cole Car 19:18.

Deuxième période

3. Caroline, Hill 6 (Vasicek, Cole) 4:26 (an)
4. Washington, Halpern 11 (Bondra, Boumedienne) 16:59 (an)
Pénalités — Doig Wash 2:33, C.Adams Car (majeures), St. Jacques Car, (majeure, inconduite de partie), Boulerice Car, Verot Wash (majeure, inconduite de partie), Doig Wash (min., majeure) 4:45, Brind'Amour Car 5:10, Carter Wash 6:45, Francis Car 15:39, Murray Car 16:06, Zubrus Wash 16:13, Whitfield Wash 17:42, Boulerice Car, Doig Wash 19:51.

Troisième période

5. Washington, Carter 12 (Halpern, Lang) 8:03 (an)
6. Caroline, Brendl 4 (Staal, Williams) 14:57
Pénalités — Bondra Wash 5:33, Hedican Car 7:40.

Prolongation

Aucun but.
Pénalités — Aucune.
Tirs au but

Washington	7	3	8	3	21
Caroline	9	16	13	3	41

Gardiens — Washington: Kolzig (N,14-28-5); Caroline: Weekes (N,17-20-9).
Avantages numériques — Washington: 2-7; Caroline: 1-7.
Arbitres — Shane Heyer, Chris Lee. **Juges de lignes** — Tim Nowak, Pierre Racicot.
Assistance — 18,660 (18,730).

Montréal 3
Tampa Bay 5

Première période

1. Montréal, Koivu 10 (Ryder, Théodore) 4:28
2. Montréal, Markov 5 (Koivu, Ribeiro) 16:54 (an)
Pénalités — Langdon Mtl 12:57, Boyle TB 15:10, Andreychuk TB 16:28.

Deuxième période

3. Tampa Bay, St. Louis 26 (Lecavalier, Boyle) 6:22 (an)
Pénalités — Clymer TB 0:49, Bégin Mtl 5:40, Ribeiro Mtl 11:49, Modin TB 13:40, Bulis Mtl 15:46.

Troisième période

4. Tampa Bay, St. Louis 27 (Lecavalier, Fedotenko) 4:44
5. Montréal, Bulis 12 (Koivu, Markov) 7:45
6. Tampa Bay, Richards 15 (Fedotenko, Kubina) 13:37
7. Tampa Bay, Lecavalier 19 (Sydor, Fedotenko) 14:56
8. Tampa Bay, Richards 16 (Stillman) 19:44 (fd)
Pénalités — Rivet Mtl 9:23, Bégin Mtl 11:33.
Tirs au but

Montréal	9	12	4	25
Tampa Bay	6	12	23	41

Gardiens — Montréal: Théodore (P,22-20-5); Tampa Bay: Grahame (G,14-6-1).
Avantages numériques — Montréal: 1-4; Tampa Bay: 1-6.
Arbitres — Terry Gregson, Chris Rooney. **Juges de lignes** — Stéphane Provost, Mark Shewchyk.
Assistance — 15,644 (19,758).

Boston 2
Ottawa 3 (P)

Première période

Aucun but.
Pénalités — Simpson Ott 8:48, Hilbert Bos 15:04, O'Donnell Bos, Havlat Ott (inconduite de match) 18:54.

Deuxième période

1. Ottawa, Spezza 18 (White, Alfredsson) 2:55 (an)
2. Ottawa, Havlat 18 (Hossa, Redden) 4:30
3. Boston, Donato 4, 15:47 (dn)
Pénalités — McGillis Bos 2:29, Doull Bos (inconduite) 5:16, Rachunek Ott 8:02, Thornton Bos (double min.) 12:12, Spezza Ott 12:58.

Troisième période

4. Boston, Slegr 5 (Murray, Thornton) 19:19
Pénalité — McGillis Bos 2:29.

Prolongation

5. Ottawa, Havlat 19 (Spezza) 1:23
Pénalités — Aucune.
Tirs au but

Boston	6	10	8	0	24
Ottawa	7	15	4	1	27

Gardiens — Boston: Potvin (P,8-7-5); Ottawa: Prusek (G,11-4-1).
Avantages numériques — Boston: 0-3; Ottawa: 1-4.
Arbitres — Stéphane Auger, Paul Devorski. **Juges de lignes** — Pierre Champoux, Michel Cormier.
Assistance — 18,364 (18,500).

Columbus 1
Toronto 4

Première période

1. Toronto, Domi 5 (Reichel, Tucker) 10:02
2. Columbus, Marchant 8 (Eriksson, Sanderson) 16:30
Pénalités — Aucune.

Deuxième période

3. Toronto, Roberts 22 (Renberg, Klee) 11:44 pp
Pénalités — Marchment Tor 2:51, Klesla Clb 10:32, Eriksson Clb 16:57.

Troisième période

4. Toronto, Tucker 16 (Kaberle, Pilar) 12:39 (an)
5. Toronto, Renberg 11 (Sundin,Roberts) 19:37 (fd)
Pénalités — Berg Tor 1:17, Klee Tor 5:28, Nash Clb 5:57, Malhotra Clb, Renberg Tor 8:18, Vyborny Clb (double min.) 10:08.
Tirs au but

Columbus	10	5	4	19
Toronto	5	14	9	28

Gardiens — Columbus: Denis (P,14-23-7); Toronto: Belfour (G,24-15-5).
Avantages numériques — Columbus: 0-3; Toronto: 2-5.
Arbitres — Greg Kimmerly, Dean Warren. **Juges de lignes** — Derek Amell, Steve Barton.
Assistance — 19,356 (18,819).

Pittsburgh 1
Floride 5

Première période

Aucun but.
Pénalités — Cullen Flo 7:18, Jokinen Flo 16:35, Fata Pgh 18:01.

Deuxième période

1. Floride, Hordichuk 2 (Ritchie, Nilson) 2:11
2. Pittsburgh, Malone 16 (Jackman, Meloche) 7:54 (dn)
3. Floride, Hagman 6 (Cullen) 10:31 (dn)
4. Floride, Hagman 7, 17:58
5. Floride, Jokinen 18 (Cullen, Van Ryn) 19:52 (an)
Pénalités — Orpik Pgh 6:57, Odelein Flo 8:56, Kozlov Flo 15:47, Estwood Pgh 19:27.

Troisième période

6. Floride, Bure 17 (Green) 2:57
Pénalités — Lilja Flo 0:47, Hordichuk Flo 8:15, Meloche Pgh 9:03, Biron Flo 19:00.
Tirs au but

Pittsburgh	14	9	12	35
Floride	7	26	3	36

Gardiens — Pittsburgh: Aubin (P,2-7-0) (29-26), Caron (17:58 2e) (7-5); Floride: Luongo (G,17-23-10).
Avantages numériques — Pittsburgh: 0-7; Floride: 1-4.
Arbitres — Don Koharski, Craig Spada. **Juges de lignes** — Jonny Murray, Mark Pare.
Assistance — 15,863 (19,250).

Colorado 4
St. Louis 0

Première période

1. Colorado, Forsberg 16 (Foote, Tanguay) 3:42
Pénalités — Worrell Col, Lowe StL (majeures) 2:53, Kariya Col 6:23, Konowalchuk Col, Mellanby StL, (majeures), Drake StL 10:21, Forsberg Col 14:10.

Deuxième période

2. Colorado, Morris 5 (Konowalchuk, Sakic) 10:14
3. Colorado, Tanguay 20 (Hejduk, Forsberg) 14:52 (an)
Pénalités — Worrell Col 2:45, Selanne Col 5:15, Tkachuk StL 13:10, McCormick Col, Danton StL 16:12, Weinrich StL 18:27.

Troisième période

4. Colorado, Konowalchuk 15 (Skoula, Sakic) 14:34 (an)
Pénalités — Nickulas StL 13:38, Danton StL 16:06, McCormick Col, Low StL (min., majeure, inconduite, inconduite de partie) 18:36.
Tirs au but

Colorado	8	12	4	24
St. Louis	12	7	10	29

Gardiens — Colorado: Aebischer (G,24-11-7); St. Louis: Osgood (P,19-18-5).
Avantages numériques (goal-chances) — Colorado: 2-6; St. Louis: 0-4.
Arbitres — Dan Marouelli, Jay Sharrers. **Juges de lignes** — Mike Cvik, Thor Nelson.
Assistance — 19,177 (19,260).

Mercredi
Atlanta 1
Edmonton 5

Première période

1. Edmonton, Torres 17 (Dvorak, Brewer) 10:38
2. Edmonton, Laraque 3 (Smyth, Horcoff) 13:05
Pénalités — Smith Edm 5:55, Hemsky Edm 18:29.

Deuxième période

3. Atlanta, Aubin 8 (Cowan, Kaberle) 2:32
Pénalité — Staios Edm 14:02.

Troisième période

4. Edmonton, Horcoff 10 (Smyth) 2:05
5. Edmonton, Stoll 8 (Torres, Semenov) 12:19
6. Edmonton, Hemsky 11 19:11 (fd)
Pénalités — Exelby Atl 13:01, Ulanov Edm 13:57, Exelby Atl (min., majeure), Moreau Edm (majeure) 15:13, Cowan Atl (majeure), Chimera Edm (majeure), Nurminen Atl (min., majeure, inconduite de partie), Conklin Edm (min., majeure, inconduite de partie), Aubin Atl (majeure, inconduite de partie), Lessard Atl (majeure, inconduite de partie), Majesty Atl (majeure, inconduite de partie), Sutton Atl (majeure, inconduite de partie), Bashai Edm (majeure, inconduite de partie), Brewer Edm (majeure, inconduite de partie), Laraque Edm (majeure, inconduite de partie), Smith Edm (majeure, inconduite de partie), Savard Atl (min., inconduite de partie) 19:11.
Tirs au but

Atlanta	6	9	10	25
Edmonton	17	9	7	33

Gardiens — Atlanta: Dafoe (P,4-11-1) (17-15), Nurminen (à 0:00 de la 2e période) (15-13); Edmonton: Conklin (G,11-10-4) (23-22), Salo (à 18:11 de la 3e période) (2-2).
Avantages numériques — Atlanta: 0-4; Edmonton: 0-2.
Arbitres — Dave Jackson, Mick McGeough. **Juges de lignes** — Lyle Seitz, Mark Wheler.
Assistance — 16,839 (16,839).

Calgary 3
Vancouver 2

Première période

1. Vancouver, Salo 6 (Naslund, Ohlund) 11:40 (an)
2. Vancouver, Ruutu 6 (D.Sedin, H.Sedin) 13:42
3. Calgary, Conroy 3 (Reinprecht, Iginla) 17:52
Pénalités — Allen Vcr 4:18, McAmmond Cal (double min.) 10:33, Warrener Cal 10:42, Montador Cal, May Vcr (majeures) 13:46, Grenier Vcr 14:23.

Deuxième période

4. Calgary, Kobasew 3 (Lydman, Turek) 8:43 (an)
Pénalités — D.Sedin Vcr 4:18, Salo Vcr 8:09, Calgary banc (purgée par Gélinas) 9:40, Bertuzzi Vcr 17:00.

Troisième période

5. Calgary, Iginla 27 (Gauthier) 0:28
Pénalité — Reinprecht Cal 16:42.
Tirs au but

Calgary	11	12	6	29
Vancouver	13	8	13	34

Gardiens — Calgary: Turek (G,4-8-0); Vancouver: Cloutier (P,23-15-3).
Avantages numériques — Calgary: 1-5; Vancouver: 1-5.
Arbitres — Kelly Sutherland, Don Van Massenhoven; **Juges de lignes** Brad Lazarowich, Vaughan Rody.
Assistance — 18,630.

Phoenix 3
Anaheim 5

Première période

1. Phoenix, Hulse 2 (Suchy, Comrie) 4:13 (an)
2. Anaheim, Havelid 4 (Sykora, Prospal) 14:52 (an)
3. Anaheim, Fedorov 19 (Prospal, Rucchin) 16:31 (an)
Pénalités — Sauer Ana 2:38, Vaananen, Phx, Nazarov Phx (majeure), Burnett Ana (majeure) 6:07, Severson, Ana 8:08, Savage Phx 12:55, Sjostrom Phx 15:43, Nazarov Phx, Burnett Ana (majeures) 18:03, Fedorov Ana 20:00.

Deuxième période

4. Phoenix, Taffe 4 (Cleary, Hulse) 2:16
5. Anaheim, Lupul 9 (Prospal, Rucchin) 3:32
6. Phoenix, Savage 11 (Comrie, Doan) 11:54
7. Anaheim, Prospal 16 (Lupul, Rucchin) 13:00
8. Anaheim, Sykora 17 17:37
Pénalités — Carney Ana 3:55, Nazarov, Phx, Burnett Ana, Severson Ana, 7:25, Nagy Phx 13:13.

Troisième période

Aucun but.
Pénalités — Spiller Phx, Fedorov Ana 3:44, Sillinger Phx 5:36, Boucher Phx (purgée par Nagy) 6:56.
Tirs au but

Phoenix	8	15	2	25
Anaheim	13	9	6	28

Gardiens — Phoenix: Boucher (P,8-7-7); Anaheim: Giguère (G,8-21-4).
Avantages numériques Phoenix: 1-5; Anaheim: 2-6.
Arbitres — Mike Hasenfratz, Rob Martell. **Juges de lignes** — Don Henderson, Dan McCourt.
Assistance — 12,386 (17,174).

Hockey midget espoirs 15 ans

L'Extrême doit éviter l'excès de confiance

par Johanne St-Pierre

(JSTP) - Avec deux victoires d'affilée le week-end dernier, les joueurs de l'Extrême midget espoirs 15 ans entreprennent le dernier droit du tournoi à la ronde avec confiance. Mais les protégés de Jean-François Jolin devront éviter de pécher par excès de confiance ce soir, alors qu'ils rendent visite aux Seigneurs de Beaubourg, qui occupent les dernier rang.

Le pilote de l'Extrême avoue que le moral de ses troupes est à son meilleur. Mais il apprécie encore plus l'attitude des joueurs qui ont continué à travailler fort lors des entraînements au lieu de s'asseoir sur leurs lauriers.

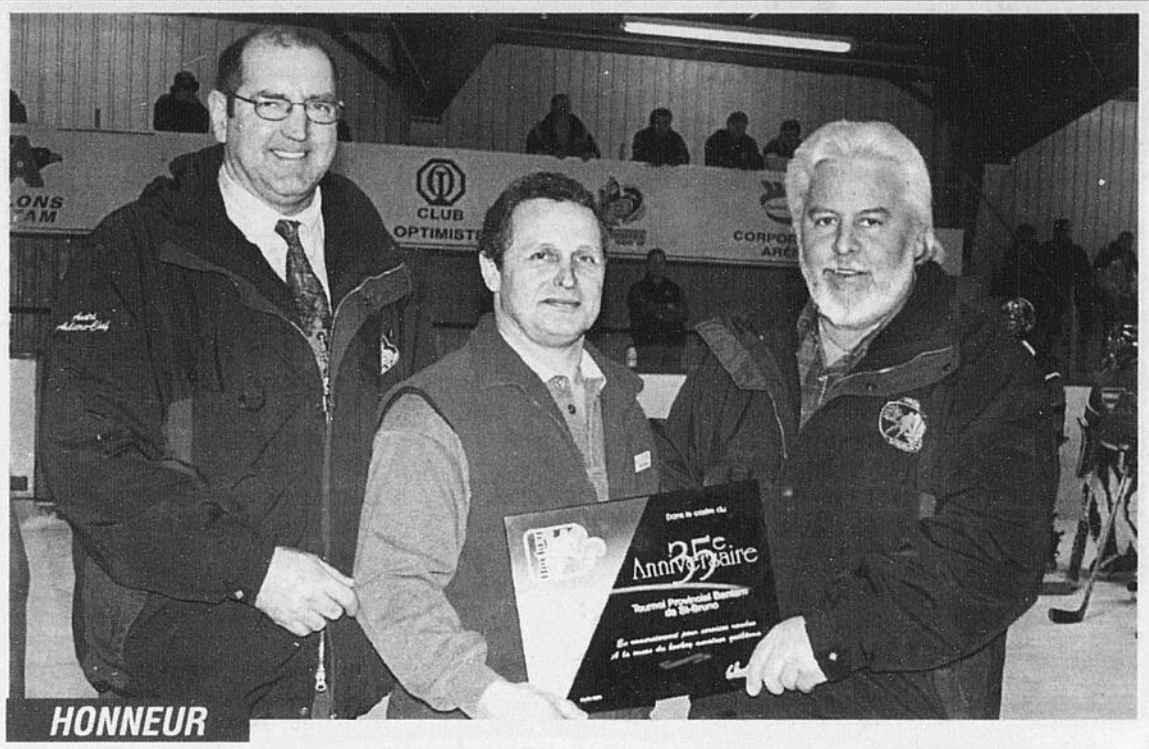
De plus, il se réjouit du leadership qui se manifeste maintenant dans le vestiaire. «Les joueurs s'encouragent et s'il y en a qui se traînent les pieds, ils se le font dire par leurs coéquipiers», souligne Jolin, ajoutant que ces commentaires entre joueurs produisent leur effet.

Autre élément positif: les joueurs prennent de plus en plus confiance en leurs moyens. «Les gars viennent de constater que tout est possible quand on croit en quelque chose. Ils ont même une longueur d'avance sur les autres clubs à cause de cela. Car quand ça commence à aller mal dans de bonnes équipes, la panique s'installe si les joueurs n'ont pas la force mentale de se relever.»

Comme on ne change pas une formule gagnante, Jean-François Jolin continue de préparer les matchs en bâtissant d'abord sur les éléments positifs tout en tentant de résoudre les points négatifs. Mais surtout, il incite surtout ses joueurs à ne jamais baisser les bras.

Le film «Miracle», qui a pris l'affiche au cinéma, tombe à point pour inspirer les hockeyeurs. Mercredi, les protégés de Jolin ont d'ailleurs visionné ce film qui raconte l'exploit de l'instructeur Herb Brooks et de l'équipe américaine de hockey, gagnante de l'or aux Jeux olympiques de Lake Placid en 1980.

Samedi, l'Extrême accueille les Citadelles de Québec à 13h30, à l'aréna du Plateau. «Québec est une équipe assez rapide. Il nous restent trois matchs à jouer. Actuellement, nous détenons le 4e rang mais une victoire contre les Citadelles nous permettrait de les rattraper», souligne Jean-François Jolin.



HONNEUR

André Gagné, un bénévole de la première heure, a reçu des dirigeants André Dufour (à gauche) et Richard Lavoie (à droite), une plaque souvenir pour son travail au Tournoi provincial de hockey bantam de Saint-Bruno.

(Photo Caroline Blackburn)

Tournoi de hockey bantam de Saint-Bruno

Les Sabres de Roberval réussissent leur entrée

par Roger Tremblay

SAINT-BRUNO (RT) - Le Tournoi provincial de hockey bantam Optimiste de Saint-Bruno, division double lettre, prenait son envol hier soir au centre sportif de Saint-Bruno. À cette occasion, deux rencontres figuraient au programme.

Ainsi dans le bantam BB, les Sabres de Roberval ont réussi leur entrée dans ce tournoi en blanchissant les Marquis de Jonquière par la marque de 4-0. Eliot Tremblay a dirigé l'attaque des vainqueurs avec un tour du chapeau. Jean-Michel Lapierre a complété le pointage.

Dans l'autre partie, les Aiglons du Lac-Saint-Jean-Est ont également servi un coup de pinceau à leurs adversaires, en l'occurrence les Optimistes de Mistassini, au pointage de 1-0. Seul Mathieu Tremblay a pu noircir la feuille de pointage dans cette rencontre.

Plaque

Avant le début de ce tournoi provincial, la direction du Tournoi a rendu un vibrant hommage à un bénévole. Ainsi, les organisateurs André Dufour et Richard Lavoie ont remis une plaque commémorative à André Gagné pour ses nombreuses années de services.

Le tournoi reprend de plus belle ce matin à compter de 8h. En cette seconde journée, il y a dix-huit parties au programme dont six seront disputées au centre Mario-Tremblay à Alma. Les Espoirs du Saguenay-Lac-Saint-Jean, pilotés par Stéphane Casgrain, feront leur entrée en scène à 21h45 contre les Avalanches de Yamaska-Granby.

Jeux d'Hiver des cadets

«Perdant ou gagnant, tu en sors vainqueur»

par Paul-Armand Girard

(PAG) - «Perdant ou gagnant, tu en sors vainqueur», voilà une devise enrichissante. Cette devise, favorisant l'esprit d'équipe et le civisme, sera de nouveau au coeur de la motivation des 1100 jeunes attendus à l'occasion des 21e Jeux d'Hiver des cadets, les 5, 6 et 7 mars à la Polyvalente Jonquière.

Selon la capitaine Hélène Kirouack, officier des affaires publiques, 28 corps des cadets de l'armée, de la marine ou de l'aviation ont confirmé leur participation. Ces corps de cadets proviendront du Saguenay/Lac-Saint-Jean, de Chibougamau, de Chapais, de la Côte-Nord et de Charlevoix.

«L'an dernier, de rappeler l'officier Hélène Kirouack, 842 cadets avaient pris part au rendez-vous. En plus d'une équipe de 125 bénévoles, des cadets avaient également travaillé au succès des jeux. Il en sera de même cette année»

Comme d'habitude, un grand défilé ouvrira les 21e Jeux d'Hiver des cadets. La cérémonie commencera dès 21h30 le vendredi 5 mars à la Polyvalente de Jonquière. Elle sera présidée par le Lieutenant-Colonel Christian Bergeron, d'Ottawa, le grand patron des cadets au Canada. Outre le défilé des athlètes, il y aura assermentation de ces derniers et des arbitres. Les harmonies de la marine, de l'armée et de l'aviation feront démonstration de leur talent en musique.

La journée du samedi 6 mars sera réservée aux compétitions. Le hockey-bottine sera joué à l'extérieur. Les matchs de basket-ball et de volley-ball seront présentés dans les gymnases de la Polyvalente Jonquière et le badminton à l'école secondaire de Kénogami. Les épreuves en natation prendront place au Cégep de Jonquière. Quant au kinball et l'improvisation, ils sont programmés à la Polyvalente Jonquière.

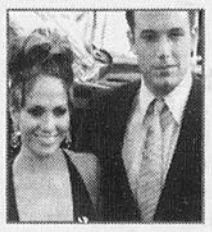
Les trophées et médailles seront remis le dimanche, à compter de 9h du matin.

La capitaine Hélène Kirouack souligne que le corps de cadets offre aux jeunes une multitude d'activités et un développement personnel sain. «C'est la relève de demain, dit-elle. Ceux qui ont vécu l'expérience des cadets en sont les premiers bénéficiaires. Ne serait-ce que pour leur ouvrir la voie de l'emploi», ajoute-t-elle.

Concours St-Valentin L'amour en vedette

☆ Faites votre choix ☆

VOUS choisissez le couple idéal en votant avec votre cellulaire





cyberpresse.ca
Tous les détails au:
cyberpresse.ca/stvalentin



Plus de 4000 $* en prix
*Valeur approximative

En collaboration avec ROGERS AT&T COMMUNICATIONS SANS FIL

00576595

Championnat provincial de curling masculin

L'équipe régionale tient son sort en main

AMQUI (PAG) - L'équipe du Saguenay/Lac-Saint-Jean jouera sa destinée aujourd'hui, à Amqui, en dernière journée de la ronde préliminaire du Championnat provincial Coupe Desjardins de curling masculin.

par Paul-Armand Girard

L'équipe de Robert Desjardins (4-1) s'opposera en effet à Daniel Lafleur (3-2), de Montréal 2, et à Jean-Michel Ménard (4-1), de Québec 1.

Robert Desjardins, du Club Chicoutimi, et ses coéquipiers François Gionest, 3e, Yannick Martel, 2e, et Jean-François Charest, lead, ont partagé les honneurs de leurs matchs au programme jeudi.

En matinée, Michael Fournier, de Montréal, a réveillé les représentants du Saguenay/Lac-Saint-Jean en les pulvérisant 10-2 en six bouts. La défaite n'a pas surpris outre-mesure Robert Desjardins qui, la veille, avait signalé les réussites de son équipe contre la formation montréalaise.

«Nous avions accablé passablement Michael Fournier à nos deux dernières rencontres. Il avait donc la loi de la moyenne qui le privilégiait. Et puis, je n'ai pas connu un beau match. Mes coéquipiers ont bien joué. Mais pas moi», d'admettre le capitaine de l'équipe régionale.

Fournier a réalisé bonne fortune en volant les deux premiers bouts avec deux points, respectivement. Meneur 4-1, il a donné le coup de grâce au 6e avec une moisson de quatre points. «Dans chacun de ces bouts ardus, j'ai eu mes occasions de prendre des points ou d'éviter le pire. À chaque fois, j'ai erré. Je n'avais pas l'oeil et dans ces cas-là, tu as besoin de chance. Celle-ci, malheureusement, était ailleurs», de décrire Robert Desjardins.

En fin d'après-midi, l'équipe du Saguenay/Lac-Saint-Jean a retrouvé son élan en défaisant 9-2 la formation de Karl Dubé, de l'Est du Québec.

«Cette fois, nous avons enfoncé le clou pour ainsi dire en volant à notre tour les deux premiers bouts. À 4-0, nous avons alloué un petit point au 3e mais engraissé notre sommaire de quatre points au bout suivant. De fait, Karl Dubé aurait pu réduire les effets avec un bon placement. Il a échoué. Ce qui a procuré à notre équipe la chance d'y aller pour une grosse manche», de disserter Robert Desjardins.

En se retrouvant à égalité avec Jean-Michel Ménard, de Québec 1, et Michael Fournier, de Montréal 5, Robert Desjardins décidera de son propre sort aujourd'hui.

«En gagnant contre Lafleur, on l'éliminera automatiquement. En pareil cas, on se produira probablement en soirée pour la première place du A contre Ménard. Quoique nous ignorons ce qui se passera en matinée entre Fournier et Ménard. Au moins, les quatre premières positions de la poule jouent l'une contre l'autre en ce dernière journée du tournoi à la ronde. À nous de fabriquer notre succès», de philosopher Robert Desjardins.

Au sujet de Jean-Michel Ménard et Michael Fournier, ces deux capitaines peuvent dire merci à Dame chance. Ménard a vaincu 6-5 Yves Saulnier, de la Mauricie, sur une erreur commise in extremis. Quant à Fournier, il a profité du stress ayant emporté Denis Laflamme qui a concédé cinq points au 9e bout alors qu'il dominait pourtant 7-3. Fournier l'a emporté 9-8.



Les Rockets de Jonquière ont remporté les honneurs de la classe pee-wee A lors du Tournoi provincial présenté du 5 au 8 février à Clermont. En finale, les Rockets de l'entraîneur-chef Michel Bélanger et ses adjoints Serge Reid et Daniel Blackburn ont défait les Condors de Beauport 3-0.

Curling aux Jeux du Québec

Trois rencontres ont été présentées jeudi au Club de curling Port-Alfred en ouverture de l'élimination régionale des Jeux du Québec. En division féminine, l'équipe de Julie Hamel, capitaine, Charlène Perron, 3e, Stéphanie Otis, 2e, et Camille Côté, lead, du Club Kénogami, a remporté un gain serré de 6-5 contre Joanna Gauthier, du Club Chicoutimi. Marie-Pier Villeneuve, 3e, Alexandra Gaudreault, 2e, et Stéphanie Gaudreault, lead, sont les autres membres de l'équipe dirigée par la capitaine Joanna Gauthier. En division masculine, Jean-Alexandre Casgrain, du Club Chicoutimi, a disposé 18-1 de l'équipe du capitaine Philippe Duguay, du Club Chicoutimi. Quant à Nicolas Marceau, du Club Kénogami, cette formation s'est imposée 10-7 contre Alexandre Gauthier-Ferland, également du Club Kénogami.

Aujourd'hui, Sébastien Tanguay se mesure à Maxime Gervais, tandis que Philippe Duguay affronte Karl Lavoie. Chez les filles, Julie Hamel a rendez-vous avec Noémie Verreault, à 19 h.

Basket-ball senior

Étienne Miclette a produit 43 points et François Collard, 18, à l'occasion d'une victoire 91-82 acquise par les anciens du Séminaire contre les anciens du Lycée du Saguenay, jeudi soir, dans la Ligue de basket-ball senior régional. Jocelyn «Junior» Bilodeau a marqué 19 points pour le Lycée. Prochain match, le dimanche 15 février, à 19 h, au Centre Mario Tremblay, les anciens du Cégep de Chicoutimi visiteront le Bar Le Crapeau d'Alma.

Classement senior

Le Loft domine le classement de la Ligue de basket-ball senior régional avec 24 points (12-4). UQAC, 20 points (10-5), l'International, 18 points (9-4), anciens du Cégep Chicoutimi, 18 points (9-4), anciens du Séminaire, 18 points (9-7), anciens du Lycée, 16 points (8-9), anciens de Roberval, 14 points (7-6), Crapaud, 14 points (7-7), anciens de Charles-Gravel, 12 points (6-9), Excellence Nissan, 8 points (4-10), et Alma (0-16), suivent dans l'ordre.

Basket-ball cadet

Le Bleu et Or de la Polyvalente Arvida s'est mis en marche au milieu du quatrième quart afin de savourer une victoire de 57-55, jeudi soir, contre le Lycée du Saguenay, dans la Ligue de basket-ball scolaire Nutrinor régional, en catégorie cadette masculine AA. Gabriel Barrieault a inscrit 24 points pour le Bleu et Or et Bastien Leduc a annihilé quatre passes de l'adversaire dans les dernières secondes de jeu. Stéphane Lavoie a compté 17 points pour le Lycée.

Volley-ball collégial

L'équipe du Collège d'Alma a enlevé 4-1 les honneurs de son match contre le Cégep de Jonquière, jeudi soir, dans la Ligue de volley-ball collégial AA, division féminine. Le match a donné lieu aux résultats suivants par manche: 25-22, 21-25, 27-25, 27-25 et 25-15.

Midget CC

Les Sabres de Roberval ont enregistré un succès de 5-4 en fusillade contre les Orioles de Jonquière, jeudi, dans la Ligue de hockey midget CC régional. Jean-Luc Fortin, Mathieu Prévost, Daniel Allard et Alexandre Lavoie, chez les Sabres, Alexandre Larouche (2), Frédéric Bouchard et Charles Lespérance, chez les Orioles, ont enfilé les buts en temps réglementaire.

Championnat à La Baie

Le Club de natation de La Baie sera l'hôte, en fin de semaine, du Championnat provincial 1. Quelque 300 nageurs sont attendus à ce rendez-vous. La région sera représentée par 69 nageurs. Seul le club de Saint-Félicen n'aura pas de participants présents. La compétition s'amorce ce soir, à la piscine de la Polyvalente La Baie, pour se terminer dimanche.

Du ski à 12 $ au Valinouët

La station de ski du Valinouët invite les adeptes des sports de glisse à profiter des tarifs à rabais qui seront en vigueur dans le cadre du Carnaval-Souvenir de Chicoutimi. En effet, les gens pourront skier ou surfer au coût de 12 $ aujourd'hui, ainsi que du lundi au vendredi prochain. En plus, les conditions sont extraordianires, en raison de la belle grosse bordée de neige poudreuse tombée en début de semaine.

Gala fin de saison

La ligue régionale de hockey bantam Nutrinor tiendra son gala fin de saison dimanche au Centre Commémoratif Price de Jonquière avec le brunch qui débutera à 11 h 30 pour se terminer vers 14 h 30. Cet événement sera animé par Lucie Labonté et Dany Gagnon. Plusieurs trophées seront alors remis aux joueurs les plus méritants et on remettra aussi trois bourses d'études parmi les joueurs de distinction.

Fondation Alexis-le-Trotteur

La remise de bourses fait plusieurs heureux

par Roger Tremblay

ALMA (RT) - La Fondation Alexis-le-trotteur procédait hier soir à la brasserie Mario-Tremblay d'Alma à sa remise annuelle de bourses destinées à des jeunes de la MRC-Lac-Saint-Jean-Est. Les bourses totalisant 9000$ ont été accordées à 13 athlètes alors que le milieu culturel s'est vu octroyer la somme de 3500$.

Présidée par Marc Villeneuve, la fondation existe depuis 21 ans pour le secteur sportif et en est à sa deuxième année pour le secteur culturel. Depuis sa création en 1983, la Fondation a remis une somme globale de 109 000$ à près de 50 athlètes alors que les jeunes oeuvrant dans le domaine culturel ont reçu 6000$ en deux ans seulement.

«Le comité d'organisation des Jeux du Québec à Alma en 2001 nous a remis son surplus, soit 190 000$. Nous avons aussi tenu une grande activité, la Flash-fête, l'automne dernier, pour garnir nos coffres. Avec un montant de 270 000$ dans notre fonds, nous donnons les intérêts de nos capitaux à nos jeunes. Le fonds sportif contient 200 000$. Quant au fonds culturel, qui atteint 70 000$, nous voulons le grossir pour augmenter nos bourses», faisait savoir le président hier.

Ainsi donc, lors de cette soirée, le comité a versé un montant de 2000$ à la nageuse Amélie Bonenfant, 1250$ au cycliste Raphaël Tremblay, 850$ au judoka Keven Larouche, 725$ au cycliste de montagne Jude Dufour, 700$ à la nageuse Laurie Gagnon, à l'athlète Karine Lefebvre et à la nageuse Sophie Villeneuve, 500$ au cycliste Sébastien Tremblay, 400$ à la cycliste sur route Janie Fortin et au cycliste Alexandre Raymond, 300$ au judoka Benoît Martin-Tanguay et à la nageuse Stéfanie Fortin. Finalement, un montant de 175$ a été décerné au curler Paul Gagnon.

Hier, les athlètes ont reçu un premier chèque. Le second leur sera remis en juin prochain. Depuis le début de cette distribution, la natation a obtenu un montant de 29 600$, le judo 28 225$, l'athlétisme 16 772$, le cyclisme sur route 5875$ et l'haltérophilie 5475$. Les cinq athlètes qui ont obtenu le plus d'argent de cette fondation sont Daniel-Guillaume Simard (9725$), Amélie Bonenfant (6200$), Karine Lefebvre (5700$), Danick Côté (4800$), Annie Potvin (4072$) et Marie-Hélène Tremblay (2975$).

Chez Quark avec Bessette et Moore

Audrey Lemieux effectue un bond chez les «pros»

MONTRÉAL (PAG) - Confirmé! L'Almatoise Audrey Lemieux joint l'équipe cycliste professionnelle Quark. Une équipe riche en talent puisque les Canadiennes Lyne Bessette et Amy Moore, de même que les Américaines Sarah Uhl et Megan Elliot ont établi leur réputation au sein de la formation commanditée antérieurement par Saturn.



PAUL-ARMAND
GIRARD
pagirard@lequotidien.com

Pascal Tremblay, l'agent de l'athlète qui célébrera ses dix-neuf ans le 9 mai, a affiché sa joie personnelle, jeudi, à la suite de l'inclusion chez Quark de la double championne canadienne au contre-la-montre et à la course sur route, en catégorie junior.

Tel qu'il le sipulait à notre collègue Johanne St-Pierre dans l'édition du 1er février de Progrès-Dimanche, les derniers éléments de résistance à la transition d'Audrey Lemieux au sein d'une équipe professionnelle ont rapidement été aplanis.

«Audrey accorde une grande importance à ses études. Nous devions trouver un terrain d'entente pour qu'elle puisse prendre part au camp d'entraînement de l'équipe Quark, du 6 au 12 mars en Californie, sans que ce séjour gâche le succès de sa quatrième session au Cégep de Granby. La réceptivité de dirigeants de l'équipe a permis un dénouement prompt et tout en faveur d'Audrey», d'expliquer Pascal Tremblay.

Ce dernier estime que c'est le meilleur cheminement pour la talentueuse jeune cycliste. «Quark, qui prend la relève de Saturn, c'est du sérieux. C'est l'équipe la mieux organisée en Amérique du Nord. Audrey va pouvoir s'y développer harmonieusement en compagnie d'athlètes de qualité», donne à entendre Pascal Tremblay.

«Ça va être cool!»

Pour sa part, Audrey Lemieux, qui s'est vitement remise de l'ablation de deux dents de sagesse mercredi, a tenu des propos enchanteurs à l'idée de poursuivre sa carrière avec les Bessette, Moore, Elliot, Uhl et deux autres nouvelles venues, Magali LeFloch, la championne de France et coéquipière l'an dernier de Geneviève Jeanson, et l'Américaine Erica Lanser.

«Ça va être cool! Avec la qualité des filles qu'il y a sur cette équipe, c'est sûr qu'il sera plus facile d'apprendre. Elles ont toutes un bon bagage d'expérience. C'était mon but de joindre une telle équipe. C'est fait. Et je suis contente au maximum», a-t-elle lancé avec exhubérance.

Le départ de quatre filles de l'équipe nationale développement 2003 vers l'Europe a indiqué dès lors la route à suivre à Audrey Lemieux dans la poursuite de sa carrière. «Je ne voulais pas perdre une saison. Fallait donc qu'il se passe quelque chose de concret. Ce qui m'arrive, c'est un peu un rêve», a-t-elle insisté.

En sachant forcément qu'elle devra se sacrifier pour le succès des autres au sein de l'équipe Quark, Audrey Lemieux ne craint pas de tenir ce rôle. «Ma force a toujours été le travail. Auparavant, j'étais pratiquement seule pour toucher à des objectifs. La différence, ce sera d'approfondir l'effort collectif. Ce qui ne sera pas difficile pour moi», dit-elle sur un ton convaincu.

Dès le 25 février, Audrey Lemieux et son entraîneur Nicolas Tremblay s'envoleront en direction de la Floride pour un camp élaboré spécifiquement pour l'Almatoise. Par la suite, Audrey Lemieux se rendra à Merced, en Californie, pour le camp de l'équipe Quark. Elle aiguisera ses réflexes les 13 et 14 mars à l'occasion de ses deux premières épreuves avec sa nouvelle équipe.

Petit répit jusqu'à la fin d'avril, le temps de terminer sa session au Cégep de Granby, et retour d'Audrey x avec Quark afin de prendre la route des grandes conquêtes.



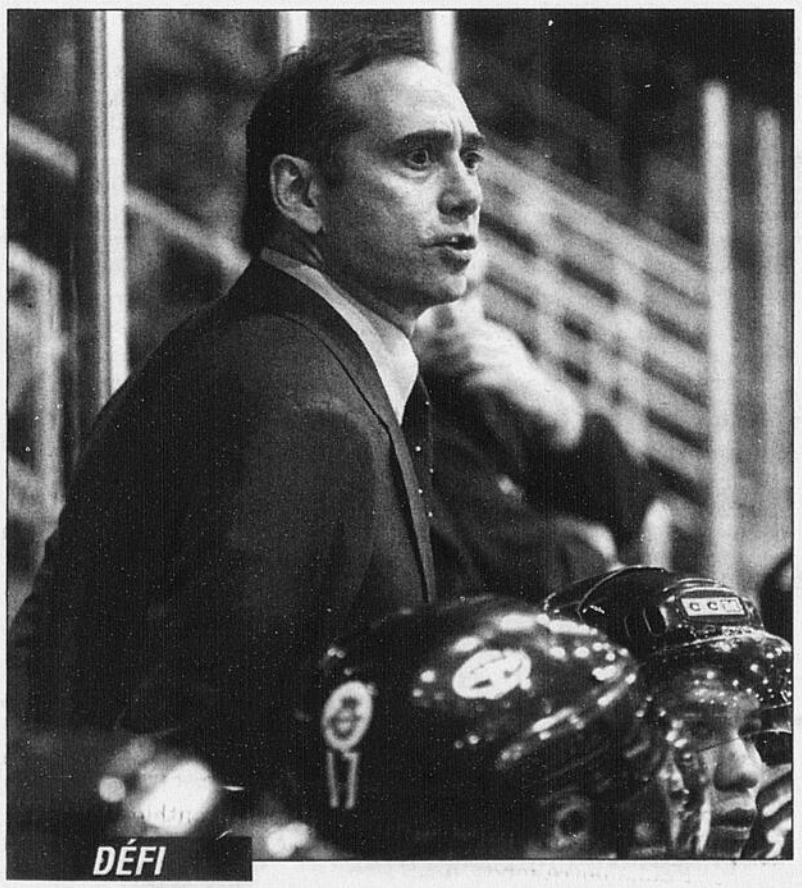
AVEC LES PROS

Audrey Lemieux entreprendra la saison de cyclisme 2004 avec l'équipe Quark à laquelle appartient également Lyne Bessette et Amy Moore.

(Archives)

Un voyage déterminant attend les Saguenéens

Fini le confort du Centre Vézina!



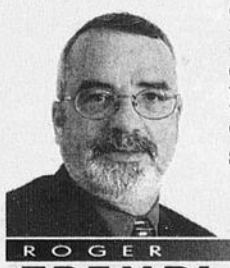
DÉFI

Six matchs hors des murs du Centre Georges-Vézina constituent un beau défi pour les troupiers de l'entraîneur Richard Martel qui invite ses joueurs «en santé» à en donner un peu plus pour l'occasion.

(Archives)

(RT) — Fini le confort du Centre Georges-Vézina! Les Saguenéens de Chicoutimi entreprennent ce soir une série de six matchs à l'étranger. Ce voyage, échelonné sur deux semaines, prend toute son importance du fait que la lutte au championnat de la division Est se jouera au cours de ce périple.

Les hommes de Richard Martel commencent donc ce soir cette série avec une visite à Drummondville pour ensuite s'arrêter à Lewiston samedi et à Victoriaville dimanche. Et ça reprendra mercredi avec un beau voyage à Cap Breton, à Halifax vendredi et à l'Ile-du-Prince-Édouard samedi.



ROGER
TREMBLAY
rogtremblay@lequotidien.com

Plusieurs soldats vont manquer à la formation chicoutimienne. Yvan Busque, Yan Gaudette, Martin Chabot et Marc-André Roy ne seront pas de la partie.

«Chabot va cependant faire le voyage avec nous au cas où son état lui permettrait de jouer. Jesse Goodsell ne sera pas en uniforme face aux Voltigeurs ayant écopé d'une suspension d'un match à la suite de la dernière rencontre avec les Remparts de Québec. On a assez de joueurs mais ceux qui seront en uniforme devront se lever et assumer la relève, prendre leur place, en donner un peu plus», tenait à rappeler Richard Martel après l'entraînement matinal ce jeudi au Pavillon de l'agriculture.

Pour ce premier voyage, le mentor des Sags pourrait compter sur Kevin Plante et Pierre-Luc Brière de la formation junior AAA de Valleyfield de même que sur Jean-Pierre Morin.

«On devrait en savoir plus sur la disponibilité de Brière au cours des prochaines heures. Nous pourrons compter sur deux trios de premier plan en Maxime Boisclair, Sébastien Courcelles et Stanislav Lascek de même que sur celui de Francis Lemieux, David Desharnais et Michel Dubé qui doit toutefois hausser son jeu d'un cran. Michel a connu une saison de 24 buts la saison dernière et il est capable d'en donner un peu plus», ajoute Martel.

Unités spéciales

Les unités spéciales devront aussi produire à l'étranger car présentement, les statistiques font voir un taux d'efficacité de 11 pour cent sur la route contre 18 à domicile.

«Il est vrai qu'on ne marque pas beaucoup de buts à l'extérieur. Et avec les nombreux absents, les autres doivent prendre la relève. Ils ne doivent pas se servir des blessures comme excuses. Ils ont plutôt la possibilité de démontrer leur leadership sur la patinoire et d'aller à la guerre même si c'est plus difficile de foncer au but ou d'accepter des coups quand tu ne joues pas chez toi. Tu dois te placer dans des endroits où ça fait mal», confie-t-il.

Selon Richard Martel, ces six rencontres hors de Chicoutimi constitue un beau défi pour ses gars.

«Ils vont déterminer le classement final, c'est certain. Si Rimouski gagne tous ses matchs, on se doit de faire de même. Les autres équipes ont joué aussi avec de nombreux absents dans leur rang et maintenant c'est à notre tour. Il n'est pas question de s'apitoyer sur notre sort. Ces absences me permettent de voir autre chose de ceux qui sont en santé. Je suis assuré que certains vont débloquer. De toute façon, les joueurs ne veulent pas perdre, ils ont confiance en eux», confirme l'entraîneur des Sags en terminant.

Pointes de plumes...

Le gardien Jeff Deslauriers boitait un peu hier. Il a une légère blessure au genou. Richard Martel prendra une décision au sujet de son choix de gardien durant la journée...

Marc-André Roy déplore son entorse à la cheville, sa deuxième en deux ans. Il porte un plâtre dont il sera libéré vendredi le 20 février. Il pourra s'entraîner entre-temps à l'UQAC...

la Baie encore plus destination solde du-weekend

Du vendredi 13 au dimanche 15 février

10 % de rabais* en réglant avec votre carte de crédit Hbc, les vendredi 13 et samedi 14 février

Ces articles à prix ordinaire, de solde ou de liquidation : vêtements, chaussures et accessoires pour femme, homme et enfant, linge de maison, articles ménagers, articles de table, petits électros de cuisine, friandises et aliments fins.

*Exceptions : produits de beauté et parfumés, meubles, duos-sommeil, appareils électroniques, gros électros, micro-ondes, aspirateurs, articles « Achat-choc », « Notre meilleur prix chaque jour » et ceux des rayons concédés. D'autres exceptions s'appliquent. Précisions en magasin.



POUR ELLE

45 % de rabais

soutiens-gorge et slips en boîte WonderBra et Warner's

40 % de rabais

- collants fins WonderBra

30 % de rabais

tenues mode et en jean pour elle Hot Kiss, Buffalo et Ikeda

La promo lingerie de Saint-Valentin se poursuit…

25 % de rabais

tenues de nuit, peignoirs, lingerie de jour, soutiens-gorge mode et slips pour elle

25 % de rabais

sélection mode pour elle ToGo^mc, ToGo^mc Sport, et mac & jac
Tailles courantes, petites et grandes.

BIJOUX, CHAUSSURES ET ACCESSOIRES

50 % de rabais

- bijoux en or à 10 ct et 14 ct
  Exceptions : Principles® et Charter Collection.

40 % de rabais

bijoux diamantés, gemmés, en perles de culture rondes ou d'eau douce ou sertis de zircons cubiques

30 % de rabais

choix de chaussures pour elle Aerosoles et Naturalizer

25 % à 40 % de rabais

chaussures de ville et tout-aller pour toute la famille Aerosoles, Naturalizer, Rockport, Clarks, ToGo^mc, Nunn Bush, Florsheim et autres

25 % de rabais

- chaussures Westies de Nine West pour elle
- montres Timex, Bulova, Casio, Cardinal, Sierra,
  Exceptions : Ironman et Expedition de Timex.

POUR LUI

30 % de rabais

- pantalons de ville
- pantalons tout-aller pour lui ToGo^mc, Mantles^mc, Lee, Dockers et Haggar
- pulls, tricots et chemises tout-aller Mantles^mc pour lui
- mode pour lui Nike, Adidas et Reebok

25 % de rabais

sous-vêtements pour lui Stanfield's et Prodige

ENFANT

40 % de rabais

mode ToGo^mc pour fille et garçon

MAISON

40 % de rabais

- serviettes classiques unies Ralph Lauren

30 % de rabais

- articles-cadeaux et de service en verre et en cristal
  Exception : Mantles^mc.

25 % de rabais

literie Wamsutta et ToGo^mc Supérieur

20 % de rabais

articles Henckels

10 % de rabais

- ens. d'ustensiles de table, 5 pièces Oneida et Spendide
- petits électros de cuisine et de soins personnels, rasoirs électriques, fers à repasser et purificateurs d'air

Appareils électroniques, aspirateurs et micro-ondes de comptoir Panasonic

Exemple. Télé à écran plat de 69 cm (27 po).
Ord. 599,99 $. **Solde 569,99 $.**

Gros électros Beaumark® en solde

Exemple. 200 $ de rabais
Cuisinière à four autonettoyant.
Modèle n° 12771
Ord. 1 099,98 $. **Solde 899,98 $.**

achats-chocs Grandes marques, prix extra!

79,99 $ au choix, une place à très grand lit **couettes toutes saisons en duvet d'oie blanche**	39,99 $ **chaussures de sport de marque pour elle**	19,99 $ **hauts à manches longues pour lui.** Reebok et Adidas. Prix de comparaison 35 $.	40 % de rabais **montres Timex** Modèles choisis.	12,99 $ **oreillers géants en plumes d'oie blanche**

CLINIQUE

PRIME DE 7 PIÈCES,
À L'ACHAT DE 24 $ OU PLUS DE PRODUITS CLINIQUE.



seulement @ la Baie
Jusqu'au dimanche 22 février. Précisions en magasin.

AUBAINES! SAMEDI SEULEMENT

Ne peuvent être combinées à d'autres offres.

50 % de rabais
soutiens-gorge et slips WonderBra et Warner's en boîte

45 % de rabais
bagues diamantées en or à 10 ct et 14 ct

40 % de rabais
pantalons tout-aller Dockers pour lui

Liquidation multirayon — EN COURS

ENFANT

20 % de rabais additionnel
meubles, literie et accessoires sans suite pour la nursery
Sur nos derniers prix étiquetés.

HOMME

maintenant 24,99 $
pantalons tout-aller infroissables Outline® pour lui
Prix original 34,99 $.

BIJOUX, CHAUSSURES ET ACCESSOIRES

30 % de rabais additionnel
bijoux et montres à prix déjà réduit
Sur nos derniers prix étiquetés.

30 % de rabais additionnel
lingerie à prix déjà réduit
Sur nos derniers prix étiquetés.

25 % de rabais additionnel
chaussures sans suite pour toute la famille
Sur nos derniers prix étiquetés.

MAISON

liquidation de canapés
maintenant 598 $ et 798 $
Prix originaux 999 $ à 1 999 $.

55 % de rabais
duos-sommeil Sealy de fin de série : modèles Manchester, Shiraz, de la gamme Correct Comfort

25 % de rabais
literie sans suite et à prix déjà réduit

FEMME

maintenant 9,99 $ à 49,99 $ **mode automne-hiver pour elle** Mantles^mc, ToGo^mc et Outline®. Prix originaux 14,99 $ à 79 $.

40 % à 50 % de rabais
tenues d'extérieur automne-hiver pour elle

Le choix varie selon le magasin. Les rabais sont sur nos prix ordinaires, sauf avis contraire. Exceptions : articles « Notre meilleur prix chaque jour », « Atout griffé », « Achat-choc » et ceux des rayons concédés. La mention « ACHAT-CHOC » indique que nous avons trouvé une aubaine incroyable dont nous voulons vous faire profiter. Il se peut qu'un achat-choc soit accompagné d'une étiquette ou d'une affiche indiquant un PRIX DE COMPARAISON. Il s'agit du prix qu'un autre détaillant canadien a établi pour un article de qualité identique ou comparable. Les articles du programme Achat-choc sont offerts en quantités limitées; aucun bon d'achat différé. Précisions en magasin.



OBTENEZ JUSQU'À 50 % PLUS DE POINTS* EN UTILISANT CONJOINTEMENT VOTRE CARTE DE CRÉDIT HBC ET VOTRE CARTE PRIMES HBC.

*Certaines exceptions s'appliquent. Précisions en magasin.

Hbc

00577072